

Interinstitutional files: 2021/0406 (COD)

Brussels, 13 February 2023

WK 2134/2023 INIT

LIMITE

POLCOM COMER

This is a paper intended for a specific community of recipients. Handling and further distribution are under the sole responsibility of community members.

WORKING DOCUMENT

From: To:	Presidency Working Party on Trade Questions
Subject:	ACI - 5-column document following the last technical meeting on 9 February for the meeting of the WPTQ on 16 February 2023

Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of the Union and its Member States from economic coercion by third countries 2021/0406(COD)

COM proposal 9/1/23 compared to Council Mandate

Outcome technical meetings (clean version, bracketed text subject to redrafting)

Please note that recitals have only been colour-coded when they are green due to identical texts by the three institutions, and the remaining recitals will be worked on after article text is agreed.

13-02-2023 at 12h25

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Formula					
G	1	2021/0406 (COD)				
	Proposal	Title				
G	2	Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of the Union and its Member States from economic coercion by third countries	Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of the Union and its Member States from economic coercion by third countries	Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of the Union and its Member States from economic coercion by third countries	Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of the Union and its Member States from economic coercion by third countries	Proposal for a REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of the Union and its Member States from economic coercion by third countries
	Formula					
G	3	THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE				

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,	COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,			
	Citation 1	1				
G	4	Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 207(2) thereof,	Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 207(2) thereof,	Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 207(2) thereof,	Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 207(2) thereof,	Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 207(2) thereof,
	Citation 2	2			I	
G	5	Having regard to the proposal from the European Commission,	Having regard to the proposal from the European Commission,	Having regard to the proposal from the European Commission,	Having regard to the proposal from the European Commission,	Having regard to the proposal from the European Commission,
	Citation 3	3				
G	6	After transmission of the draft legislative act to the national parliaments,	After transmission of the draft legislative act to the national parliaments,	After transmission of the draft legislative act to the national parliaments,	After transmission of the draft legislative act to the national parliaments,	After transmission of the draft legislative act to the national parliaments,
	Citation 4	1				
G	7	Acting in accordance with the ordinary legislative procedure,	Acting in accordance with the ordinary legislative procedure,	Acting in accordance with the ordinary legislative procedure,	Acting in accordance with the ordinary legislative procedure,	Acting in accordance with the ordinary legislative procedure,
	Formula					

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
G	8	Whereas:	Whereas:	Whereas:	Whereas:	Whereas:
	Recital 1					
G	9	(1) Pursuant to Article 3(5) of the Treaty on European Union, in its relations with the wider world, the Union is to uphold and promote its values and interests and contribute to the protection of its citizens and, among other things, to solidarity and mutual respect among peoples and the strict observance and the development of international law, including respect for the principles of the United Nations Charter.	(1) Pursuant to Article 3(5) of the Treaty on European Union, in its relations with the wider world, the Union is to uphold and promote its values and interests and contribute to the protection of its citizens and, among other things, to solidarity and mutual respect among peoples and the strict observance and the development of international law, including respect for the principles of the United Nations Charter.	(1) Pursuant to Article 3(5) of the Treaty on European Union (TEU), in its relations with the wider world, the Union is to uphold and promote its values and interests and contribute to the protection of its citizens and is to contribute, among other things, to solidarity and mutual respect among peoples and the strict observance and the development of international law, including respect for the principles of the United Nations Charter (the "UN Charter").	(1) Pursuant to Article 3(5) of the Treaty on European Union (TEU), in its relations with the wider world, the Union is to uphold and promote its values and interests and contribute to the protection of its citizens and is to contribute, among other things, to solidarity and mutual respect among peoples and the strict observance and the development of international law, including respect for the principles of the United Nations Charter (the "UN Charter").	(1) Pursuant to Article 3(5) of the Treaty on European Union (TEU), in its relations with the wider world, the Union is to uphold and promote its values and interests and contribute to the protection of its citizens and is to contribute, among other things, to solidarity and mutual respect among peoples and the strict observance and the development of international law, including respect for the principles of the United Nations Charter (the "UN Charter").
	Recital 2					
G	10	(2) Pursuant to Article 21(1) of the Treaty on European Union, the Union's action on the international scene is to be guided by principles such as	(2) Pursuant to Article 21(1) of the Treaty on European Union, the Union's action on the international scene is to be guided by principles such as	(2) Pursuant to Article 21(1) of the Treaty on European UnionTEU, the Union's action on the international scene is to be guided by principles such as	(2) Pursuant to Article 21(1) TEU, the Union's action on the international scene is to be guided by principles such as the rule of law, equality and solidarity,	(2) Pursuant to Article 21(1) TEU, the Union's action on the international scene is to be guided by principles such as the rule of law, equality and solidarity,

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	the rule of law, equality and solidarity, and respect for the principles of the United Nations Charter and international law. It also states that the Union is to promote multilateral solutions to common problems.	the rule of law, equality and solidarity, and respect for the principles of the United Nations Charter and international law. It also states that the Union is to promote multilateral solutions to common problems.	the rule of law, equality and solidarity, and respect for the principles of the United Nations UN Charter and international law. It also states that the Union is to promote multilateral solutions to common problems.	and respect for the principles of the UN Charter and international law. It also states that the Union is to promote multilateral solutions to common problems.	and respect for the principles of the UN Charter and international law. It also states that the Union is to promote multilateral solutions to common problems.
Recit	al 3	1	1	1	
11	(3) Pursuant to Article 1 of the United Nations Charter, the purposes of the United Nations include the purpose to develop friendly relations among nations based on respect for the principle of equal rights.	(3) Pursuant to Article 1 of the United Nations Charter, the purposes of the United Nations include the purpose to develop friendly relations among nations based on respect for the principle of equal rights. Moreover, in accordance with the Declaration On Principles Of International Law Friendly Relations And Co-Operation Among States in accordance with the Charter Of The United Nations, international relations are to be conducted in line with the principles of sovereign equality and non-intervention Ia.	(3) Pursuant to Article 1 of the United NationsUN Charter, one of the purposes of the United Nations include the purposeis to develop friendly relations among nations based on, among other things, respect for the principle of equal rights.	(3) Pursuant to Article 1 of the UN Charter, one of the purposes of the United Nations is to develop friendly relations among nations based on, among other things, respect for the principle of equal rights. 1.2 Relations with other instruments and policies	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			1a UN General Assembly, Declaration on Principles of International Law concerning Friendly Relations and Cooperation among States in accordance with the Charter of the United Nations, 24 October 1970, A/RES/2625(XXV)			
	Recital 4					
G	12	(4) Article 21(2) of the Treaty on European Union requires the Union to define and pursue common policies and actions, and work for a high degree of cooperation in all fields of international relations, among other things in order to safeguard its values, fundamental interests, independence and integrity, consolidate and support the rule of law, and the principles of international law.	(4) Article 21(2) of the Treaty on European Union requires the Union to define and pursue common policies and actions, and work for a high degree of cooperation in all fields of international relations, among other things in order to safeguard its values, fundamental interests, independence and integrity, consolidate and support the rule of law, and the principles of international law.	(4) Article 21(2) of the Treaty on European UnionTEU requires the Union to define and pursue common policies and actions, and work for a high degree of cooperation in all fields of international relations in order to, among other things in order to, safeguard its values, fundamental interests, independence and integrity, consolidate and support the rule of law, and the principles of international law.	(4) Article 21(2) TEU requires the Union to define and pursue common policies and actions, and work for a high degree of cooperation in all fields of international relations in order to, among other things, safeguard its values, fundamental interests, independence and integrity, consolidate and support the rule of law, and the principles of international law.	(4) Article 21(2) TEU requires the Union to define and pursue common policies and actions, and work for a high degree of cooperation in all fields of international relations in order to, among other things, safeguard its values, fundamental interests, independence and integrity, consolidate and support the rule of law, and the principles of international law.
	Recital 4a	a				
	12a					

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	(4a) The international law of state responsibility for		[(4a) The Declaration on Principles of International	
	internationally wrongful acts has been codified by		Law concerning Friendly Relations and Co-operation	
	the United Nations' International Law Commission in 2001 ^{1a} and		among States in accordance with the Charter of the United	
	should guide the Union's action where the Union		Nations, states that international relations are	
	faces economic coercion from a third country that		to be conducted in line with the principles of sovereign	
	constitutes an internationally wrongful act. The "Declaration on		equality and non- intervention. This Declaration also provides,	
	Principles of International Law concerning Friendly		in relation to the principle concerning the duty not to	
	Relations and Co-operation among States in		intervene in matters within the domestic jurisdiction of	
	accordance with the Charter of the United Nations" b states that no		any State, that no State may use or encourage the use of economic, political or any	
	State may use or encourage the use of economic		other type of measures to coerce another State in	
	political or any other type of measures to coerce		order to obtain from it the subordination of the	
	another State in order to obtain from it the subordination of the		exercise of its sovereign rights and to secure from it advantages of any kind.	
	exercise of its sovereign rights and to secure from it		This reflects customary international law and is	
	advantages of any kind. Those codified rules of customary international		thus binding in the relations between third countries and the Union	
	law are binding.		and its Member States.	

Rules of customary international law of state Wrongful Acts, adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty- third session, in2001, and taken note of by the United Nations General Assembly in resolution56/83. 10 United Nations General Assembly Resolution 2625 (XXV) of 24 Oct 1970. Rules of customary international law of state responsibility for internationally wrongful acts are reflected in the United Nations' International Law Commission's Articles on the Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts ¹⁶ and are binding in the relations between third countries and the Union and its Member States.	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
The second secon		Wrongful Acts, adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty- third session, in2001, and taken note of by the United Nations General Assembly in resolution56/83. 1b United Nations General Assembly Resolution 2625		Rules of customary international law of state responsibility for internationally wrongful acts are reflected in the United Nations' International Law Commission's Articles on the Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts ^{1b} and are binding in the relations between third countries and the Union and its Member States. In UN General Assembly, Declaration on Principles of International Law concerning Friendly Relations and Co-operation among States in accordance with the Charter of the United Nations, 24 October 1970, A/RES/2625(XXV). In Adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty- third session, in 2001, and taken note of by the United Nations General Assembly	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Recital 5		T		37/	
13	(5) The modern interconnected world economy creates an increased risk of, and opportunity for, economic coercion, as it provides countries with enhanced, including hybrid, means to deploy such coercion. It is desirable that the Union contribute to the creation, development and clarification of international frameworks for the prevention and elimination of situations of economic coercion.	(5) The modern interconnected world economy creates an increased risk of, and opportunity for, economic coercion, as it provides countries with enhanced, including hybrid, means to deploy such coercion. It is desirable that the Union contribute to the creation, development and clarification of international frameworks for the prevention and elimination of situations of economic coercion.	(5) The modern interconnected world economy ereates an increasedincreases the risk of, and opportunity for, economic coercion, as it provides countries with enhanced, including hybrid, means to deploy such coercion. It is desirable that the Union contribute to the creation, development and clarification of international frameworks for the prevention and elimination of situations of economic coercion.	(5) The modern interconnected world economy increases the risk of economic coercion, as it provides countries with enhanced, including hybrid, means to deploy such coercion. It is desirable that the Union contribute to the creation, development and clarification of international frameworks for the prevention and elimination of situations of economic coercion.	
Recital 6				ı	
14	(6) Whilst always acting within the framework of international law, it is essential that the Union possess an appropriate instrument to deter and counteract economic coercion by third countries in order to safeguard its	(6) Whilst always acting within the framework of international law, it is essential that the Union possess an appropriate instrument to deter and counteract economic coercion by third countries in order to safeguard its	(6) Whilst always acting within the framework of international law, it is essential that the Union possess an appropriate instrument to deter and counteract economic coercion by third countries in order to safeguard its	(6) Whilst always acting within the framework of international law, it is essential that the Union possess an appropriate instrument to deter and counteract economic coercion by third countries in order to safeguard its	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
rights and interests and those of its Member States. This is particularly the case where third countries take measures affecting trade or investment that interfere in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State. Such measures affecting trade or investment may include not only actions taken on, and having effects within, the territory of the third country, but also actions taken by the third country, including through entities controlled or directed by the third country and present in the Union, that cause harm to economic activities in the Union.	rights and interests and those of its Member States. This is particularly the case where third countries take, fail to take or threaten to take measures affecting trade or investment that interfere in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act, including any form of a particular policy choice or a stance with regard to a policy choice such as European Parliament resolutions, by the Union or a Member State. Such measures affecting trade or investment may include not only actions taken, failures to act, or actions threatened or to be taken on, and having effects within, the territory of the third country, but also actions taken or threatened to be taken by the third country, including through entities controlled or directed by the third country and present in the Union, that cause harm	rights and interests and those of its Member States. This is particularly the case where third countries take measures affecting trade or investment that interfere in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State. Such measures affecting trade or investment may include not only actions taken on, and having effects within, the territory of the third country concerned, but also actions taken by the third country, including through entities controlled or directed by the third country and present in the Union, that cause harm to economic activities in the Union.	rights and interests and those of its Member States. This is particularly the case where third countries take measures affecting trade or investment that interfere in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State, including an expression of a position by an institution or body of the Union or a Member. Such measures affecting trade or investment may include not only actions taken on, and having effects within, the territory of the third country concerned, but also actions taken by the third country, including through entities controlled or directed by the third country and present in the Union, that cause harm to economic activities in the Union. The terms "third country" should be understood to include not only a foreign State, but	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		to economic activities in the Union, such as, among others, some extraterritorial effects of third country sanctions affecting EU businesses and individuals, and ultimately the sovereignty of the European Union's choices.		also a separate customs territory or other subject of international law because these entities are capable of economic coercion. The utilisation of these terms and the application of this Regulation does not have any implication regarding sovereignty. This Regulation should also be applied in conformity with the Union's position in relation to the third country concerned.	
Recital 7					
15	(7) This Regulation aims to ensure an effective, efficient and swift Union response to economic coercion, including deterrence of economic coercion of the Union or a Member State and, in the last resort, countermeasures.	(7) This Regulation aims to ensure an effective, efficient and swift Union response to economic coercion, including especially the deterrence of economic coercion of the Union or a Member State and, in the last resortwhere necessary because other instruments cannot protect the Union interest adequately, countermeasures. This Regulation complements Union law in the field of	(7) This Regulation aims to ensure an effective, efficient and swift Union response to economic coercion, including deterrence of economic coercion of the Union or a Member State and, in theas a last resort, countermeasures. This Regulation is without prejudice to other existing Union instruments and international agreements, as well as actions taken thereunder, in the area of	(7) This Regulation aims to ensure an effective, efficient and swift Union response to economic coercion, includingespecially the deterrence of economic coercion of the Union or a Member State and, as a last resort, countermeasures. This Regulation is without prejudice to other existing Union instruments and international agreements, as well as actions taken thereunder, in the area of the	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		trade such as Regulation (EU)2021/167 of the European Parliament and of the Council¹a. ¹a Council Regulation (EC) No 2271/96 of 22 November 1996 protecting against the effects of the extra-territorial application of legislation adopted by a third country, and actions based thereon or resulting therefrom, OJ L 309,29.11.1996, p. 1.	the common commercial policy, and to other Union policies.	common commercial policy, and to other Union policies. 1.2 Relations with other instruments and policies	
Recital 7	a				
15a			(7bis) Economic coercion by third countries may target foreign policy actions of the Union or a Member State, while a determination of the existence of economic coercion, and responses thereto, may have significant implications for relations with third countries. It is necessary to ensure consistent responses in distinct but related policy areas, and this Regulation is without	(7bis 7a) Economic coercion by third countries maytarget foreign policy actions of the Union or a Member State, while a determination of the existence of economic coercion, and responses thereto, may have significant implications for relations with third countries. It is necessary to ensure consistent responses in distinct but related policy areas, and this Regulation is without prejudice to a	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			prejudice to a possible Union action pursuant to specific provisions in Chapter 2 of Title V of TEU on the Union's common foreign and security policy, to which due consideration should be given when considering any response to economic coercion by a third country.	possible Union action pursuant to specific provisions in Chapter 2 of Title V of TEU on the Union's common foreign and security policy, to which due consideration should be given when considering any response to economic coercion by a third country. 1.2 Relations with other instruments and policies	
Recital 8					
16	(8) The objectives of this Regulation, in particular counteracting third countries' economic coercion of the Union or a Member State, cannot be sufficiently achieved by Member States acting on their own. This is because Member States as distinct actors under international law may not be entitled under international law to respond to economic coercion directed against the Union. Additionally,	(8) The objectives of this Regulation, in particular counteracting third countries' economic coercion of the Union or a Member State, cannot be sufficiently achieved by Member States acting on their own. This is because Member States as distinct actors under international law may not be entitled under international law to respond to economic coercion directed against the Union. Additionally,	(8) The objectives of this Regulation, in particular counteracting Third countries' economic coercion of the Union ormeasures of economic coercion against a Member State, cannot be sufficiently achieved by Member States acting on their own. This is because affect the Union's internal market and the Union as a whole. Member States, acting on their own cannot counteract third countries' economic	(8) Third countries' measures of economic coercion against a Member State affect the Union's internal market and the Union as a whole. Member States, acting on their own cannot counteract third countries' economic coercion through measures falling under the area of common commercial policy. Given the exclusive competence conferred on the Union by Article 207 of the Treaty on the	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
because of the exclusive competence conferred on the Union by Article 207 of the Treaty on the Functioning of the European Union, Member States are prevented from taking common commercial policy measures as a response to economic coercion. Therefore, those objectives can be achieved with greater effectiveness at Union level.	because of the exclusive competence conferred on the Union by Article 207 of the Treaty on the Functioning of the European Union, Member States are prevented from taking common commercial policy measures as a response to economic coercion. Therefore, those objectives can be achieved with greater effectiveness at it is necessary that the means for effectively achieving those objectives are created at the Union level.	coercion through measures falling under the area of common commercial policy. Given as distinct actors under international law may not be entitled under international law to respond to economic eoercion directed against the Union. Additionally, because of the exclusive competence conferred on the Union by Article 207 of the Treaty on the Functioning of the European Union (TFEU), only the Union may. Moreover, Member States are prevented from taking eommon commercial policy measures as a response toas distinct actors under international law, may not be entitled to counteract third countries economic coercion directed against the Union. This Regulation is without prejudice to the division of competences as defined in the Treaties. Therefore, those objectives ean be achieved with greater effectiveness at Union level.	Functioning of the European Union (TFEU), only the Union may. Moreover, Member States as distinct actors under international law, may not be entitled to counteract third countries? economic coercion directed against the Union. Therefore, it is necessary that the means for effectively achieving those objectives are created at the Union level. This Regulation is without prejudice to the division of competences as defined in the Treaties. 1.2 Relations with other instruments and policies	

Recital 9 (9) In accordance with the (9) In accordance with the (9) In accordance with the (9) In accordance	with the
(0) In accordance with the	with the
(9) In accordance with the principle of proportionality, it is necessary and appropriate, for creating an effective and comprehensive framework for Union action against economic coercion, to lay down rules on the examination, determination and counteraction with regard to third countries' measures of economic coercion. In particular, the Union's response measures should be preceded by an examination of the facts, a determination of the existence of economic coercion, and, wherever possible, efforts to find a solution in cooperation with the third country concerned. Any measures imposed by the Union should be commensurate with the injury caused by the third countries' measures of economic coercion. The criteria for defining the Union response measures should take into account in particular the need to avoid	reating an prehensive aion action coercion, on the rmination with antries' omic cular, the measures d by an e facts, a he omic erever ided the oengages orts to find eration entry neasures nion insurate cused by an easures of the oengages orts to find eration in the oengages of the oeng

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
or minimise collateral effects, administrative burdens and costs imposed on Union economic operators as well as the Union's interest. Therefore, this Regulation does not go beyond what is necessary in order to achieve the objectives pursued, in accordance with Article 5(4) of the Treaty on European Union.	obtaining the cessation of the economic coercion and, where appropriate, the reparation for the injury caused. The criteria for defining the Union response measures should take into account in particular the effectiveness of the measures in inducing the cessation of the economic coercion and the potential of the measures to provide relief to the economic operators within the Union affected by the economic coercion, including via internal measures such as an ad hoc compensation fund for those economic operators. The need for a precise indication of the next steps to be taken and need to avoid or minimise the risks of escalation in international trade relations, collateral effects, disproportionate administrative burdens complexity and costs imposed on Union economic operators as well as the Union's interest should also be taken into	or minimise collateral effects, administrative burdens and costs imposed on Union economic operators as well as the Union's interest. Therefore, this Regulation does not go beyond what is necessary in order to achieve the objectives pursued, in accordance with Article 5(4) of the Treaty on European UnionTEU.	obtaining the cessation of the economic coercion and, where appropriate, the reparation for the injury caused. The criteria for defining the Union response measures should take into account in particular the effectiveness of the response measures in inducing the cessation of the economic coercion and the need to avoid or minimise collateral effects, disproportionate administrative complexity and burdens and costs imposed on Union economic operators as well as the Union's interest. Therefore, this Regulation does not go beyond what is necessary in order to achieve the objectives pursued, in accordance with Article 5(4) TEU. 3.7 Union response: criteria Union Interest 4. Reparation of injury	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		account. Therefore, this Regulation does not go beyond what is necessary in order to achieve the objectives pursued, in accordance with Article 5(4) of the Treaty on European Union.		C	
Recital 1	0				
18	(10) Any action undertaken by the Union on the basis of this Regulation should comply with the Union's obligations under international law. International law allows, under certain conditions, such as proportionality and prior notice, the imposition of countermeasures, that is to say of measures that would otherwise be contrary to the international obligations of an injured party vis-à-vis the country responsible for a breach of international law, and that are aimed at obtaining the cessation of the breach or reparation for it. Accordingly, response measures adopted under this	(10) Any action undertaken by the Union on the basis of this Regulation should comply with the Union's obligations under international law. The Union should continue to support the rules-based multilateral trading system, with the World Trade Organisation (WTO) at its core. International law allows, under certain conditions, such as proportionality and prior notice, the imposition of countermeasures, that is to say of measures that would otherwise be contrary to the international obligations of an injured party vis-à-vis the country responsible for a breach of international law,	(10) Any action undertaken by the Union on the basis of this Regulation should comply with the Union's obligations underbe consistent with international law, including customary international law. International law allows, under certain conditions, such as proportionality and prior notice, the imposition of countermeasures, that is to say of measures that would otherwise be contrary to the international obligations of an injured party vis à vis the country responsible for a breach of international law, and that are aimed at obtaining the cessation of the breach or	(10) Any action undertaken by the Union on the basis of this Regulation should be consistent with international law, including customary international law. Among the international agreements concluded by the Union and the Member States, the Agreement establishing the World Trade Organization (WTO) is the cornerstone of the rules-based multilateral trading system. Therefore, it is important that the Union continue to support that system, with the WTO at its core, and to use its dispute settlement system where appropriate.	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Regulation should take the	and that are aimed at	reparation for it.	1.2 Relations with other	
form of either measures	obtaining the cessation of	Accordingly, response	instruments and policies	
adhering to the Union's	the breach or reparation for	measures adopted under this		
international obligations or	it. 410 Accordingly, response	Regulation should take the		
measures constituting	measures adopted under this	form of either measures		
permitted countermeasures.	Regulation should take the	adhering to the Union's		
Under international law, and	form of either measures	international obligations or		
in accordance with the	adhering to the Union's	measures constituting		
principle of proportionality,	international obligations or	permitted countermeasures.		
they should not exceed a	measures constituting	Under international law, and		
level that is commensurate	permitted countermeasures.	in accordance with the		
with the injury suffered by	Under international law, and	principle of proportionality,		
the Union or a Member	in accordance with the	they should not exceed a		
State due to the third	principle of proportionality,	level that is commensurate		
country's measures of	they should not exceed a	with the injury suffered by		
economic coercion, taking	level that is<mark>be</mark>	Among the international		
into account the gravity of	commensurate with the	agreements concluded by		
the third country's measures	injury suffered by the Union	the Union and the		
and the Union's rights and	or a Member State due to	Member States, the		
interests in question. In this	the third country's measures	Agreement establishing		
respect, injury to the Union	of economic coercion,	the World Trade		
or a Member State is	taking into account the	Organization (WTO) is		
understood under	gravity of the third	the cornerstone of the		
international law to include	country's measures and the	rules-based multilateral		
injury to Union economic	Union's rights and interests	trading system. Therefore,		
operators.	in question. In this respect,	it is important that the		
	injury to the Union or a	Union or a Member State		
1. See Articles 22 and 49-53 of the	Member State is understood	due to the third country's		
Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful	under international law to	measures of economic		
Acts, adopted by the United	include injury to Union	coercion, taking into		
Nations' International Law	economic operators.	account the gravity of the		
Commission at its fifty-third	10	third country's measures		
session, in 2001, and taken note of by the United Nations General	¹⁰ See Articles 22 and 49-	and the Union's rights and		
Assembly in resolution 56/83.	53 of the Articles on	interests in question. In this		

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts, adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty-third session, in 2001, and taken note of by the United Nations General Assembly in resolution 56/83. 1. See Articles 22 and 49-53 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts, adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty third session, in 2001, and taken note of by the United Nations General Assembly in resolution 56/83.	respect, injury to the Union or a Member State is understood under international law to include injury to Union economic operatorscontinue to support that system, with the WTO at its core, and to use its dispute settlement system where appropriate. 1. See Articles 22 and 49–53 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts, adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty third session, in 2001, and taken note of by the United Nations General Assembly in resolution 56/83.		
Recital 1	0a	1			
18a			(10bis) Customary international law, as reflected in Articles 22 and 49 to 53 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts ("ARSIWA"), adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty-third session in 2001	(10bis) Customary international law, as reflected in Articles 22 and 49 to 53 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts (""ARSIWA""), adopted by the United Nations' International Law Commission at its fifty-third session in 2001 and taken	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		and taken note of by the	note of by the United	
		United Nations General	Nations General Assembly	
		Assembly in resolution	in Resolution 56/83, allows,	
		56/83, allows, under	under certain conditions,	
		certain conditions, such as	such as proportionality and	
		proportionality and prior	prior notice, the imposition	
		notice, the imposition of	of countermeasures, that is	
		countermeasures, that is to	to say of measures that	
		say of measures that	would otherwise be contrary	
		would otherwise be	to the international	
		contrary to the	obligations of an injured	
		international obligations	party vis-à-vis the country	
		of an injured party vis-à-	responsible for a breach of	
		vis the country responsible	international law, and that	
		for a breach of	are aimed at obtaining the	
		international law, and that	cessation of the breach or	
		are aimed at obtaining the	reparation for it.	
		cessation of the breach or	Accordingly, Union	
		reparation for it.	response measures could	
		Accordingly, Union	consist, as necessary, not	
		response measures could	only in measures consistent	
		consist, as necessary, not	with the Union's	
		only in measures	international obligations, but	
		consistent with the	also in the non-performance	
		Union's international	of international obligations	
		obligations, but also in the	towards the third country	
		non-performance of	concerned insofar as the	
		international obligations	measures of economic	
		towards the third country	coercion of the third country	
		concerned insofar as the	constitute an internationally	
		measures of economic	wrongful act. Under	
		coercion of the third	international law, and in	
		country constitute an	accordance with the	
		internationally wrongful	principle of proportionality,	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			act. Under international law, and in accordance with the principle of proportionality, Union response measures should not exceed a level that is commensurate with the injury suffered by the Union or a Member State due to the third country's measures of economic coercion, taking into account the gravity of the third country's measures and the Union's rights and interests in question. In this respect, injury to the Union or a Member State is understood under international law to include injury to Union economic operators.	Union response measures should not exceed athe level that is commensurate with of the injury suffered by the Union or a Member State due to the third country's measures of economic coercion, taking into account the gravity of the third country's measures and the Union's rights and interests in question. In this respect, injury to the Union or a Member State is understood under international law to include injury to Union economic operators. 3.7 Union response: criteria Union Interest 4. Reparation of injury	
Recital 1	0b				
18b			10ter Where measures of economic coercion constitute an internationally wrongful act, the Union should, where appropriate, in addition to the cessation of economic coercion,	10ter Where measures of economic coercion constitute an internationally wrongful act, the Union should, where appropriate, in addition to the cessation of economic coercion, request the third country	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			request the third country concerned to make reparation of any injury caused to the Union or a Member State, in accordance with Articles 31 and 34-39 of the ARSIWA.	concerned to make reparation of any injury caused to the Union or a Member State, in accordance with Articles 31 and 34-39 of the ARSIWA. 4. Reparation of injury	
Recital 1	1				
19	(11) Coercion is prohibited under international law when a country deploys measures such as trade or investment restrictions in order to obtain from another country an action or inaction which that country is not internationally obliged to perform and which falls within its sovereignty, when the coercion reaches a certain qualitative or quantitative threshold, depending on both the ends pursued and the means deployed. The Commission should examine the third-country action on the basis of qualitative and quantitative criteria that	(11) Coercion is prohibited under international law when a country deploys measures such as trade or investment restrictions in order to obtain from another country an action or inaction which that country is not internationally obliged to perform and which falls within its sovereignty, when the coercion reaches a certain qualitative or quantitative threshold, depending on both the ends pursued and the means deployed. The Commission should examine the third-country action on the basis of take into account qualitative and or	(11) Coercion is prohibited and therefore a wrongful act under international law when a country deploys measures such as trade or investment restrictions in order to obtain from another country an action or inaction which that country is not internationally obliged to perform and which falls within its sovereignty, when the coercion reaches a certain qualitative or quantitative threshold, depending on both the ends pursued and the means deployed. The Commission should examine the third-country action on the basis of qualitative and	(11) Coercion is prohibited and therefore a wrongful act under international law when a country deploys measures such as trade or investment restrictions in order to obtain from another country an action or inaction which that country is not internationally obliged to perform and which falls within its sovereignty, when the coercion reaches a certain qualitative or quantitative threshold, depending on both the ends pursued and the means deployed. The Commission should examine the third-country action on the basis oftake into account!	

	ive and quantitative
in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Among those criteria, there should be elements that characterise, both qualitatively and quantitatively, notably the form, the effects and the aim of the measures which the third country is deploying. Applying those criteria would ensure that only economic coercion with a sufficiently serious impact or, where the economic coercion consists in a threat, only a threat that is credible, would fall under this Regulation. In addition, the Commission should examine closely whether the third country pursues a legitimate cause, because its objective is to uphold a concern that is interferes in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Member State and whether its action constitutes economic coercion which requires a Union response. Among those criteria, there should be elements that characterise, both qualitatively and quantitatively, notably the form, the effects and the aim of the measures which the third country is action constitutes economic coercion which requires a Union response. Among those criteria, there should be elements that characterise, both qualitatively and quantitatively, notably the form, the effects and the aim of the measures which the third country is action constitutes economic coercion which requires a Union response. Among the legit mate of th	that help in ning whether the untry interferes in timate sovereign of the Union or a r State and whether m constitutes ic coercion which a Union response. those criteria, there be elements that erise, both ively and tively, notably the ne effects and the aim neasures which the untry is deploying. In those criteria ensure that only ic coercion with a ntly serious impact re the economic n consists in a threat, hreat that is credible, fall under this ion. In addition, the ssion should the closely whether the untry pursues a atte cause, because its re is to uphold a that is ionally recognised,

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			things, the maintenance of international peace and security, the protection of human rights, the protection of the environment, and the fight against climate change.	such as, among other things, the maintenance of international peace and security, the protection of human rights, the protection of the environment, and the fight against climate change. 1.2 Relations with other instruments and policies 1.1 Scope and definition	
Recital 1	2	I			
20	(12) Acts by third countries are understood under customary international law to include all forms of action that are attributable to a State under customary international law. International law qualifies as an act of a State, in particular: the conduct of any State organ, of a person or entity which is not an organ of the State but which is empowered by the law of that State to exercise elements of governmental authority, an organ placed at the disposal of a State by another State, a person or	(12) Acts by third countries are understood under customary international law to include all forms of action that are attributable to a State under customary international law. International law qualifies as an act of a State, in particular: the conduct of any State organ, of a person or entity which is not an organ of the State but which is empowered by the law of that State to exercise elements of governmental authority, an organ placed at the disposal of a State by another State, a person or	(12) Acts by third countries are understood under customary international law to include all forms of action or omission, including threats, that are attributable to a State under customary international law. Articles 2(a) and 4-11 of the ARSIWA confirm that customary international law qualifies as an act of a State, in particular: the conduct of any State organ, of a person or entity which is not an organ of the State but which is empowered by the law of that State to exercise elements of governmental	(12) Acts by third countries are understood under customary international law to include all forms of action or omission, including threats, that are attributable to a State under customary international law. Articles 2(a) and 4-11 of the ARSIWA confirm that customary international law qualifies as an act of a State, in particular: the conduct of any State organ, of a person or entity which is not an organ of the State but which is empowered by the law of that State to exercise elements of governmental	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	group of persons that are acting on the instructions of, or under the direction or control of, that State in carrying out the conduct, a person or group of persons that are exercising elements of the governmental authority in the absence or default of the official authorities and in circumstances such as to call for the exercise of those elements of authority, and conduct that the State acknowledges and adopts as its own. 1. See Articles 2(a) and 4-11 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts, footnote 1 above.	group of persons that are acting on the instructions of, or under the direction or control of, that State in carrying out the conduct, a person or group of persons that are exercising elements of the governmental authority in the absence or default of the official authorities and in circumstances such as to call for the exercise of those elements of authority, and conduct that the State acknowledges and adopts as its own. 1. See Articles 2(a) and 4-11 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts, footnote 1 above.	authority, an organ placed at the disposal of a State by another State, a person or group of persons that are acting on the instructions of, or under the direction or control of, that State in carrying out the conduct, a person or group of persons that are exercising elements of the governmental authority in the absence or default of the official authorities and in circumstances such as to call for the exercise of those elements of authority, and conduct that the State acknowledges and adopts as its own. † 1. See Articles 2(a) and 4-11 of the Articles on Responsibility of States for Internationally Wrongful Acts, footnote 1 above.	authority, an organ placed at the disposal of a State by another State, a person or group of persons that are acting on the instructions of, or under the direction or control of, that State in carrying out the conduct, a person or group of persons that are exercising elements of the governmental authority in the absence or default of the official authorities and in circumstances such as to call for the exercise of those elements of authority, and conduct that the State acknowledges and adopts as its own. 3.9 Union response: Natural and legal persons 1.1 Scope and definition	
Recital 1	3				
21	(13) The Commission should examine whether third-country measures are coercive, on its own initiative or following information received from	(13) The Commission could and, in particular in the case of a substantiated complaint, should examine whether third-country measures are coercive, on its	(13) The Commission on its own initiative or upon a reasoned request of a Member State should examine whether third-country measures are	5. Decision -making5.1 Decision making:determination (stage 1)	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
any source, including legal and natural persons or a Member State. Following this examination, the Commission should determine in a decision whether the third-country measure is coercive. The Commission should communicate any affirmative determination to the third country concerned, together with a request that the economic coercion cease and a request, where appropriate, that any injury be repaired.	own initiative or following information received from any source, including legal and natural persons, the European Parliament or a Member State. Following this examination, the Commission should determine in a decision whether the third-country measure is coercive. The Commission should publicly communicate anythe result of this examination. In the case of an affirmative determination, the Commission should communicate to the third country concerned, together with a request that the economic coercion cease and a request, where appropriate, that any injury be repaired.	coercive, on its own initiative or following. The Commission could carry out such examination on the basis of information received from any reliable source, including legal and natural persons or a Member State. Following this examination To determine if a third country applies or threatens to apply measures affecting trade or investment, the Commission's assessment should determine in be based on facts. In order to ensure uniform conditions for the implementation of this Regulation, and in view of the effects that a decision whether the third-country measure is coercived determining the existence of economic coercion by a third country has on the Union's overall relations with the third country concerned, implementing powers should be conferred on the Council. Therefore, following the Commission's examination and in the event that		

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			should communicate any affirmative determination to the third country concerned, together with a requestapplies or threatens to apply coercive measures affecting trade or investment, the Commission should submit a proposal to the Council to adopt an implementing act determining that the economic coercion cease and a request, where appropriate, that any injury be repaired third country is applying a measure of economic coercion. The Council should act expeditiously.		
Recital 1	3a				
21a	2 PEGLII ATION OF THE FUROPEAN DA		(13bis) In an effort to secure the cessation of economic coercion, the Union should seek an early and just settlement of the matter. Accordingly, the Commission should provide adequate opportunity for consultations with the	(13bis) In an effort to secure the cessation of economic coercion and, where appropriate, reparation of injury, the Union should seek an early and just settlement of the matter. Accordingly, the Commission should provide adequate opportunity for	

third country concerned and, if that third country is ready to enter into consultations in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the themser States, in particular, when the themser States, in particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or opposed in the third country consultations with the third country stady to enter into consultations in that third country to enter into consultations with the third country stady to enter into consultations in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, in dust that third consultations in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, in good faith, engage with it expeditiously. In the course in the production, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliations, the Commission s	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
and, if that third country is ready to consultations in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State			third country concerned	consultations with the third	
is ready to enter into consultations in good faith, engage with it expeditiously. In the course of such consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, an international adjudication, an international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the Member State in particular, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State				country concerned and, if	
engage with it expeditiously. In the course of such consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with Union, in accordance with or by the Member State				that third country is ready to	
expeditiously. In the course of such consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with			consultations in good faith,	enter into consultations in	
course of such consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with			engage with it	good faith, engage with it	
consultations, the Commission should endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with			expeditiously. In the	expeditiously. In the course	
Commission should endeavour to resort to means such as mediation, concilitation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with Member State In particular, when the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with Member State In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State			course of such	of such consultations, the	
endeavour to resort to means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State.			*		
means such as mediation, conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with he member State.			Commission should	endeavour to resort to	
conciliation, good offices by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with				,	
by a third party or submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, an international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the member State in matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, an international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure and present country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded either by the Union,			,		
submitting the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State			. 0		
international adjudication, without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
without prejudice to the division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with in extent or between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State				,	
division of competence between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with					
between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the Member State between the Union and the Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
Member States. In particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the Member State Member States. In the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
particular, when the third country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with matter to international agreement with the third country should be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
country suspends its actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
actions and agrees to submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State			•		
submit the matter to international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement with the third country should be concluded either by the Union, in accordance with or by the Member State an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
international adjudication, an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State			S	5	
an international agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Concluded either by the Union, in accordance with should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State				•	
agreement with the third country should be concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the concluded either by the Union, in accordance with union, in accordance with or by the Member State agreement with the third international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with or by the Member State					
country should be concluded, as necessary. Such an international by the Union, in accordance agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
concluded, as necessary. Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with Union, in accordance with could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State				_	
Such an international agreement could be concluded either by the Union, in accordance with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State					
agreement could be concluded either by the Union, in accordance with with the procedure laid down in Article 218 TFEU, or by the Member State			•		
concluded either by the Union, in accordance with down in Article 218 TFEU, or by the Member State				, -	
Union, in accordance with or by the Member State			O		
the procedure into account in a concentra.			the procedure laid down in	concerned.	
Article 218 TFEU, or by			<u> </u>		

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Recital 1	4		the Member State concerned.	4. Reparation of injury 2.2 determination (contact with 3rd country conce) 2.3 engagement/consultations (conditions, scope)	
22	(14) The Union should support and cooperate with third countries affected by the same or similar measures of economic coercion or other interested third countries. The Union should participate in international coordination in bilateral, plurilateral or multilateral fora that are geared towards the prevention or elimination of the economic coercion.	(14) The Union should support and cooperate with third countries partners affected by the same or similar measures of economic coercion or other interested third countries partners. The Union should participate in international coordination in any bilateral, plurilateral or multilateral fora that are geared towards suitable for the prevention or elimination of the economic coercion.	(14) The Union should support and cooperate with third countries affected by the same or similar measures of economic coercion or other interested third countries. The Union should participate in international coordination in bilateral, plurilateral or multilateral fora that are geared towards the prevention or elimination of economic coercion. The Commission should express the Union position after having consulted the Council in accordance with the Treaties, where appropriate, with the participation of the Member Statesthe economic coercion.	(14) The Union should support and cooperate with third countries affected by the same or similar measures of economic coercion or other interested third countries. The Union should participate in international coordination in any bilateral, plurilateral or multilateral fora that are geared towards suitable for the prevention or elimination of economic coercion. The Commission should express the Union position after having consulted the Council in accordance with the Treaties, where appropriate, with the participation of the Member States. 2.4 international cooperation (conditions, scope)	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Recital 15	5				
İ					5-1	
	23	(15) The Union should only impose countermeasures when other means such as negotiations, mediation or adjudication do not lead to the prompt and effective cessation of the economic coercion and to reparation of the injury it has caused to the Union or its Member States, and where action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States and it is in the Union's interest. It is appropriate that the Regulation sets out the applicable rules and procedures for the imposition and application of Union response measures and permits expeditious action where necessary to preserve the effectiveness of any Union response measures.	(15) The Union should only impose countermeasures when other is encouraged to use proactively all available means of engagement with the third country concerned such as negotiations, adjudication or mediation or adjudication and should impose measures in cases where such means do not lead to the prompt and effective cessation of the economic coercion and to reparation of the injury it has caused to the Union or its Member States, and where action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States and it is in the Union's interest. It is appropriate that the Regulation sets out the applicable rules and procedures for the imposition and application of Union response measures and permits expeditious action where necessary to	(15) The Union should only impose countermeasures when response measures if other means such as negotiations, mediation or adjudication do not lead to the prompt and effective cessation of the economic coercion and, where appropriate and requested by the Union from the third country concerned, to the to-reparation of the injury it has caused to the Union or its Member States, and where action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States under international law and it is in the Union's interest to take such action. It is appropriate that the Regulation sets out the applicable rules and procedures for the imposition and application of Union response measures and permits expeditious action where necessary to	(15) It is desirable that the Union should only impose response measures if other means use proactively all available means of engagement with the third country concerned such as negotiations, adjudication or mediation, and it should only impose response measures in cases where such means or adjudication do not lead to the prompt and effective cessation of the economic coercion and, where appropriate and requested by the Union from the third country concerned, to the reparation of the injury it has caused to the Union or its Member States, and where action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States under international law and it is in the Union's interest to take such action. It is appropriate that the Regulation sets out the	
			preserve the effectiveness of	preserve the effectiveness of	applicable rules and	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		any Union response measures.	any Union response measures.	procedures for the imposition and application of Union response measures and permits expeditious action where necessary to preserve the effectiveness of any Union response measures. 3. Union response: substantive provisions and proc 3.7 Union response: criteria 4. Reparation of injury Union Interest 2.4 international cooperation (conditions, scope) 3.2 Union response: deferral apllication	
Recital 1	6				
24	(16) Union response measures adopted in accordance with this Regulation should be selected and designed on the basis of objective criteria, including: the effectiveness of the measures in inducing the cessation of coercion by the third country; their potential to provide relief to economic operators within the Union affected by the	(16) Union response measures adopted in accordance with this Regulation should be selected and designed on the basis of objective criteria, including: first and foremost, the effectiveness of the measures in inducing the cessation of coercion by the third country; the effectiveness of the measures in repairing the	(16) Union response measures adopted in accordance with this Regulation should be selected and designed on the basis of objective criteria, including: the effectiveness of the measures in inducing the cessation of coercion by the third country; theirthe potential to provide relief to economic operators within the Union affected by the	(16) Union response measures adopted in accordance with this Regulation should be selected and designed on the basis of objective criteria, including: the effectiveness of the measures in inducing the cessation of the coercion by the third country and, where appropriate, the reparation of the injury it has caused; the potential to	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
third-country measures of economic coercion; the aim of avoiding or minimising negative economic and other effects on the Union; and the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs. It is also essential that the selection and design of Union response measures take account of the Union's interest. Union response measures should be selected from a wide array of options in order to allow the adoption of the most suitable measures in any given case.	injury caused by the economic coercion; and their potential to provide relief to economic operators within the Union affected by the third-country measures of economic coercion; The Commission should also consider other relevant factors such as the aim of avoiding or minimising negative economic and other effects on the Union; and the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs. It is also essential that the selection and design of Union response measures take account of the Union's interest. Union response measures should be selected from a wide array of options	third-country measures of economic coercion; the aim of avoiding or minimising negative economic and other effects on the Union; and the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs. It is also essential that the selection and design of Union response measures take account of the Union's interest, which includes, inter alia, the interests of both upstream and downstream industries and final consumers in the Union. When the Commission is considering Union response measures it should prioritise measures that would not have a disproportionate	provide relief to economic operators within the Union affected by the third-country measures of economic coercion; the aim of avoiding or minimising negative economic and other effects on the Union; and the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs. It is-also essential that the selection and design of Union response measures take account of the Union's interest, which includes, inter alia, the interests of both upstream and downstream industries and final consumers in the Union. When the Commission is considering	
	in order to allow the adoption of the most suitable measures in any given case.	impact on legal certainty and predictability of the measures for economic operators, and on the administration of relevant national regulations. When the Commission is considering Union response measures affecting authorisations, registrations, licenses or	Union response measures it should prioritise measures that would not have a disproportionate impact on legal certainty and predictability of the measures for economic operators, and on the administration of relevant national regulations. When the Commission is	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			other rights for the purposes of commercial activities, it should prioritise measures valid throughout the Union and based on secondary legislation, or, where no such measures are appropriate, measures in areas where extensive Union legislation exists. Union response measures should be selected from a wide array of options in order to allow the adoption of the most suitable measures in any given case.	considering Union response measures affecting authorisations, registrations, licenses or other rights for the purposes of commercial activities, it should prioritise measures valid throughout the Union and based on secondary legislation, or, where no such measures are appropriate, measures in areas where extensive Union legislation exists. Union response measures should be selected from a wide array of options in order to allow the adoption of the most suitable measures in any given case. Union Interest 3.7 Union response: criteria 4. Reparation of injury 3. Union response: substantive provisions and proc	
Recital 1	6a				
24a			(16bis) The Union should be able to designate natural or legal persons connected or linked to the government of the third	(16bis) The Union should be able to designate natural or legal persons connected or linked to the government of the third country	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			country engaging in economic coercion and thereby make them subject to Union response measures in order to induce the prompt cessation of economic coercion. Such targeted response measures can effectively avoid or minimise the negative effects of such coercion on Member States' economics and Union economic operators and final consumers.	engaging in economic coercion and thereby make them subject to Union response measures in order to induce the prompt cessation of economic coercion. Such targeted response measures can effectively avoid or minimise the negative effects of such coercion on Member States' economics and Union economic operators and final consumers. 3.9 Union response: Natural and legal persons	
Recital 1	6b				
24b			(16ter) As part of the Union response in order to induce the cessation of economic coercion by third countries, the Commission could also adopt measures pursuant to other legal instruments that confer specific powers to the Commission, for example with regard to the granting of Union funding,	(16ter) As part of the Union response in order to induce the cessation of economic coercion by third countries, the Commission could also adopt measures pursuant to other legal instruments that confer specific powers to the Commission, for example with regard to the granting of Union funding or possibilities to limit	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			following the applicable procedures set out therein. Measures adopted by the Commission pursuant to such other legal instruments should be synchronised with actions taken under this Regulation and be consistent with the Union's obligations under international law. In particular, such measures, together with Union response measures adopted under this Regulation, as the case may be, should be commensurate with the injury caused by the third countries' measures of economic coercion. This Regulation is without prejudice to rules and procedures under such other legal instruments.	participation in Union framework programmes for research and innovation, following the applicable procedures set out therein. Measures adopted by the Commission pursuant to such other legal instruments should be synchronised with actions taken under this Regulation and be consistent with the Union's obligations under international law. In particular, such measures, together with Union response measures adopted under this Regulation, as the case may be, should-be commensurate with not exceed the injury caused by the third countries' measures of economic coercion. This Regulation is without prejudice to rules and procedures under such other legal instruments. 1.2 Relations with other instruments and policies 3.7 Union response: criteria	
Recital 1	7				
25					2024 (0.00)

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	(17) It is appropriate to set out rules on the origin or nationality of goods, services and service providers, investment and holders of intellectual property rights, for the purposes of determining the Union response measures. The rules of origin or of nationality should be determined in the light of the prevailing rules for non-preferential trade and investment that are applicable under Union law and the Union's international agreements.	(17) It is appropriate to set out rules on the origin or nationality of goods, services and service providers, investment and holders of intellectual property rights, for the purposes of determining the Union response measures. The rules of origin or of nationality should be determined in the light of the prevailing rules for non-preferential trade and investment that are applicable under Union law and the Union's international agreements.	(17) It is appropriate to set out rules on the origin or nationality of goods, services and service providers, investment and holders of intellectual property rights, for the purposes of determining the Union response measures. The rules of origin orand of nationality should be determined in the light of the prevailing rules for non-preferential trade and investment that are applicable under Union law and the Union's international agreements. This regulation does not affect the division of competences between the Union and its Member States in the field of investment.	(17) It is appropriate to set out rules on the origin or nationality of goods, services and service providers, investment and holders of intellectual property rights, for the purposes of determining the Union response measures. The rules of origin and of nationality should be determined in the light of the prevailing rules for non-preferential trade and investment that are applicable under Union law and the Union's international agreements. This regulation does not affect the division of competences between the Union and its Member States in the field of investment. 8. Rules of origin	
Recital 1	8				
26	(18) In pursuing the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion, Union	(18) In pursuing the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion <i>and</i> ,	(18) In pursuing the objective of obtaining the cessation of thea measure of economic coercion, Union	(18) In pursuing the objective of obtaining the cessation of a measure of economic coercion <i>and</i> ,	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	response measures consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services should only apply with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union which are owned or controlled by persons of the third country concerned where necessary to ensure the effectiveness of Union response measures and in particular to prevent their avoidance. The decision to impose any such restrictions will be duly justified in implementing acts adopted pursuant to this Regulation in the light of the criteria specified in this Regulation.	where appropriate, the reparation of the injury caused, Union response measures consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services should only apply with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union which are owned or controlled by persons of the third country concerned where necessary to ensure the effectiveness of Union response measures and in particular to prevent their avoidance. The decision to impose any such restrictions will be duly justified in implementing acts adopted pursuant to this Regulation in the light of the criteria specified in this Regulation.	response measures consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services should only apply with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union and which are owned or controlled by persons of the third country concerned, where necessary to ensure the effectiveness of Union response measures and in particular to prevent their avoidance. The decision to impose any such restrictions willshould be duly justified in implementing acts adopted pursuant to this Regulation in the light of the criteria specified in this Regulation.	where appropriate, the reparation of the injury caused, Union response measures consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services should only apply with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union and which are owned or controlled by persons of the third country concerned, where necessary to ensure the effectiveness of Union response measures and in particular to prevent their avoidance. The decision to impose any such restrictions should be duly justified in implementing acts adopted pursuant to this Regulation in the light of the criteria specified in this Regulation. 3.7 Union response: criteria 4. Reparation of injury	
Recital	19 				
⁶ 27					

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	(19) After the adoption of Union response measures, the Commission should continuously assess the situation in relation to the third-country measures of economic coercion, the effectiveness of the Union response measures and their effects, with a view to adjusting, suspending or terminating the response measures accordingly. It is therefore necessary to set out the rules and procedures for amending, suspending and terminating Union response measures and the situations in which these are appropriate.	(19) After the adoption of Union response measures, the Commission should continuously assess the situation in relation to the third-country measures of economic coercion, the effectiveness of the Union response measures and their effects, with a view to adjusting, suspending or terminating the response measures accordingly. It is therefore necessary to set out the rules and procedures for amending, suspending and terminating Union response measures and the situations in which these are appropriate.	(19) After the adoption of Union response measures, the Commission should continuously assess the situation in relation to the third-country measures of economic coercion, the effectiveness of the Union response measures and their effects, with a view to adjusting, suspending or terminating the response measures accordingly. It is therefore necessary to set out the rules and procedures for amending, suspending and terminating Union response measures and the situations in which these are appropriate.	(19) After the adoption of Union response measures, the Commission should continuously assess the situation in relation to the third-country measures of economic coercion, the effectiveness of the Union response measures and their effects, with a view to adjusting, suspending or terminating the response measures accordingly. It is therefore necessary to set out the rules and procedures for amending, suspending and terminating Union response measures and the situations in which these are appropriate. 3.3-4 Union response: amendment/suspension 3. Union response: substantive provisions and proc 3.5 Union response: termination	(19) After the adoption of Union response measures, the Commission should continuously assess the situation in relation to the third-country measures of economic coercion, the effectiveness of the Union response measures and their effects, with a view to adjusting, suspending or terminating the response measures accordingly. It is therefore necessary to set out the rules and procedures for amending, suspending and terminating Union response measures and the situations in which these are appropriate.
Recital 2	0				
28	(20) It is essential to provide for opportunities for stakeholder involvement for	(20) It is essential to provide for opportunities for stakeholder involvement.	(20) It is essential to provide for opportunities for stakeholder involvement for	(20) It is essential to provide for opportunities for stakeholder involvement.	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	the purposes of adoption and amendment of Union response measures, and as relevant for the purposes of suspension and termination, in view of the potential impact on such stakeholders.	including businesses, for the purposes of adoption and amendment of Union response measures, and as relevant for the purposes of suspension and termination, in view of the potential impact on such stakeholders.	the purposes of the adoption and amendment of Union response measures; and, where as relevant, for the purposes of their suspension and termination, in view of the potential impact on such stakeholders.	among which businesses, for the purposes of the adoption and amendment of Union response measures and, where relevant, for the purposes of their suspension and termination, in view of the potential impact on such stakeholders. 3.6 Union response: information gathering	
Recital 2	.0a				
28a		(20a) In light of the evident increase in the use of economic leverages by foreign countries against the Union and the likely increase of the frequency and severity of these practices in the future, the Chief Trade Enforcement officer (CTEO) should be overall responsible for the functioning and the implementation of this Regulation and including with a view to strengthening the preparedness for such instances, assessing		(20a) In light of the evident increase in the use of economic coercion by foreign countries against the Union and its Member States and the likely increase of the frequency and severity of these practices in the future, the Commission should be overall responsible for the functioning and the implementation of this Regulation and including with a view to providing necessary support to the Union in order to be able to better anticipate and	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		Union's dependencies and assets, adopting the necessary coordinated measures and ultimately being able to react promptly when needed. Such a horizontal competence would provide necessary support to the Union in order to be able to better anticipate and effectively react to economic coercion.		effectively react to economic coercion. 7. Horizontal provisions	
Rec	ital 21	T			
2	(21) It is important to ensure an effective communication and exchange of views and information between the Commission on the one hand and the European Parliament and the Council on the other, in particular on efforts to engage with the third country concerned to explore options with a view to obtaining the cessation of the economic coercion and on matters that may lead to the adoption of Union response measures under this Regulation.	(21) It is important to ensure an effective communication and regular dialogue and exchange of views and information between the Commission on the one hand and the European Parliament and the Council on the other, in particular regarding ongoing examinations or third country measures, on efforts to engage with the third country concerned to explore options with a view to obtaining the cessation of the economic coercion or, where appropriate, reparation of the injury	(21) It is important to ensure an-effective communication and an exchange of views and information between the Commission on the one hand, and the European Parliament and the Council, on the other, in particular on efforts to engageenter into consultations with the third country concerned to explore options with a view to obtaining the cessation of the economic coercion and on matters that may lead to the adoption of Union response measures under this Regulation.	(21) It is important to ensure effective eommunication and an an effective and regular exchange of views and information between the Commission on the one hand, and the European Parliament and the Council, on the other, in particular on efforts to enter into consultations with the third eountry concerned to explore options with a view to obtaining the cessation of the economic coercion and on the application of this Regulation, in particular regarding ongoing	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		caused and on matters that may lead to the adoption of Union response measures under this Regulation, including the stages of examination of third-country measures and determination with regard to measures of economic coercion and on the effectiveness on Union response measures.		examinations of third- country measures, [determination with regard to measures of economic coercion,] efforts to enter into consultations with the third country concerned, matters that may lead to the adoption of Union response measures under this Regulation and any other relevant development at subsequent stages, including as regards the effectiveness of Union response measures. 7. Horizontal provisions	
Recital 2	2				
30	(22) In order to allow the update of the range of Union response measures under this Regulation and the adjustment of the rules of origin or of other technical rules, the power to adopt acts in accordance with Article 290 of the Treaty on the Functioning of the European Union should be delegated to the	(22) In order to allow the update of the range of Union response measures under this Regulation and the adjustment of the rules of origin or of other technical rules, the power to adopt acts in accordance with Article 290 of the Treaty on the Functioning of the European Union should be delegated to the	(22) In order to allow the updateadjustment of the range of Union response measures under this Regulation and the adjustment of the rules of origin or of other technical rules rules of origin or nationality to take account of relevant developments in international instruments, the power to	(22) In order to allow the adjustment of the rules of origin or nationality to take account of relevant developments in international instruments and experience in the application of measures under this Regulation or other Union acts under this Regulation or other Union acts, the power to adopt acts	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Commission to amend the list of Union responses set out in Annex I and technical rules necessary for the application of the Regulation, including rules of origin laid down in Annex II. It is of particular importance that the Commission carry out appropriate consultations during its preparatory work, including at expert level, and that those consultations be conducted in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making. In particular, to ensure equal participation in the preparation of delegated acts, the European Parliament and the Council should receive all documents at the same time as Member States' experts, and their experts systematically should have access to meetings of Commission expert groups dealing with the preparation of delegated acts. 1. OJ L 123, 12.5.2016, p. 1.	Commission to amend the list of Union responses set out in Annex I and technical rules necessary for the application of the Regulation, including rules of origin laid down in Annex II. It is of particular importance that the Commission carry out appropriate consultations during its preparatory work, including at expert level, and that those consultations be conducted in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making. In particular, to ensure equal participation in the preparation of delegated acts, the European Parliament and the Council should receive all documents at the same time as Member States' experts, and their experts systematically should have access to meetings of Commission expert groups dealing with the preparation of delegated acts. 1. OJ L 123, 12.5.2016, p. 1.	adopt acts in accordance with Article 290 of the Treaty on the Functioning of the European UnionTFEU should be delegated to the Commission to amend the list of Union responses set out in Annex I and technical rules necessary for the application of the Regulation, including rules of origin laid down inin respect of amending Annex II. It is of particular importance that the Commission carry out appropriate consultations during its preparatory work, including at expert level, and that those consultations be conducted in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making. In particular, to ensure equal participation in the preparation of delegated acts, the European Parliament and the Council should receive all documents at the same time as Member States' experts, and their experts	in accordance with Article 290 TFEU should be delegated to the Commission in respect of amending Annex II. It is of particular importance that the Commission carry out appropriate consultations during its preparatory work, including at expert level, and that those consultations be conducted in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making. *III particular, to ensure equal participation in the preparation of delegated acts, the European Parliament and the Council should receive all documents at the same time as Member States' experts, and their experts systematically should have access to meetings of Commission expert groups dealing with the preparation of delegated acts. I. Interinstitutional Agreement between the European Parliament, the	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			systematically should have access to meetings of Commission expert groups dealing with the preparation of delegated acts.	Council of the European Union and the European Commission on Better Law-Making (OJ L 123, 12.5.2016, p. 1).	
			1. Interinstitutional Agreement between the European Parliament, the Council of the European Union and the European Commission on Better Law-Making (OJ L 123, 12.5.2016, p.41).	1. Interinstitutional Agreement between the European Parliament, the Council of the European Union and the European Commission on Better Law Making (OJ L 123, 12.5.2016, p. 1).	
				5.5 Decision-making:delegated acts8. Rules of origin5. Decision -making	
Recita	23	T		T	
31	(23) In order to ensure uniform conditions for the implementation of this Regulation, implementing powers should be conferred on the Commission. Those powers should be exercised in accordance with Regulation (EU) No 182/2011. 1. Regulation (EU) No 182/2011 of the European Parliament and of the Council of 16 February 2011	(23) In order to ensure uniform conditions for the implementation of this Regulation, implementing powers should be conferred on the Commission. Those powers should be exercised in accordance with Regulation (EU) No 182/2011. ¹ 1. Regulation (EU) No 182/2011 of the European Parliament and of the Council of 16 February 2011	(23) In order to ensure uniform conditions for the implementation of Union response measures under this Regulation, implementing powers should be conferred on the Commission. Those powers should be exercised in accordance with Regulation (EU) No 182/2011 of the European Parliament and of the Council. ¹ . ¹	(23) In order to ensure uniform conditions for the implementation of [Union response measures under] this Regulation, implementing powers should be conferred on the Commission. Those powers should be exercised in accordance with Regulation (EU) No 182/2011 of the European Parliament and of the Council.1	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	laying down the rules and general principles concerning mechanisms for control by the Member States of the Commission's exercise of implementing powers (OJ L 55, 28.2.2011, p. 13).	laying down the rules and general principles concerning mechanisms for control by the Member States of the Commission's exercise of implementing powers (OJ L 55, 28.2.2011, p. 13).	1. Regulation (EU) No 182/2011 of the European Parliament and of the Council of 16 February 2011 laying down the rules and general principles concerning mechanisms for control by the Member States of the Commission's exercise of implementing powers (OJ L 55, 28.2.2011, p. 13).	1. Regulation (EU) No 182/2011 of the European Parliament and of the Council of 16 February 2011 laying down the rules and general principles concerning mechanisms for control by the Member States of the Commission's exercise of implementing powers (OJ L 55, 28.2.2011, p. 13).	
				5. Decision -making 5.2 Decision-making: stage 2 5.3 Decision making amendment/suspension/termi nati	
Recital 2	4 I				
32	(24) The examination procedure should be used for the adoption of Union response measures and their amendment, suspension or termination given that those acts determine the Union's responses to economic coercion falling within the scope of this Regulation.	(24) The examination procedure should be used for the adoption of Union response measures and their amendment, suspension or termination given that those acts determine the Union's responses to economic coercion falling within the scope of this Regulation.	(24) The examination procedure should be used for the adoption of Union response measures and their amendment, suspension or termination given that those actsmeasures determine the Union's responses response to economic coercion falling within the scope of this Regulation and as determined by the Council. In exercising its implementing powers, special attention should be given by the Commission	(24) The examination procedure should be used for the adoption of Union response measures and their amendment, suspension or termination given that those measures determine the Union's response to economic coercion falling within the scope of this Regulation and as determined by the Council. In exercising its implementing powers, special attention should be given by the Commission to	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			to solutions which	solutions which command	
			command the widest	the widest possible support	
			possible support among	among Member States.	
			Member States.	Considering the specific	
			Considering the specific	nature of this Regulation	
			nature of this Regulation	and the particular sensitivity	
			and the particular	attached to the Union	
			sensitivity attached to the	response measures, the	
			Union response measures,	Commission should not	
			the Commission should	adopt a draft implementing	
			not adopt a draft	act on any Union response	
			implementing act on any	measures where the	
			Union response measures	committee delivers a no	
			where the committee	opinion on that act. The	
			delivers a no opinion on	particular sensitivity	
			that act. The particular	attached to the Union	
			sensitivity attached to the	response measures	
			Union response measures	necessitates finding a	
			necessitates finding a	balanced solution at all	
			balanced solution at all	times and solutions should	
			times and solutions should	avoid going against any	
			avoid going against any	predominant position which	
			predominant position	might emerge within the	
			which might emerge	appeal committee against	
			within the appeal	the appropriateness of a	
			committee against the	draft implementing act.	
			appropriateness of a draft		
			implementing act.		
				5. Decision -making	
				5.2 Decision-making: stage 2	
				5.3 Decision making	
				amendment/suspension/termi	
				nati	
Recital 2	5				

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
33	(25) The Commission should adopt immediately applicable implementing acts of limited duration where, in duly justified cases relating to the adoption, amendment, suspension or termination of Union response measures, imperative grounds of urgency so require.	(25) The Commission should adopt immediately applicable implementing acts of limited duration where, in duly justified cases relating to the adoption, amendment, suspension or termination of Union response measures, imperative grounds of urgency so require.	(25) The Commission should adopt immediately applicable implementing acts of limited duration where, in duly justified cases relating to the adoption, amendment, suspension or termination of Union response measures, imperative grounds of urgency so requireexpedited action to avoid irreparable damage or to ensure consistency with international law. Such expedited action could prevent the coercion from causing or worsening any economic damage, notably with a view to protecting acute and vital interests of the Union or a Member State.	(25) The Commission should adopt immediately applicable implementing acts of limited duration where, in duly justified cases relating to the amendment, suspension or termination or suspension of Union response measures, imperative grounds of urgency require expedited action to avoid irreparable damage or to ensure consistency with international law. Such expedited action could prevent the coercion from causing or worsening any economic damage, notably with a view to protecting acute and vital interests of the Union or a Member State. 5.4 Decision-making: urgency procedure 5. Decision making 5.3 Decision making amendment/suspension/terminati 5.2 Decision-making: stage 2	
Recital 2	25a				

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
33a			(25bis) Any action taken under this Regulation, including Union response measures with regard to natural or legal persons, should respect the Charter of Fundamental Rights of the European Union. Moreover, any processing of personal data pursuant to this Regulation should be consistent with the applicable rules on the protection of personal data. Processing of personal data by Member States' officials obtaining information under this Regulation should be carried out in accordance with Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council¹. Processing of personal data by the Commission should be carried out in accordance with Regulation (EU) 2018/1725 of the European Parliament and of the Council².	(25bis) Any action taken under this Regulation, including Union response measures with regard to natural or legal persons, should respect the Charter of Fundamental Rights of the European Union. Moreover, any processing of personal data pursuant to this Regulation should be consistent with the applicable rules on the protection of personal data. Processing of personal data by Member States' officials obtaining information under this Regulation should be carried out in accordance with Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council¹. Processing of personal data [by the Commission] should be carried out in accordance with Regulation (EU) 2018/1725 of the European Parliament and of the Council². 1. Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation) (OJ L 119, 4.5.2016, p. 1). 2. Regulation (EU) 2018/1725 of the European Parliament and of the Council of 23 October 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data by the Union institutions, bodies, offices and agencies and on the free movement of such data, and repealing Regulation (EC) No 45/2001 and Decision No 1247/2002/EC (OJ L 295, 21.11.2018, p. 39).	the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation) (OJ L 119, 4.5.2016, p. 1). 2. Regulation (EU) 2018/1725 of the European Parliament and of the Council of 23 October 2018 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data by the Union institutions, bodies, offices and agencies and on the free movement of such data, and repealing Regulation (EC) No 45/2001 and Decision No 1247/2002/EC (OJ L 295, 21.11.2018, p. 39). 7. Horizontal provisions 1.2 Relations with other instruments and policies	
Recital 2	26				
34	(26) The Commission should evaluate measures adopted under this Regulation as to their effectiveness and operation and as to possible conclusions for future measures. The Commission	(26) The Commission should evaluate measures adopted under this Regulation as to their effectiveness and operation and as to possible conclusions for future measures. The Commission	(26) The Commission should evaluate measures adopted under this Regulation as to their effectiveness and operation and as to possible conclusions for future measures. The Commission	(26) The Commission should evaluate measures adopted under this Regulation as to their effectiveness and operation and as to possible conclusions for future measures. The Commission	

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
should also review this Regulation after gaining sufficient experience with the existence or application of this Regulation. This review should cover the scope, functioning, efficiency and effectiveness of this Regulation. The Commission should report on its assessment to the European Parliament and the Council,	should also review this Regulation after gaining sufficient experience with the existence or application of this Regulation, and in particular in order to ensure complementarity with the upcoming review of the Blocking Statute ^{1a} . The review of this Regulation. This review should cover the scope, functioning, efficiency and effectiveness of this Regulation. The Commission should report on its assessment to the European Parliament and the Council, 1a Council Regulation (EC) No 2271/96 of 22 November 1996 protecting against the effects of the extra-territorial application of legislation adopted by a third country, and actions based thereon or resulting therefrom, OJ L 309, 29.11.1996, p. 1.	should also review this Regulation after gaining sufficient experience with the existence or application of this Regulation. This review should cover the scope, functioning, efficiency and effectiveness of this Regulation and also its relationship to other Union policies and existing legal instruments. The Commission should report on its assessment to the European Parliament and the Council,	should also review this Regulation after gaining sufficient experience with the existence or application of this Regulation and also its relationship to other Union policies and existing legal instruments, including the Blocking Statute ^{la} . The This review of this Regulation should cover the scope, functioning, efficiency and effectiveness of this Regulation. The Commission should report on its assessment to the European Parliament and the Council and also its relationship to other Union policies and existing legal instruments. 1a Council Regulation (EC) No 2271/96 of 22 November 1996 protecting against the effects of the extra-territorial application of legislation adopted by a third country, and actions based thereon or resulting therefrom The Commission should report on its assessment to the European	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					Parliament and the Council, OJ L 309, 29.11.1996, p. 1 1.2 Relations with other instruments and policies 9. Review clause and final provision	
	Formula					
G	35	HAVE ADOPTED THIS REGULATION:	HAVE ADOPTED THIS REGULATION:	HAVE ADOPTED THIS REGULATION:	HAVE ADOPTED THIS REGULATION:	HAVE ADOPTED THIS REGULATION:
	Article 1					
G	36	Article 1 Subject-matter	Article 1 Subject-matter	Article 1 Subject-matter	Article 1 Subject-matter	Article 1 Subject-matter
	Article 1(1)				
Y	37	1. This Regulation lays down rules and procedures in order to ensure the effective protection of the interests of the Union and its Member States where a third country seeks, through measures affecting trade or investment, to coerce the Union or a Member State into adopting or refraining	1. This Regulation lays down rules and procedures in order to ensure the effective protection of the interests of the Union and its Member States where a third country seeks, through measures any form of action, failure to act or threat thereof affecting trade or investment, to	1. This Regulation lays down rules and procedures in order to ensure the effective protection of the interests of the Union and its Member States where a third country seeks, through measures affecting trade or investment, to coerce the Union or a Member State into adopting or refraining	1. This Regulation lays down rules and procedures to ensure the effective protection of the interests of the Union and its Member States where a third country seeks, through any measures affecting trade or investment, to coerce the Union or a Member State into adopting or refraining	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	from adopting a particular act. This Regulation provides a framework for the Union to respond in such situations with the objective to deter, or have the third country desist from such actions, whilst permitting the Union, in the last resort, to counteract such actions.	coerce the Union or a Member State into adopting or refraining from adopting a particular act, including a particular policy choice, legal act or a stance with regard to a policy choice. This Regulation provides a framework for the Union to respond in such situations with the objective to deter, or have the third country desist from of deterring, or obtaining the cessation of such actions and, where appropriate, repairing the injury caused, thereby permitting the Union, whilst permitting the Union, in the last resort, to counteract such actions.	from adopting a particular act. This Regulation provides a framework for the Union to respond in such situations with the objective to deter, or have the third country desist from such actions, whilst permitting the Union, in the last resort, to counteract such actions.	from adopting a particular act. 1.1 Scope and definition	
Artic	e 1(1a)				
378			2. This Regulation establishes a framework for the Union to respond to economic coercion with the objective of deterring, or having the third country desist from such coercion, whilst enabling the Union, as a last resort,	2. This Regulation establishes a framework for the Union to respond—to economic coercion with the objective of deterring, or having the third country desist from such coercioncoercionand, where appropriate, obtaining the reparation of	Υ

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				to counteract such coercion.	the injury caused, whilst enabling the Union, as a last resort, to counteract such coercion. 4. Reparation of injury 1.1 Scope and definition	
	Article 1	(2)				
G	38	2. Any action taken under this Regulation shall be consistent with the Union's obligations under international law and conducted in the context of the principles and objectives of the Union's external action.	2. Any action taken under this Regulation shall be consistent with the Union's obligations under international law and conducted in the context of the principles and objectives of the Union's external action.	23. Any action taken under this Regulation shall be consistent with the Union's obligations under international law and be conducted in the context of the principles and objectives of the Union's external action.	3. Any action taken under this Regulation shall be consistent with international law and be conducted in the context of the principles and objectives of the Union's external action. 1.2 Relations with other instruments and policies	G
	Article 1	(2a)				
R	38a			4. This Regulation shall be without prejudice to other existing Union instruments and international agreements, as well as actions taken thereunder, in the area of the common commercial	4. This Regulation shall be without prejudice to other existing Union instruments and international agreements, as well as actions taken thereunder, in the area of the common commercial policy, and to	R

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			policy, and to other Union policies. This Regulation shall not affect the division of competences between the Union and its Member States as defined by the Treaties.	other Union policies. This Regulation shalldoes not affect the division of competences between the Union and its Member States as defined by the Treaties. 1.2 Relations with other instruments and policies	
Article 1	a				
s 38b		Article 1a Definitions For the purposes of this Regulation, the following definitions apply: 1. "coercion" means any third-country action or measure interfering in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State; 2. "third-country action or measure" means		Larticle 1a Definitions Union Interest 1.1 Scope and definition	[Article 1a Definitions

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	any type of action or measure, failure to act or threat thereof that is			
	attributable to a third country; 3. "particular act" means a particular policy choice, legal act or a stance			
	with regard to a policy choice of the Union or a Member State;			
	4. "failure to act" means failure by a third country to comply with its			
	obligations under legally binding instruments of international law; 5. "threat of			
	coercion" means a substantiated threat of a third country action or			
	measure that is credible, significant, and could be quickly and easily deployed; 6. "economic			
	coercion" means coercion through a third-country action or measure affecting			
	trade or investment; 7. "injury" means negative impact suffered by the Union or a Member			
	State, including Union economic operators;			

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		8. "Union response measure" means any measure adhering to the Union's international obligations or permitted under international law vis-à-vis the third country responsible for economic coercion, which is commensurate with the injury suffered by the Union or a Member State and aims to obtain the cessation of economic coercion and, where appropriate, the reparation for the injury caused; 9. "Union interest" means first and foremost the need to preserve the policy space of the Union or its Member States to take legitimate sovereign choices in ensuring the social, political, and economic cohesion of the Union, and the upholding of its strategic and economic interests.			
Article 1a	n(1)				
⁶ 38c					

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					1. For the purposes of this Regulation, the following definitions apply: Definitions	For the purposes of this Regulation, the following definitions apply: Definitions
	Article 1a	a(2)				
Y	38d				1. "measure of economic coercion" means a third country interfering in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State by applying or threatening to apply measures affecting trade or investment; Definitions	1. "[measure of] economic coercion" means a third country interfering in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State by applying or threatening to apply measures affecting trade or investment; O9/02: Legal Services to provide draft Definitions
	Article 1a	9(3)				
Y	38e				2. "measure" means any act or omission; Definitions	[2. "measure" means any act or omission;]

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					09/02: Legal Services to provide draft
					Definitions
Article	1a(4)				
205				3. "third-country measure" means any measure attributable to a third country;	3. "third-country measure" means any [at or omission/measure] attributable to a third country [under international
v 38f				Definitions	law]; 09/02: Legal Services to provide draft Definitions
Article	1a(5)				
6 38g				4. "particular act" means any legal or other act, including an expression of a position by an institution or body of the Union or a Member State; Definitions	4. "particular act" means any legal or other act, including an expression of a position by an institution or body of the Union or a Member State; Definitions
Article	1a(6)				
⁶ 38h					6

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					5. "injury to the Union" means injury to the Union or a Member State, including to Union economic operators; Definitions	5. "injury to the Union" means a negative impact, including economic damage, to the Union or a Member State, including to Union economic operators; 09/02: merging definitions "injury to the Union" and "injury" Definitions
	Article 1a	n(7)				
G	38i				6. "injury" means negative impact, including economic damage; Definitions	09/02: merging definitions "injury to the Union" and "injury" Definitions
	Article 1a	n(8)				
Y	38j				7. "country" means any State, separate customs territory or other subject of international law; Definitions	7. "country" means any State, separate customs territory [or other subject of international law]; 09/02: Link to recital 6. For Legal Services to provide draft

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					Definitions
Article	1a(9)				
y 38k				8. "third country" means any country other than the Union or a Member State; Definitions	[8. "third country" means any country other than the Union or a Member State;] 09/02: Legal Services to check
Article	12(10)				lines with recitals Definitions
Article	14(10)				
381				9. "Union response measure" means any measure listed in Annex 1 and adopted pursuant to Articles 7 and 8, or any measure adopted pursuant to other legal instruments that confer specific powers to the Commission as;	09/02: Delete reference to Annex I and specific articles. Instead 'to this Regulation". Definitions
Articlo	12/11)			Definitions	
Article	1a(11)				
y 38m				10. "Union interest" means all the various interests taken as a whole,	09/02: New draft needed (COM)

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					including the interest in avoiding interference in legitimate sovereign choices of the Union and the Member States, the interests of Union economic operators, including upstream and downstream industries, as well as the interests of Union final consumers. The Union interest shall be determined in accordance with Article 7bis.	Definitions Union Interest
	Article 2					
G	39	Article 2 Scope	Article 2 Scope	Article 2 Scope	Article 2 Scope	Article 2 Scope
	Article 2(1), first subparagraph				
G	40	1. This Regulation applies where a third country:	1. This Regulation applies only in the event of economic coercion where a third country:	1. This Regulation applies where a third country:	 This Regulation applies only where a third country: Scope and definition 	This Regulation applies only where a third country: 1.1 Scope and definition
	Article 2(1), first subparagraph, first ind	ent		I	
G	41					G

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		- interferes in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State	- interferes in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State	- interferes in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State	- interferes in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State	- interferes in the legitimate sovereign choices of the Union or a Member State by seeking to prevent or obtain the cessation, modification or adoption of a particular act by the Union or a Member State
	Article 2(1), first subparagraph, second	indent			
G	42	- by applying or threatening to apply measures affecting trade or investment.	- by applying or threatening applies or threatens to apply measures affecting trade or investment.	- by applying or threatening to apply measures affecting trade or investment.	 by applying or threatening to apply measures affecting trade or investment. 1.1 Scope and definition 	 by applying or threatening to apply measures affecting trade or investment. 1.1 Scope and definition
	Article 2(1), second subparagraph				
Y	43	For the purposes of this Regulation, such third-country actions shall be referred to as measures of economic coercion.	For the purposes of this Regulation, such third-country actions shall be referred to as measures of economic coercion.deleted	For the purposes of this Regulation, such third-country actions shall be referred to as 'measures of economic coercion'.		Y
	Article 2(2)		1		
R	44	2. In determining whether the conditions set out in paragraph 1 are met, the	2. In determining whether the conditions set out in paragraph 1 are met, the	2. In determining whether the conditions set out in paragraph 1 are met, the	2. In determining whether the conditions set out in paragraph 1 are met, the	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		following shall be taken into account:	following Commission shall be takentake into account the following:	following shall be taken into account:	following [Commission] [Commission and the Council] shall betake taken into account the following: 2. 1st stage: substantive provisions and process 1st stage procedure 2.1 examination	2. 1st stage: substantive provisions and process 1st stage procedure
	Article 2(2), point (a)				
Y	45	(a) the intensity, severity, frequency, duration, breadth and magnitude of the third country's measure and the pressure arising from it;	(a) the intensity, severity, frequency, duration, breadth and magnitude of the third country's measure and or failure to act or threat thereof as well as the pressure arising from it; the Commission shall assess whether such measures are part of a broader pattern of behaviour;	(a) the intensity, severity, frequency, duration, breadth and magnitude of the third country's measure, including its impact on trade or investment relations with the Union, and the pressure arising from it on the Union or a Member State;	(a) the intensity, severity, frequency, duration, breadth and magnitude of the third country's measure, including its impact on trade or investment relations with the Union, and the pressure arising from it on the Union or a Member State;	Y
	Article 2(2), point (b)				
G	46	(b) whether the third country is engaging in a pattern of interference seeking to obtain from the Union or from Member	(b) whether the third country is engaging in a <u>clear</u> pattern of interference seeking to obtain from the Union or from Member	(b) whether the third country is engaging in a pattern of interference seeking to obtain from the Union, a or from Member	(b) whether the third country is engaging in a pattern of interference seeking to obtain from the Union, a Member State or	(b) whether the third country is engaging in a pattern of interference seeking to obtain from the Union, a Member State or

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		States or other countries particular acts;	States or other countries particular acts;	StatesState or other countries particular acts;	other countries particular acts; 2. 1st stage: substantive provisions and process 2.1 examination	other countries particular acts;
	Article 2(2), point (c)				
Y	47	(c) the extent to which the third-country measure encroaches upon an area of the Union's or Member States' sovereignty;	(c) the extent to which the third-country measure or failure to act or threat thereof encroaches upon an area of the Union's or Member States' sovereignty;	(c) the extent to which the third-country measure encroaches upon an area of the Union's or a Member States'State's sovereignty;	(c) the extent to which the third-country measure encroaches upon an area of the Union's or a Member State's sovereignty; 2. 1st stage: substantive provisions and process 2.1 examination	Y
	Article 2(2), point (d)				
G	48	(d) whether the third country is acting based on a legitimate concern that is internationally recognised;	(d) whether the third country is acting based on a legitimate concern that is internationally recognised as legitimate by international law and conventions;	(d) whether the third country is acting based on the basis of a legitimate concern that is internationally recognised;	(d) whether the third country is actingon the basis of a legitimate concern that is internationally recognised;	(d) whether the third country is acting on the basis of a legitimate concern that is internationally recognised;
	Article 2(2), point (e)				
G	49					G

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		(e) whether and in what manner the third country, before the imposition of its measures, has made serious attempts, in good faith, to settle the matter by way of international coordination or adjudication, either bilaterally or within an international forum.	(e) whether and in what manner the third country, before the imposition of its measures, has made serious attempts, in good faith, to settle the matter by way of international coordination or adjudication, either bilaterally or within an international forum.	(e) whether and in what manner the third country, before the imposition application of its measures, has made serious attempts, in good faith, to settle the matter by way of international coordination or adjudication, either bilaterally or within an international forum.	(e) whether and in what manner the third country, before the— <u>imposition or</u> application of its measures, has made serious attempts, in good faith, to settle the matter by way of international coordination or adjudication, either bilaterally or within an international forum. 2. 1st stage: substantive provisions and process 2.1 examination	(e) whether and in what manner the third country, before the imposition or application of its measures, has made serious attempts, in good faith, to settle the matter by way of international coordination or adjudication, either bilaterally or within an international forum.
	Article 3					
G	50	Article 3 Examination of third- country measures	Article 3 Examination of third- country measures	Article 3 Examination of third- country measures	Article 3 Examination of third- country measures	Article 3 Examination of third- country measures
	Article 3(1)				
R	51	1. The Commission may examine any measure of a third country in order to determine whether it meets the conditions set out in Article 2(1). The Commission shall act expeditiously.	1. The Commission may or, in the case of a duly substantiated complaint, shall examine any measure of a third country, failure to act or threat thereof in order to determine whether it meets the conditions set out in Article 2(1). The	1. The Commission may, on its own initiative or upon a reasoned request of a Member State, examine any measure of a third country in order to determine whether it meets the conditions set out in Article 2(1).—The	1. The Commission may, on its own initiative, or or upon a reasoned duly substantiated request, including of a Member State, examine any measure of a third country in order to determine whether it meets the conditions set out in	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			Commission shall act expeditiously.	Commission shall act expeditiously.	Article 2(1). <u>The</u> <u>Commission shall act</u> <u>expeditiously and its</u> <u>examination shall normally</u> <u>not exceed four months.</u> 6. Timelines 1st stage procedure 2.1 examination	
	Article 3(2)				
G	52	2. The Commission may carry out the examination referred to in paragraph 1 on its own initiative or following information received from any source. The Commission shall ensure the protection of confidential information in line with Article 12, which may include the identity of the supplier of the information.	2. The Commission mayshall carry out the examination referred to in paragraph 1 based on substantiated information collected on its own initiative or following information received from any reliable source, notably economic operators or trade unions. The European Parliament and a Member State may also provide such substantiated information to the Commission. The Commission shall ensure the protection of confidential information in line with Article 12, which may include concealing the	2. The Commission mayshall carry out the examination referred to in paragraph 1 on its own initiative or followingthe basis of information received from any reliable source. The Commission shall ensure the protection of confidential information in lineaccordance with Article 12, which may include the identity of the supplier of the information.	2. The Commission shall carry out the examination referred to in paragraph 1 based on substantiated information collected on its own initiative or on the basis of information received from any reliable source, including a Member State, the European Parliament, economic operators or trade unions. The Commission shall ensure the protection of confidential information in accordance with Article 12, which may include protecting the identity of the supplier of the information. The Commission shall set up publicly available secure	2. The Commission shall carry out the examination referred to in paragraph 1 based on substantiated information collected on its own initiative or received from any reliable source, including a Member State, the European Parliament, economic operators or trade unions. The Commission shall ensure the protection of confidential information in accordance with Article 12, which may include protecting the identity of the supplier of the information. The Commission shall set up publicly available secure tools with a view to facilitating the submission

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			identity of the supplier of the information. The Commission shall set up publicly available secure tools with a view to facilitating the submission of relevant and substantiated information from external sources.		tools with a view to facilitating the submission of information from external sources. 1st stage procedure 2.1 examination	of information from external sources.
	Article 3	(2a)				
Υ	52a			2bis. Where there are reasonable grounds to suspect that the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1), the Commission shall expeditiously inform Member States and keep them informed about developments.	2bis.3 Where there are reasonable grounds to suspect that the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1), the Commission shall expeditiously inform Member States and keep them informed about developments The Commission shall duly and in a timely manner inform the Member States of relevant developments as regards launched and ongoing examinations.	Y
					7. Horizontal provisions2. 1st stage: substantive provisions and process	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					2.1 examination	
	Article 3((2b)				
Y	52b			3. The Commission may request Member States to supply information on the impact of the measures of the third country concerned		Y
	Article 3((3), first subparagraph				
Y	53	3. The Commission may seek information about the impact of the measures of the third country concerned.	3. The Commission may seek information about the impact of the measures of the third country concerned.	34. The Commission mayshall seek information about the impact of the measures of the third country concerned.	4. The Commission shall seek information about the impact of the measures of the third country concerned, where necessary. The Commission may request Member States to supply information on such impact and Member States shall act expeditiously.	Y
	Article 3((3), second subparagraph				
Y	54	The Commission may publish a notice in the Official Journal of the European Union or through other suitable public communication means with	The Commission shall inform duly, including in the form of an exchange of views, and in a timely manner the European Parliament and the Council	5. The Commission may publish a notice in the Official Journal of the European Union and, where appropriate, Official Journal of the European	5. The Commission may publish a notice in the the Official Journal of the European Union_and, where appropriate, through other suitable public	ν

an invitation to submit information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country of the launch of and of any development in the ongoing examination of third-country measures. The Commission may publish a Of the launch of and of any development in the ongoing examination of third-country measures. The Commission may publish a Union or through other suitable public communication means with an invitation to submit information within a specified time limit taking into account the	
notice in the Official Journal of the European Union or and through other suitable public communication means withof the launch of an examination procedure. The notice shall include an indication of the determination referred to in Article 4, which shall not exceed four months. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the third country concerned of the initiation of the examination. Information within a specified time limit. In that event, the Commission shall notify the examination.	
Article 3(3), second subparagraph a	
6. The Commission and Member States shall act expeditiously throughout the examination. Article 4	Y

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
g 55	Article 4 Determination with regard to the third-country measure	Article 4 Determination with regard to the third-country measure	Article 4 Determination with regard to the third-country measure	Article 4 Determination with regard to the third-country measure	Article 4 Determination with regard to the third-country measure
Article	4, first paragraph				
₹ 56	Following an examination carried out in accordance with Article 3, the Commission shall adopt a decision determining whether the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1). The Commission shall act expeditiously.	Following an examination carried out in accordance with Article 3, the Commission shall adopt a decision, determining whether the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1). Where no notice was published pursuant to Article 3 and in the case of a positive determination, the decision shall include an indication of the timeline for the adoption of the implementing act referred to in Article 7, which shall not exceed six months. On duly justified imperative grounds in order to avoid irreparable damage to the Union or its Member States the Commission may extend that timeline by up to a further four months.	1. Following an examination carried out in accordance with Article 3, in the event that the Commission considers that the measure of the third country concerned meets the conditions of Article 2(1), it shall submit a proposal to the Council to adopt a decisionan implementing act determining whetherthat the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1). The Commission shall, where appropriate, propose that the country concerned repair the injury suffered by the Union or its Member States act expeditiously.	5.1 Decision making: determination (stage 1)	hu third countries 2021/0406/CODN 12

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		The Commission shall act expeditiously. The Commission shall inform, including in the form of an exchange of views, the European Parliament and the Council about the decision and publish it in the Official Journal of the European Union and through other suitable public communication means.			
Article 4,	first paragraph a				
R 56a				The decision of whether it is appropriate to request that the third country concerned repair the injury caused shall be based on a consideration of the nature and extent of the damage caused and all other circumstances of the particular case. Specifically, the decision shall be guided by the overall relationship with the third country concerned, other aspects of Union interest, including the desirability for Union persons having suffered	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					damage to have that damage repaired, and the general obligation under customary international law to make full reparation for the injury caused through an internationally wrongful act. 4. Reparation of injury 5.1 Decision making: determination (stage 1) Union Interest	
	Article 4,	second paragraph				
Y	57	Prior to adopting its decision, the Commission may invite the third country concerned to submit its observations.	Prior to adopting its decision, the Commission may invite the third country concerned to submit its observations within a reasonable and specified period of time that shall not unduly delay the Commission's decision.	2. Prior to adopting its decision the proposal referred to in paragraph 1, where useful for the purposes of the determination referred to in that paragraph, the Commission mayshall invite the third country concerned to submit its observations within a reasonable period of time, without prejudice to Article 5.		Υ
	Article 4,	second paragraph a				
R	57a					R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				3. The Council shall act expeditiously throughout the process set out in this Article. The Council shall adopt the implementing act referred to in paragraph 1, acting by a qualified majority. The Council, acting by a qualified majority, may amend the Commission's proposal.	5.1 Decision making: determination (stage 1)	
	Article 4,	second paragraph b				
R	57b			4. The Council implementing act shall be published in the Official Journal of the European Union.	5.1 Decision making: determination (stage 1)	R
	Article 4,	third paragraph				
Y	58	Where the Commission decides that the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1), it shall notify the third country concerned of its decision and request it to cease the economic coercion and,	Where the Commission decides that the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1), it shall notify the third country concerned of its decision and request #that third country to cease the	5. Where the Commission decides that the measure of the third country concerned meets the conditions set out in Article 2(1), it Council adopts the implementing act referred to in this Article, the Commission shall notify the third country	5. Where the [Council adopts the implementing act referred to in this Article, the Commission] shall notify the third country concerned of that decision and request it to cease the economic coercion immediately and, where	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		where appropriate, repair the injury suffered by the Union or its Member States.	economic coercion immediately and, where appropriate, repair the injury suffered by the Union or its Member States within a reasonable and specified period of time.	concerned of itsthat decision and request it to cease the economic coercion and, where appropriate and so decided by the Council, request it to repair the injury suffered by the Union or its Member States.	appropriate and so decided by the Council, request it to repair the injury suffered by the Union or its Member States. 6. Timelines 4. Reparation of injury 5.1 Decision making: determination (stage 1) 2.2 determination (contact with 3rd country conce)	
	Article 5					
G	59	Article 5 Engagement with the third country concerned	Article 5 Engagement with the third country concerned	Article 5 Engagement with the third country concerned	Article 5 Engagement with the third country concerned	Article 5 Engagement with the third country concerned
	Article 5,	first paragraph				
Υ	60	The Commission shall be open to engage on behalf of the Union with the third country concerned, to explore options with a view to obtaining the cessation of the economic coercion. Such options may include:	Following the notice referred to in Article 4, the Commission shall be open to engage on behalf of the Union with the third country concerned and, provided that the country concerned also engages in good faith, in a proactive manner, to explore options with a view to obtaining the cessation of	1. Following the adoption of an implementing act in accordance with Article 4, the Commission shall provide adequate opportunity for consultations The Commission shall be open to engage on behalf of the Union with the third country concerned, to explore	1. Following the adoption of an implementing act in accordance with Article 4, the Commission shall provide adequate opportunity for consultations with the third country concerned with a view to obtaining the cessation of the economic coercion <i>and</i> , <i>where</i>	Y

the economic coercion and, where appropriate, reparation of the injury it has caused to the Union or its Member States. Such options shall not unduly delay the procedure and may include: If the third country concerned enters into consultations with the Union in good faith the Commission shall expeditiously engage in such consultations. In the course of such consultations. In the course of such consultations with the third country concerned including. Such options—may include: In the course of such consultations. In the course of such consultations with the third country concerned enters into consultations. In the course of such consultations. In the course of such consultations, the Commission may, without unduly delaying the procedure, explore options with the third country concerned enters into consultations. In the course of such consultations with the Union in good faith, the Commission half when the procedure, explore options with the Union in good faith, the Commission half when the consulta	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Article 5, first paragraph, first indent		where appropriate, reparation of the injury it has caused to the Union or its Member States. Such options shall not unduly delay the procedure and	obtaining the cessation of the economic coercion. If the third country concerned enters into consultations with the Union in good faith the Commission shall expeditiously engage in such consultations. In the course of such consultations the Commission may explore options with the third country concerned including Such options may	injury it has caused to the Union or its Member States. If the third country concerned enters into consultations with the Union in good faith, the Commission shall expeditiously engage in such consultations. In the course of such consultations—the Commission may, without unduly delaying the procedure, explore options with the third country concerned including: 6. Timelines 4. Reparation of injury 2.2 determination (contact with 3rd country conce) 2.3 engagement/consultations	
61	o, first paragraph, first indent				

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	- direct negotiations;	- direct negotiations;	- direct negotiations;	- direct negotiations;	- direct negotiations;
Artic	le 5, first paragraph, second inden	t			
6 62	- mediation, conciliation or good offices to assist the Union and the third country concerned in these efforts;	- mediation, conciliation or good offices to assist the Union and the third country concerned in these efforts; deleted	- mediation, conciliation or good offices by a third party to assist the Union and the third country concerned in these efforts;		G
Artic	le 5, first paragraph, third indent				
6 63	- submitting the matter to international adjudication.	- submitting, also in parallel to the other options, the matter to international adjudication.	- submitting the matter to international adjudication.	 submitting the matter to international adjudication. 2.3 engagement/consultations (conditions, scope) 	- submitting the matter to international adjudication.
Artic	le 5, first paragraph, fourth indent				
6 63	a	mediation, conciliation or good offices to assist the Union and the third country concerned in those efforts;		mediation, conciliation or good offices by a third party to assist the Union and the third country concerned in those efforts; 2.3 engagement/consultations (conditions, scope)	mediation, conciliation or good offices by a third party to assist the Union and the third country concerned in those efforts;

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 5,	, first paragraph a				
Υ	63b				In the event of the Commission or a Member State obtaining compensation from the third country concerned for the injury suffered, the Commission or the Member State shall be guided by the International Law Commission's recommendation that such compensation should be transferred to the injured persons, subject to reasonable criteria. FN Footnote: Draft articles on diplomatic protection, Article 19, 2006. 4. Reparation of injury	Y
	Article 5,	, second paragraph				
Υ	64	The Commission shall seek to obtain the cessation of the economic coercion by also raising the matter in any relevant international forum.	The Commission shall seek to obtain the cessation of the economic coercion by also raising the matter in any relevant international forum.	2. The Commission shall seek to obtain the cessation of the economic coercion by also by raising the matter in any relevant international	2. The Commission shall seek to obtain the cessation of the economic coercion also by raising the matter in any relevant international	Υ

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				forum, after having, in accordance with the Treaty, consulted the Council.	forum, after having, in accordance with the Treaty, consulted the Council. 2.4 international cooperation (conditions, scope)	
	Article 5,	third paragraph				
Y	65	The Commission shall keep the European Parliament and the Council informed of relevant developments.	The Commission shall keep the European Parliament and the Council fully informed, in a regular and timely manner, including in the form of an exchange of views, and shall notify them of any of relevant developments in the engagement with the third country concerned.	3. The Commission shall keep the European Parliament and the Council informed of any relevant developments pursuant to paragraphs 1 and 2.	 3. The Commission shall keep the European Parliament and the Council informed of any relevant developments pursuant to paragraphs 1 and 2. 7. Horizontal provisions 	Y
	Article 5,	fourth paragraph				
G	66	The Commission shall remain open to engage with the third country concerned after the adoption of Union response measures pursuant to Article 7. The Commission may pursue these efforts, as the case may be, in conjunction with	The Commission shall remain open to engage with the third country concerned after the adoption of Union response measures pursuant to Article 7. The Commission may pursue these efforts, as the case may be, in conjunction with	4. The Commission shall remain open to engageenter into consultations with the third country concerned after the adoption of Union response measures pursuant to Article 7. The Commission may pursue these efforts and, as the	4. The Commission shall remain open to enter into consultations with the third country concerned after the adoption of Union response measures pursuant to Article 7 and, as the case may be, in conjunction with a suspension of any Union	4. The Commission shall remain open to enter into consultations with the third country concerned after the adoption of Union response measures pursuant to Article 7 and, as the case may be, in conjunction with a suspension of any Union

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		a suspension, pursuant to Article 10(2), of any Union response measures.	a suspension, pursuant to Article 10(2), of any Union response measures.	case may be, in conjunction with a suspension, pursuant to Article 10(2), of any Union response measures pursuant to Article 10(2).	response measures pursuant to Article 10(2). 2.3 engagement/consultations (conditions, scope)	response measures pursuant to Article 10(2).
	Article 6					
G	67	Article 6 International cooperation	Article 6 International cooperation	Article 6 International cooperation	Article 6 International cooperation	Article 6 International cooperation
	Article 6,	, first paragraph				
٧	68	The Commission shall enter into consultations or cooperation, on behalf of the Union, with any other country affected by the same or similar measures of economic coercion or with any interested third country, with a view to obtaining the cessation of the coercion. This may involve, where appropriate, coordination in relevant international fora and coordination in response to the coercion.	The Commission shall enter into consultations or cooperation, on behalf of the Union, with any other country and partner affected by the same or similar measures of economic coercion or with any interested third country and partner, with a view to obtaining the cessation of the coercion. This may involve, where appropriate coordination in sharing related information and experiences to facilitate a collective and coherent response to such coercive measures, and 7	The Commission shall enter into consultations or cooperation, on behalf of the Union, with any otherthird country affected by the same or similar measures of economic coercion or with any interested third country, with a view to obtaining the cessation of the coercion, after having, in accordance with the Treaty, consulted the Council. This may involve, where appropriate, coordination in relevant international fora and coordination in response to	The Commission shall enter into consultations or cooperation with any third country affected by the same or similar measures of economic coercion or with any interested third country, with a view to obtaining the cessation of the coercion, after having, in accordance with the Treaty, consulted the Council. This may involve, where appropriate, sharing related information and experiences to facilitate a coherent response to such measures of economic coercion,—coordination in relevant international fora	4

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			coordination in relevant international fora and coordination in response to the coercion. Such consultation or cooperation shall not unduly delay the application of this instrument. The Commission shall inform, including in the form of an exchange of views, the European Parliament and the Council about the consultation or cooperation.	the coercion. The Commission shall keep the European Parliament and the Council informed of any relevant developments and invite, where appropriate, Member States to participate in such consultation and cooperation.	and coordination in response to the coercion. The Commission shall keep the European Parliament and the Council informed of any relevant developments and Such consultation or cooperation shall not unduly delay the procedure under this Regulation. The Commission shall invite, where appropriate, Member States to participate in such consultation and cooperation. 7. Horizontal provisions 6. Timelines 2.4 international cooperation (conditions, scope)	
	Article 7					
G	69	Article 7 Union response measures	Article 7 Union response measures	Article 7 Union response measures	Article 7 Union response measures	Article 7 Union response measures
	Article 7(1), first subparagraph				
G	70	1. The Commission shall adopt an implementing act determining that it shall take	1. The Commission shall adoptake a Union response measure by means of an implementing act	1. The Commission shall adopt an implementing act in accordance with the examination procedure	1. The Commission shall adoptake a Union response measure by means of an implementing act in	1. The Commission shall take a Union response measure by means of an implementing act in

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		a Union response measure where:	determining that it shall take a Union response measure from among the measures provided for in Annex I where:	referred to in Article 15(2) determining that it shall take a Union response measure under this Regulation, where:	accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2) determining that it shall take a Union response measure under this Regulation, where: 5.2 Decision-making: stage 2	accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2) where:
	Article 7	(1), first subparagraph, point (a)			
Y	71	(a) action pursuant to the Articles 4 and 5 has not resulted in the cessation of the economic coercion and reparation of the injury it has caused to the Union or a Member State within a reasonable period of time; (1). first subparagraph, point (b)	(a) action pursuant to the Articles 4 and 5 has not resulted in the cessation of the economic coercion and, where appropriate, in the reparation of the injury it has caused to the Union or aits Member StateStates within a reasonablethe period of time set in the decision referred to in Article 4;	(a) action pursuant to the Articles 4 and 5 has not resulted in the cessation of the economic coercion and, where appropriate, the reparation of the injury it has caused to the Union or a Member State within a reasonable period of time;	(a) action pursuant to Articles 4 and 5 has not resulted in the cessation of the economic coercion and, where <i>requested</i> , <i>in appropriate</i> , the reparation of the injury it has caused to the Union or a Member State within a reasonable period of time; <i>and not exceeding the time period indicated in the implementing act pursuant to Article 4 where such period is indicated.</i> 6. Timelines 4. Reparation of injury	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
R 72	(b) action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States in that particular case, and	(b) action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States in that particular case, and	(b) action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States in that particular case; in light of the options available; and	(b) action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States in that particular case in light of the options available; Where the third country has ceased the economic coercion but has not repaired in full the injury as requested, the consideration of whether action is necessary to protect the interests and rights of the Union and its Member States in that particular case shall be based on the nature and extent of the damage caused and all other circumstances of the particular case. Specifically, the consideration shall be guided by the overall relationship with the third country concerned, other aspects of Union interest, including the desirability for Union persons having suffered damage to have that damage repaired, and	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					the general obligation under customary international law to make full reparation for the injury caused through an internationally wrongful actand Union Interest 4. Reparation of injury	
	Article 7	(1), first subparagraph, point (c				
Y	73	(c) action is in the Union's interest.	(c) action is in the Union's interest in the particular case of economic coercion under examination.	(c) action is in the Union's interest in accordance with Article 7bis.	(c) action is in the Union's interest, as determined in accordance with Article 7bis.	Y
					Union Interest	
	Article 7	(1), second subparagraph				
Υ	74	In the implementing act, the Commission shall also determine the appropriate Union response from among the measures provided for in Annex I. Such measures may also apply with regard	In the implementing act referred to in the first subparagraph, the Commission shall also determine the appropriate Union response from among the measures provided for in	In the implementing act referred to in the first subparagraph, the Commission shall also determine the appropriate Union response from among theconsisting in one or	In the implementing act referred to in the first subparagraph, the Commission shall <i>also</i> determine the appropriate Union response <i>consisting in one or more measures</i>	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		to natural or legal persons designated in accordance with Article 8. The Commission may also adopt measures which it can take pursuant to other legal instruments.	Annex Ijustify that the conditions referred to in points (a), (b) and (c) are met. It shall also determine and justify the appropriate Union response. Such measures may also apply with regard to natural or legal persons designated in accordance with Article 8. The Commission may also adopt measures which it can take pursuant to other legal instruments.	more measures provided for inpursuant to Annex I. Such measures may also apply with regard to natural or legal persons designated in accordance with Article 8. The Commission may also adopt measures which it can take pursuant to other legal instruments.	Pursuant to Annex Imeasures. The Commission shall pay particular attention to the requirement to explain that the conditions referred to in points (a), (b) and (c) are met and that the Union response measure is appropriate in accordance with Article 9(2). Such measures may apply with regard to natural or legal persons designated in accordance with Article 8. 3.7 Union response: criteria 4. Reparation of injury	
	Article 7	(1), third subparagraph				
Y	75	The implementing act shall be adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	The implementing act referred to in the first subparagraph shall be adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2). The Commission shall inform, including in the form of an exchange of views, the European Parliament and the Council of the implementing act	Insofar as the measures of the third country concerned constitute an internationally wrongful act, Union response measures The implementing act shall be adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2) under this Regulation may consist of measures	Insofar as the measures of the third country concerned constitute an internationally wrongful act, Union response measures adopted under this Regulation may consist of measures implying the nonperformance of international obligations towards the third country concerned.	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			and publish it in the Official Journal of the European Union and through other suitable public communication means.	implying the non- performance of international obligations towards the third country concerned.	3.7 Union response: criteria	
	Article 7(1), third subparagraph a				
Y	75a		The Commission may also adopt measures that are not listed in Annex I pursuant to other legal instruments. Any such adoption shall be coordinated and consistent with action under this Regulation.		The Commission may also adopt, pursuant to other legal instruments, measures that are not listed in Annex I. Any such adoption shall be coordinated and consistent with action under this Regulation. 3.1 Union response: type of measures	Y
	Article 7(2)				
Y	76	2. The Union response measures shall apply from a specified date after the adoption of the implementing act referred to in paragraph 1. The Commission shall set this date of application, taking	2. The Union response measures shall apply from a specified date after the adoption of the implementing act referred to in paragraph 1 and in any case within three months from its adoption. The	2. The Union response measures shall apply from a specified date after the adoption of the implementing act referred to in paragraph 1. The Commission shall set this specify the date of	2. The Union response measures shall apply from a specified date after the adoption of the implementing act referred to in paragraph 1. The specified date for application shall not be	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		into account the circumstances, to allow for the notification of the third country concerned pursuant to paragraph 3 and for it to cease the economic coercion.	Commission shall set this date of application, taking into account the circumstances, to allow for the notification of the third country concerned pursuant to paragraph 3 and for it to cease the economic coercion and, where appropriate, to repair the injury caused.	application of the Union response measures, taking into account the circumstances, to allow for the notification of the third country concerned pursuant to paragraph 3 and for it to cease the economic coercion.	later than three months from the adoption of the implementing act, unless the implementing act specifies a later date in light of the specific circumstances. The Commission shall specify the date of application of the Union response measures, taking into account the circumstances, to allow for the notification of the third country concerned pursuant to paragraph 3 and for it to cease the economic coercion or, where requested, to repair the injury caused. 6. Timelines 4. Reparation of injury 3.2 Union response: deferral application	
Ar	ticle 7(3)				
G	77	3. The Commission shall, upon adoption of the implementing act, notify the third country concerned of the Union response measures adopted pursuant to paragraph 1. In the	3. The Commission shall, upon adoption of the implementing act, notify the third country concerned of the Union response measures adopted pursuant to paragraph 1. In the	3. The Commission shall, Upon adoption of the implementing act, notify the third country concerned of the Union response measures adopted pursuant to referred to in paragraph	3. Upon adoption of the implementing act referred to in paragraph 1, the Commission shall notify the third country concerned thereof and:	3. Upon adoption of the implementing act referred to in paragraph 1, the Commission shall notify the third country concerned thereof and:

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	notification, the Commission shall, on behalf of the Union, call on the third country concerned to promptly cease the economic coercion, offer to negotiate a solution, and inform the third country concerned that the Union response measure will apply, unless the economic coercion ceases.	notification, the Commission shall, on behalf of the Union, call on the third country concerned to promptly immediately cease the economic coercion, offer to negotiate a solution including, where appropriate, with regard to the reparation of the injury caused by the third country to the Union or its Members States, and inform the third country concerned that the Union response measure will apply, unless the economic coercion ceases or, where appropriate, that third country repairs the injury caused.	1. In the notification, the Commission shall, on behalf of the Union, call on notify the third country concerned to promptly cease the economic coercion, offer to negotiate a solution, and inform the third country concerned that the Union response measure will apply, unless the economic coercion ceases.thereof and:	3.2 Union response: deferral application	
Article 7	(3), point (a)				
v 77a			(a) call on the third country concerned to promptly cease the economic coercion;	(a) call on the third country concerned to promptly cease the economic coercion; call on the third country concerned to immediately cease the economic coercion and, where appropriate, to repair the injury caused;	*

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					4. Reparation of injury	
	Article 7((3), point (b)				_
G	77b			(b) offer the third country concerned to negotiate a solution; and	(b) offer the third country concerned to negotiate a solution_; and 3.2 Union response: deferral application 4. Reparation of injury 2.2 determination (contact with 3rd country conce) 2.3 engagement/consultations (conditions, scope)	(b) offer the third country concerned to negotiate a solution; and
	Article 7((3), point (c)				
Y	77c			(c) inform the third country concerned that the Union response measures will apply, unless the economic coercion ceases.	(c) inform the third country concerned that the Union response measures will apply, unless the economic coercion ceases.inform the third country concerned that the Union response measures will apply, unless the economic coercion ceases and, where appropriate, the third country repairs the injury caused.	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings	
	A 1:-1- 7(4. Reparation of injury		
	Article 7(4)					
Y	78	4. The implementing act referred to in paragraph 1 shall state that the application of the Union response measures shall be deferred for a period specified in that implementing act, where the Commission has credible information that the third country has ceased the economic coercion before the start of application of the adopted Union response measures. In that event, the Commission shall publish a notice in the Official Journal of the European Union indicating that there is such information and the date from which the deferral shall apply. If the third country ceases the economic coercion before the Union response measures start to apply, the Commission shall terminate the Union	4. The implementing act referred to in paragraph 1 shall state that the application of the Union response measures shall be deferred, but only for a period that is necessary for the Commission to verify the actual cessation of the coercion or threat thereof and that needs to be specified in that implementing act, where the Commission has credible information that the third country has ceased taken concrete steps to cease the economic coercion or the threat thereof or, where appropriate, has repaired the injury caused before the start of application of the adopted Union response measures. In that event, the Commission shall publish a notice in the Official Journal of the European Union indicating that there is such	4. The implementing act referred to in paragraph 1 shall state that theprovide for a deferred application of the Union response measures shall be deferred for a period of time specified in that implementing act, where the Commission has credible information that the third country has ceased the economic coercion before the startdate of application of the adopted Union response measures. In that In the event, that the Commission has the information referred to in the first subparagraph, it shall publish a notice in the Official Journal of the European Union Official Journal of the European Union indicating that there is such information and the	4. The implementing act referred to in paragraph 1 shall provide for a deferred application of the Union response measures , but only for a period that is necessary for the Commission to verify the actual cessation of the coercion and which needs to beof time specified in that implementing act, where the Commission has credible information that the third country has ceased or has taken concrete steps to cease the economic coercion and, where appropriate, has repaired the injury caused before the datestart of application of the adopted Union response measures. In the event that the Commission has the information referred to in the first subparagraph, it shall publish a notice in the		Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		response measures in accordance with Article 10.	information and the date from which the deferral shall apply. If the third country ceases the economic coercion or, where appropriate, repairs the injury caused before the Union response measures start to apply, the Commission shall terminate the Union response measures in accordance with Article 10.	date from which the deferral shall apply. If the third country ceases the economic coercion before the Union response measures start to applydate of application of the Union response measures, the Commission shall terminate the Union response measures in accordance with Article 10.	Official Journal of the European Union indicating that there is such information and the date from which the deferral shall apply. If the third country ceases the economic coercion and, where appropriate, repairs the injury caused before the date of application of the Union response measures, the Commission shall terminate the Union response measures in accordance with Article 10. 6. Timelines 3.2 Union response: deferral application 4. Reparation of injury	
	Article 7	(5)				
Y	79	5. Notwithstanding paragraphs 2, 3 and 4, the Union response measures may apply without the Commission, on behalf of the Union, first calling, once more, on the third country concerned to cease the	5. Notwithstanding paragraphs 2, 3 and 4, The Union response measures may apply without the Commission, on behalf of the Union, first calling, once more again, on the third country concerned to cease	5. Notwithstanding paragraphs 2, 3 and 4, the implementing act referred to in paraghraph 1 may provide that Union response measures mayshall apply without the Commission, on behalf of	5. Notwithstanding paragraphs 2, 3 and 4, the implementing act referred to in <i>paraghraphparagraph</i> 1 may provide that Union response measures shall apply without the Commission first calling,	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		economic coercion or without the Commission first notifying it that Union response measure will apply, where this is necessary for the preservation of the rights and interests of the Union or Member States, notably of the effectiveness of Union response measures.	the economic coercion or without the Commission first notifying it that Union response measure will apply pursuant to paragraph 3, where this is necessary for the preservation of the rights and interests of the Union or Member States, notably of the effectiveness of Union response measures.	the Union, first calling, once more, on the third country concerned to cease the economic coercion or without the Commission first notifying itthe third country concerned that Union response measure will apply, where in duly justified cases, this is necessary for the preservation of the rights and interests of the Union or a Member StatesState, notably of the effectiveness of Union response measures.	once more again, on the third country concerned to cease the economic coercion or, where appropriate, repair the injury caused, or without the Commission first notifying the third country concerned that Union response measure will apply pursuant to paragraph 3, where in duly justified cases, this is necessary for the preservation of the rights and interests of the Union or a Member State, notably of the effectiveness of Union response measures. 3.2 Union response: deferral application 4. Reparation of injury 2.2 determination (contact with 3rd country conce)	
	Article 7(5a)				
Y	79a			5bis. Notwithstanding paragraphs 2 and 4, where economic coercion consists in a threat to apply measures affecting trade or investment in	5bis. Notwithstanding paragraphs 2 and 4, where economic coercion consists in a threat to apply measures affecting trade or investment in accordance with Article	У

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				accordance with Article 2(1), the date of application of the Union response measures shall be the date when the third country starts applying such measures. The Commission shall specify such date of application in the implementing act referred to in paragraph 1. If the third country delays to a specific date the application of its measures, the Commission shall publish a notice in the Official Journal of the European Union indicating that the Union response measures shall apply on that date.	2(1), the date of application of the Union response measures shall be the date when the third country starts applying such measures. The Commission shall specify such date of application in the implementing act referred to in paragraph 1. If the third country delays to a specific date the application of its measures, the Commission shall publish a notice in the Official Journal of the European Union indicating that the Union response measures shall apply on that date. 3.2 Union response: deferral application	
	Article 7	6)				
R	80	6. On duly justified imperative grounds of urgency to avoid irreparable damage to the Union or its Member States by the measures of economic coercion the Commission shall adopt immediately	6. On duly justified imperative grounds of urgency to avoid irreparable damage to the Union or its Member States by the measures of economic coercion the Commission shall adoptake a Union	6. On duly justified imperative grounds of urgency to avoid irreparable damage to the Union or its Member States by the measures of economic coercion the Commission shall adopt immediately	5.4 Decision-making: urgency procedure	R

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
applicable implementing acts imposing Union response measures, in accordance with the procedure referred to in Article 15(3). The requirements set out in paragraphs 2 to 5 shall apply. Those acts shall remain in force for a period not exceeding three months.	response measure by means of an implementing act referred to in Article 7(1) as immediately applicable implementing acts imposing Union response measures, in accordance with the procedure referred to in Article 15(3). The requirements set out in paragraphs 2 to 51 to 4 shall apply and the conditions listed in paragraph 5 are considered to be met. Those acts shall remain in force for a period not exceeding three months after which the measures may be adopted by means of an implementing act referred to in Article 7(1) may be adopted as appropriate. The Commission shall inform, including in the form of an exchange of views, the European Parliament and the Council about the implementing acts and publish them in the Official Journal of the European Union and through other suitable public communication means.	applicable implementing acts imposing Union response measures, in accordance with the procedure referred to in Article 15(3). The requirements set out in paragraphs 2 to 5 shall apply. Those acts shall remain in force for a period not exceeding three months.		

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 7(7)				
R	81	7. The Commission is empowered to adopt delegated acts in accordance with Article 14 to amend the list provided for in Annex I in order to provide additional types of measures to respond to a third country's measure. The Commission may adopt such delegated acts where the types of response measures would:	7. The Commission is empowered to adopt delegated acts in accordance with Article 14 to amend the list provided for in Annex I in order to provide additional types of measures to respond to a third country's measure, after having informed the European Parliament and the Council of the delegated acts. The Commission may adopt such delegated acts where the types of response measures would:	deleted	5.5 Decision-making: delegated acts	
	Article 7((7), point (a)				
R	82	(a) be as effective or more effective than the response measures already provided for in terms of inducing the cessation of measures of economic coercion;	(a) be as effective or more effective than the response measures already provided for in terms of inducing the cessation of measures of economic coercion;	deleted	5.5 Decision-making: delegated acts	
	Article 7((7), point (b)				
R	83					,

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		(b) provide as effective or more effective relief to economic operators within the Union affected by the measures of economic coercion;	(b) provide as effective or more effective relief to economic operators within the Union affected by the measures of economic coercion;	deleted	5.5 Decision-making: delegated acts	
	Article 7((7), point (c)				
R	84	(c) avoid or minimise the negative impact on affected actors; or	(c) avoid or minimise the negative impact on affected actors; or	deleted	5.5 Decision-making: delegated acts	R
	Article 7((7), point (d)				
R	85	(d) avoid or minimise administrative complexity and costs.	(d) avoid or minimise administrative complexity and costs.	deleted	5.5 Decision-making: delegated acts	R
	Article 7	ois				
Υ	85a			Article 7bis Union's interest	Article 7bis 7a Article 7bis Determination of the Union's interest Union Interest	Article 7a Article 7bis Determination of the Union's interest
	Article 7	a(1)				

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
v 85b			1. A determination as to whether it is in the Union's interest to act under this Regulation shall be based on an appreciation of all the various interests taken as a whole, including the interests of Member States, Union economic operators, including upstream and downstream industries, and final consumers. The general objective of deterring or having the third country desist from measures of economic coercion, whilst enabling the Union as a last resort to counteract such actions, shall be given special consideration. The determination shall be made on the basis of all the information available. Union response measures under this Regulation shall be taken where the Commission concludes that it is in the Union's interest to take such measures.	I. A determination as to whether it is in the Union's interest to act under this Regulation shall be based on an appreciation of all the various interests taken as a whole, including the interests of Member States, Union economic operators, including upstream and downstream industries, and final consumers. The general objective of deterring or having the third country desist from measures of economic coercion, whilst enabling the Union as a last resort to counteract such actions, shall be given special consideration in the determination. The determination shall be made on the basis of all the information available. Union response measures under this Regulation shall be taken where the Commission concludes that it is in the Union's interest to take such measures.	09/02: New draft needed (COM)

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					Definitions Union Interest 1.1 Scope and definition	
	Article 8					
G	86	Article 8 Union response measures with regard to natural or legal persons	Article 8 Union response measures with regard to natural or legal persons	Article 8 Union response measures with regard to natural or legal persons	Article 8 Union response measures with regard to natural or legal persons	Article 8 Union response measures with regard to natural or legal persons
	Article 8	(1), first subparagraph				
Y	87	1. The Commission may provide, in the implementing act referred to in Article 7(1), or in a separate implementing act, that:	1. The Commission may provide, in the implementing act referred to in Article 7(1), or in a separate implementing act, that:	1. The Commission may provide, in the implementing act referred to inNatural or legal persons which engage, or may engage in activities covered by Article 7(1), or in a separate implementing act, that:207 TFEU and are connected or linked to the government of the third country concerned may be subject to Union response measures pursuant to Annex I.	Natural or legal persons which engage, or may engage in activities covered by Article 207 TFEU and are connected or linked to the government of the third country concerned may be subject to Union response measures pursuant to Annex I. 3.9 Union response: Natural and legal persons	
Υ	88	(1), first subparagraph, point (a)			У

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		(a) legal or natural persons designated in accordance with paragraph 2 point (a) shall be subject to Union response measures; or	(a) legal or natural persons designated in accordance with paragraph 2 point (a) shall be subject to Union response measures; or	deleted	3.9 Union response: Natural and legal persons	
	Article 8(1), first subparagraph, point (b)			
R	89	(b) without prejudice to the responsibility of the third country under international law, Union natural or legal persons affected by the third country's measures of economic coercion shall be entitled to recover, from persons designated pursuant to paragraph 2, point (b), any damage caused to them by the measures of economic coercion up to the extent of the designated persons' contribution to such measures of economic coercion.	(b) without prejudice to the responsibility of the third country under international law, Union natural or legal persons affected by the third country's measures of economic coercion shall be entitled to recover, from persons designated pursuant to paragraph 2, point (b), any damage caused to them by the measures of economic coercion up to the extent of the designated persons' contribution to such measures of economic coercion.	deleted	3.9 Union response: Natural and legal persons	R
	Article 8(1), second subparagraph				
Υ	90	Those measures shall apply as of the same date of application as the Union response measures adopted pursuant to Article 7, or as	Those measures shall apply as of the same date of application as the Union response measures adopted pursuant to Article 7, or as	deleted	3.9 Union response: Natural and legal persons	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		of a later date specified in the implementing act pursuant to this paragraph.	of a later date specified in the implementing act pursuant to this paragraph.			
	Article 8((1), third subparagraph				
Y	91	Those implementing acts shall be adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	Those implementing acts shall be adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	deleted		Y
	Article 8((2)				
Υ	92	2. The Commission may designate a natural or legal person where it finds:	2. The Commission may designate a natural or legal person where it finds:	deleted		Y
	Article 8((2), point (a)				
Y	93	(a) that such person is connected or linked to the government of the third country concerned; or,	(a) that such person is connected or linked to the government of the third country concerned; or,	deleted		Y
	Article 8((2), point (b)				
R	94	(b) that such person is connected or linked to the government of the third country concerned and has	(b) that such person is connected or linked to the government of the third country concerned and has	deleted	3.9 Union response: Natural and legal persons	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		additionally caused or been involved in or connected with the economic coercion.	additionally caused or been involved in or connected with the economic coercion.			
	Article 8((2a)				
Y	94a			3. Paragraph 1 shall only apply to natural or legal persons designated in accordance with this Article.	3. Paragraph [1] shall only apply to natural or legal persons designated in accordance with this Article.	Υ
	Australia OA				3.9 Union response: Natural and legal persons	
	Article 8	(20)				
Υ	94b			4. For the purposes of this Article, the Commission shall adopt implementing acts in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2). Such implementing acts shall designate persons falling under paragraph 1, and specify the Union response measures applicable to such persons.	4. For the purposes of this Article, the Commission shall adopt implementing acts in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2). Such implementing acts shall designate persons falling under paragraph 1, and specify the Union response measures applicable to such persons.	Υ
					3.9 Union response: Natural and legal persons	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 8(2c)				
Y	94c			5. The implementing act referred to in paragraph 4 of this Article may be adopted simultaneously with the implementing act referred to in Article 7(1), or subsequently.	5. The implementing act referred to in paragraph 4 of this Article may be adopted simultaneously with the implementing act referred to in Article 7(1), or subsequently.	Y
	Article 8((2d)			3.9 Union response: Natural and legal persons	
Υ	94d			6. A natural or legal person may be considered as connected or linked to the government of the third country concerned pursuant to paragraph 1 where:	6. A natural or legal person may be considered as connected or linked to the government of the third country concerned pursuant to paragraph 1 where: A natural or legal person may be considered as connected or linked to the government of the third country concerned pursuant to paragraph 1 where:	V
					3.9 Union response: Natural and legal persons	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 8	(2d), point (a)				
Y	94e			(a) that government beneficially owns more than 50% of the equity interest in such legal person, exercises directly or indirectly more than 50% of the voting rights in it, or has the power to appoint a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions;	(a) that government beneficially owns more than 50 % of the equity interest in such legal person, exercises directly or indirectly more than 50 % of the voting rights in it, or has the power to appoint a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions; that government beneficially owns more than 50 % of the equity interest in such legal person, exercises directly or indirectly more than 50 % of the voting rights in it, or has the power to appoint a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions; 3.9 Union response: Natural and legal persons	Y
	Article 8	(2d), point (b)				
Υ	94f			(b) such person benefits from exclusive or special	(b) such person benefits from exclusive or special	Y

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		rights or privileges granted in law or in fact by the government of the third country concerned, if it operates in a sector where that government limits to one or more the number of suppliers or buyers, or if it is allowed directly or indirectly by that government to exercise practices which prevent, restrict or distort competition; or	rights or privileges granted in law or in fact by the government of the third country concerned, if it operates in a sector where that government limits to one or more the number of suppliers or buyers, or if it is allowed directly or indirectly by that government to exercise practices which prevent, restrict or distort competition; or such person benefits from exclusive or special rights or privileges granted in law or in fact by the government of the third country concerned, if it operates in a sector where that government limits to one or more the number of suppliers or buyers, or if it is allowed directly or indirectly by that government to exercise practices which prevent, restrict or distort competition; or	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 8(2d), point (c)				
Υ	94g			(c) such person effectively acts on behalf of, or at the direction or instigation of the government of the third country concerned.	(c) such person effectively acts on behalf of, or at the direction or instigation of the government of the third country concerned.such person effectively acts on behalf of, or at the direction or instigation of the government of the third country concerned.	Y
	Article 8((3)			3.9 Union response: Natural and legal persons	
Y	95	3. In making this designation the Commission shall examine all relevant criteria and available information, including whether the persons concerned are known to effectively act on behalf of, or are beneficially owned or otherwise effectively controlled by the government of the third country.	3. In making this designation the Commission shall examine all relevant criteria and available information, including whether the persons concerned are known to effectively act on behalf of, or are beneficially owned or otherwise effectively controlled by the government of the third country.	deleted	3.9 Union response: Natural and legal persons	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 8((4)				
Y	96	4. Where the Commission has grounds to consider that persons should be designated pursuant to paragraph 2, point (a) or point (b) it shall publish a provisional list of persons and, where relevant, the possible measures pursuant to Annex I that they would be subject to. Before deciding on designation, it shall give any persons provisionally designated and other interested parties the opportunity to submit comments on the possible designation, in particular whether they fall under the conditions of paragraph 2, point (a) or point (b). The Commission may also seek additional information it considers pertinent concerning the potential designation.	4. Where the Commission has grounds to consider that persons should be designated pursuant to paragraph 2, point (a) or point (b) it shall publish a provisional list of persons and, where relevant, the possible measures pursuant to Annex I that they would be subject to. Before deciding on designation, it shall give any persons provisionally designated and other interested parties the opportunity to submit comments on the possible designation, in particular whether they fall under the conditions of paragraph 2, point (a) or point (b). The Commission may also seek additional information it considers pertinent concerning the potential designation.	48. Where the Commission has grounds to eonsider that personsbelieve that a person should be designated pursuant toon the basis of paragraph 2, point (a) or point (b) it shall publish a provisional list of persons 1, it shall inform such person of its intention, including the grounds for designation, and, where relevant, the possible measures pursuant to Annex I that that person that they would be subject to. Before deciding on designation, it shall give any persons provisionally designated and other interested parties the opportunity to submit comments on the possible designation, in particular whether they fall under the conditions of paragraph 2, point (a) or point (b). The Commission may also seek additional information it considers pertinent concerning the potential designation The	8. Where the Commission has grounds to believe that a person should be designated on the basis of paragraph 1, it shall inform such person of its intention, including the grounds for designation, and, where relevant, the possible measures pursuant to Annex I that that person would be subject to. The Commission shall publish a notice in the Official Journal of the European Union to this effect and, whenever possible, notify directly the person concerned. 3.9 Union response: Natural and legal persons	

	Co	mmission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				Commission shall publish a notice in the Official Journal of the European Union to this effect and, whenever possible, notify directly the person concerned.		
	Article 8(4a)					
Y	96a			4a. Before deciding on the designation, the Commission shall give:	4a. Before deciding on the designation, the Commission shall give:	Y
	Article 8(4a), p	oint (a)			3.9 Union response: Natural and legal persons	
	Article 8(4a), p					
Y	96b			(a) any persons referred to in the first subparagraph the opportunity to submit observations on the possible designation, in particular on whether they fall under the conditions established in paragraph 1; within a reasonable period of time; and	(a) any persons referred to in the first subparagraph the opportunity to submit observations on the possible designation, in particular on whether they fall under the conditions established in paragraph [1]+; within a reasonable period of time; and	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.9 Union response: Natural and legal persons	
А	rticle 8(4a), point (b)				
Y	96c			(b) other interested parties the opportunity to submit observations on the possible designation.	(b) other interested parties the opportunity to submit observations on the possible designation.3.9 Union response: Natural and legal persons	Y
Α	rticle 8(4b)				
Y	96d			4b. The Commission may also seek information it considers relevant concerning the potential designation under this Article, including by requesting such information from Member States.	4b. The Commission may also seek information it considers relevant concerning the potential designation under this Article, including by requesting such information from Member States. 3.9 Union response: Natural and legal persons 3.6 Union response: information gathering	Υ
А	rticle 8((4c)				

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Y	96e			9. Without prejudice to Article 10, the Commission shall review designations under this Article when new substantial evidence is submitted to the Commission and inform the designated natural or legal persons concerned accordingly.	9. Without prejudice to Article 10, the Commission shall review designations under this Article when new substantial evidence is submitted to the Commission and inform the designated natural or legal persons concerned accordingly. 3.9 Union response: Natural and legal persons	Y
	Article 9					
G	97	Article 9 Criteria for selecting and designing Union response measures	Article 9 Criteria for selecting and designing Union response measures	Article 9 Criteria for selecting and designing Union response measures	Article 9 Criteria for selecting and designing Union response measures	Article 9 Criteria for selecting and designing Union response measures
	Article 9(1)				
R	98	1. Any Union response measure shall not exceed the level that is commensurate with the injury suffered by the Union or a Member State due to the third	1. Any Union response measure shall not exceed be commensurate to the level that is commensurate with to the injury suffered by the Union or a Member State	1. Any Union response measure shall not exceed the level that is commensurate with the injury suffered by the Union or a Member State due to the third	1. Any Union response measure shall not exceed the level <i>that is commensurate with of</i> the injury suffered by the Union or a Member State due to	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		country's measures of economic coercion, taking into account the gravity of the third country's measures and the rights in question.	due to the third country's measures of economic coercion, taking into account the gravity of the third country's measures and the economic impact that those measures are having on the Union or a Member State and shall be effective in preserving the Union and its Member States' rights in question making legitimate sovereign choices with regard to particular acts, policies or stances.	country's measures of economic coercion, taking into account the gravity of the third country's measures of economic coercion and the rights in question of the Union or a Member State.	the third country's measures of economic coercion, taking into account the gravity of the third country's measures of economic coercion and the rights of economic impact that those measures of economic coercion are having on the Union or a Member State and the rights of the Union and its Member States. 3.7 Union response: criteria Union Interest	
	Article 9((2)				
Y	99	2. The Commission shall select and design an appropriate response measure taking into account the determination made pursuant to Article 4, the criteria set out in Article 2(2) and the Union's interest, on the basis of available information, including as collected pursuant to Article 11, and the following criteria:	2. The Commission shall select and design an appropriate response measure taking into account the determination made pursuant to Article 4, the criteria set out in Article 2(2) and the Union's interest2, on the basis of available information, including as collected pursuant to Article 11, and the following criteria:	2. The Commission shall select and design an appropriate response measure taking into account the determination made pursuant to Article 4, the criteria set out in Article 2(2) and the Union's interest pursuant to Article 7bis , on the basis of available information, including as collected pursuant to Article 11, and the following criteria:	2. The Commission shall select and design an appropriate response measure taking into account the determination made pursuant to Article 4, the criteria set out in Article 2(2) and the Union's interest determination pursuant to Article 7bis, on the basis of available information, including as collected pursuant to Article 11, and the following criteria:	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					Union Interest 3.7 Union response: criteria	
	Article 9((2), point (a)				
Υ	100	(a) the effectiveness of the measures in inducing the cessation of the economic coercion;	(a) the effectiveness of the measures in inducing the cessation of the economic coercion and, where appropriate, reparation of the injury caused to the Union and its Member States;	(a) the effectiveness of the Union response measures in inducing the cessation of the economic coercion;	(a) the effectiveness of the Union response measures in inducing the cessation of the economic coercion and, where requested, reparation of the injury caused to the Union and its Member States; 3.7 Union response: criteria 4. Reparation of injury	Y
	Article 9((2), point (aa)				
G	100a			(abis) the avoidance or minimisation of negative impacts	(abis) the avoidance or minimisation of negative impacts3.7 Union response: criteria	(abis) the avoidance or minimisation of negative impacts
	Article 9(2), point (ab)	T	T	T	
G	100b					G

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				- on Union actors affected by Union response measures, including the availability of alternatives for such affected actors, for example alternative sources of supply for goods or services,	- on Union actors affected by Union response measures, including the availability of alternatives for such affected actors, for example alternative sources of supply for goods or services,	- on Union actors affected by Union response measures, including the availability of alternatives for such affected actors, for example alternative sources of supply for goods or services,
	Article 9(2), point (ac)			I	
Y	100c			- on the investment environment in the Union or a Member State, including the impact on employment and regional development policy;	- on the investment environment in the Union or a Member State, including the impact on employment and regional development policy; 3.7 Union response: criteria	Y
	Article 9(2), point (b)			T	
Y	101	(b) the potential of the measures to provide relief to economic operators within the Union affected by the economic coercion;	(b) the potential of the measures to provide relief to economic operators within the Union affected by the economic coercion;	(b) the potential of the Union response measures to provide relief to Union economic operators within the Union affected by the economic coercion;	(b) the potential of the Union response measures to provide relief to Union economic operators within the Union affected by the economic coercion;	¥

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.7 Union response: criteria Union Interest	
	Article 9(2), point (c)				
G	102	(c) the avoidance or minimisation of negative impacts on affected actors by Union response measures, including the availability of alternatives for affected actors, for example alternative sources of supply for goods or services;	(c) the avoidance or minimisation of negative impacts on affected actors by Union response measures, including the availability of alternatives for affected actors, for example alternative sources of supply for goods or services;	(c) the avoidance or minimisation of negative impacts on affected actors by Union response measures, including the availability of alternatives for affected actors, for example alternative sources of supply for goods or services;	3.7 Union response: criteria Union Interest	G
	Article 9(2), point (d)				
G	103	(d) the avoidance or minimisation of negative effects on other Union policies or objectives;	(d) the avoidance or minimisation of negative effects on other Union policies or objectives;	(d) the avoidance or minimisation of negative effects on other Union policies or objectives by Union response measures;	(d) the avoidance or minimisation of negative effects on other Union policies or objectives by Union response measures; Union Interest 3.7 Union response: criteria	(d) the avoidance or minimisation of negative effects on other Union policies or objectives by Union response measures;
	Article 9(2), point (da)				
R	103a					R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				(dbis) any relevant action in the Union's common foreign and security policy;	(dbis) any relevant action in the Union's common foreign and security policy; 1.2 Relations with other instruments and policies 3.7 Union response: criteria CFSP	
	Article 9(2), point (e)				
G	104	(e) the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs in the application of the Union response measures;	(e) the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs in the application of the Union response measures;	(e) the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs in the application of the Union response measures;	(e) the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs in the application of the Union response measures; 3.7 Union response: criteria	(e) the avoidance of disproportionate administrative complexity and costs in the application of the Union response measures;
	Article 9(2), point (f)				
G	105	(f) the existence and nature of any response measures enacted by other countries affected by the same or similar measures of economic coercion, including where relevant any coordination pursuant to Article 6;	(f) the existence and nature of any response measures enacted by other countries affected by the same or similar measures of economic coercion, including where relevant any coordination pursuant to Article 6;	(f) the existence and nature of any response measures enacted by other third countries affected by the same or similar measures of economic coercion, including where relevant any coordination pursuant to Article 6;	(f) the existence and nature of any response measures enacted by third countries affected by the same or similar measures of economic coercion, including where relevant any coordination pursuant to Article 6;	(f) the existence and nature of any response measures enacted by third countries affected by the same or similar measures of economic coercion, including where relevant any coordination pursuant to Article 6;

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.7 Union response: criteria	
	Article 9((2), point (g)				
G	106	(g) any other relevant criteria established in international law.	(g) any other relevant criteria established in international law.	(g) any other relevant criteria established in international law.	(g) any other relevant criteria established in international law.	(g) any other relevant criteria established in international law.
	Article 9((2a)				
R	106a			2a. In selecting Union response measures, the Commission shall give predominant weight to measures which most effectively ensure compliance with criteria (a) and (abis).	 2a. In selecting Union response measures, the Commission shall give predominant weight to measures which most effectively ensure compliance with criteria (a) and (abis). 3.7 Union response: criteria Union Interest 	R
	Article 9(ZUJ				
Y	106b			2bis. Without prejudice to paragraph 2, when selecting and designing an appropriate response	Zbis. Without prejudice to paragraph 2, when selecting and designing an appropriate response	Y

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			measure that affects a procedure whereby a public authority in the Union grants authorisations, registrations, licenses or other rights to a natural or legal person for the purposes of their commercial activities, the Commission shall always consider measures according to the following hierarchy of steps:	measure that affects a procedure whereby a public authority in the Union grants authorisations, registrations, licenses or other rights to a natural or legal person for the purposes of their commercial activities, the Commission shall always consider measures according to the following hierarchy of steps://	
Article 9((2b), point (a)		(a) measures affecting procedures duly initiated after the entry into force of the implementing act referred to in Article 7(1) or 8(1), respectively, or where no such measures are available	[(a) measures affecting procedures duly initiated after the entry into force of the implementing act referred to in Article 7(1) or 8(1), respectively, or where no such measures are available. 3.7 Union response: criteria	Υ
Article 9	(2b), point (b)				

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Y	106d			(b) measures affecting procedures not yet completed upon the entry into force of the implementing act referred to in Article 7(1) or 8(1), respectively.	(b) measures affecting procedures not yet completed upon the entry into force of the implementing act referred to in Article 7(1) or 8(1), respectively.	Υ
	Article 9((2c)				
Y	106e			2c. Where none of the measures referred to in points (a) and (b) of the first subparagraph are available, the Commission may, in exceptional circumstances consider other response measures, where it has been demonstrated, in light of the information-gathering exercise conducted pursuant to Article 11, that those other measures would not disproportionately affect the upstream industries, downstream industries or final consumers within the	2c. [Where none of the measures referred to in points (a) and (b) of the first subparagraph are available, the Commission may, in exceptional circumstances consider other response measures, where it has been demonstrated, in light of the information-gathering exercise conducted pursuant to Article 11, that those other measures would not disproportionately affect the upstream industries, downstream industries or final consumers within the Union or impose a disproportionate burden on	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				Union or impose a disproportionate burden on the process of administration of relevant national regulations, whilst ensuring effectiveness.	the process of administration of relevant national regulations, whilst ensuring effectiveness. 3.7 Union response: criteria Union Interest	
	Article 9(2d)				
Υ	106f			2d. In conjunction with the first subparagraph, when selecting and designing a response measure, the Commission shall always take into account the level of harmonisation while preferring measures affecting procedures applied on a Union-wide basis or measures affecting procedures applied in an area where extensive Union legislation exists.	2d. [In conjunction with the first subparagraph, when selecting and designing a response measure, the Commission shall always take into account the level of harmonisation while preferring measures affecting procedures applied on a Union-wide basis or measures affecting procedures applied in an area where extensive Union legislation exists.]	V
	Article 9(3), first subparagraph				
Υ	107					Y

Con	nmission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
decide respon Article restrict invests service service invests the Ur legal path the Ur control third of where the object Regulary where the avoid where the avoid where the object regulary where the avoid where the avoid the crision of the crisio	e Commission may e to apply Union hase measures under es 7 or 8 consisting of etions on foreign direct ment or on trade in hes also with regard to hes supplied, or direct ments made, within hion by one or more persons established in hion and owned or holled by persons of the country concerned he necessary to achieve higher to achieve his lation. The hission may decide on happlication where he response measures have not be insufficient to hively achieve the hives of this hation, in particular he such measures could hoided. In assessing her to adopt such a hon the Commission her consider, in addition to hiteria in paragraphs 1 he amongst other things:	3. The Commission may decide to apply Union response measures under Articles 7 or 8 consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services also with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union and owned or controlled by persons of the third country concerned where necessary to achieve the objectives of this Regulation. The Commission may decide on such application where Union response measures not covering such situations would be insufficient to effectively achieve the objectives of this Regulation, in particular where the effect of such measures could be avoided or circumvented. In assessing whether to adopt such a decision the Commission shall consider, in addition to the criteria in paragraphs 1 and 2, amongst	3. Where necessary to achieve the objectives of this Regulation, the Commission may decide to apply Union response measures under Articles 7 or 8 consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services also with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union and owned or controlled by persons of the third country concerned where necessary to achieve the objectives of this Regulation. The Commission may decide on suchthe application whereof such Union response measures where not covering such situations would be insufficient to effectively achieve the objectives of this Regulation, in particular where such measures could be avoided—by the third country or the person concerned.	3. Where necessary to achieve the objectives of this Regulation, the Commission may decide to apply Union response measures under Articles 7 or 8 consisting of restrictions on foreign direct investment or on trade in services also with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union and owned or controlled by persons of the third country concerned. The Commission may decide on the application of such Union response measures where not covering such situations would be insufficient to effectively achieve the objectives of this Regulation, in particular where the effect of such measures could be avoided or circumvented by the third country or the person concerned. In assessing whether to	
		other things:		adopt the decision referred	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				In assessing whether to adopt such a decisionthe decision referred to in the first subparagraph, the Commission shall consider, in addition to the criteria inunder paragraphs 1 and 2, amongst other things:	to in the first subparagraph, the Commission shall consider, in addition to the criteria under paragraphs 1 and 2, amongst other things: 3.7 Union response: criteria 3.8 Union response: Intra-EU measures	
	Article 9(3), first subparagraph, point (a)			
G	108	(a) the patterns of trade in services and investment in the sector targeted by the envisaged Union response measures and the risk of avoidance of any Union response measures not applying to services supplied, or direct investments made, within the Union;	(a) the patterns of trade in services and investment in the sector targeted by the envisaged Union response measures and the risk of avoidance of any Union response measures not applying to services supplied, or direct investments made, within the Union;	(a) the patterns of trade in services and investment in the sector targeted by the envisaged Union response measures and the risk of avoidance by the third country or the person concerned of any Union response measures not applying to services supplied, or direct investments made, within the Union;	(a) the patterns of trade in services and investment in the sector targeted by the envisaged Union response measures and the risk of avoidance by the third country or the person concerned of any Union response measures not applying to services supplied, or direct investments made, within the Union; 3.7 Union response: criteria 3.8 Union response: Intra-EU measures	(a) the patterns of trade in services and investment in the sector targeted by the envisaged Union response measures and the risk of avoidance by the third country or the person concerned of any Union response measures not applying to services supplied, or direct investments made, within the Union;

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Article 9(3), first subparagraph, point (b)			
s 109	(b) the effective contribution of such intra- Union restrictions to the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion;	(b) the <i>possible</i> effective contribution of such intra- Union restrictions to the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion;	(b) the effective contribution of such intra-Union restrictions referred to in the first subparagraph to the objective of obtaining the cessation to the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion;	(b) the <i>possible</i> effective contribution of such intra-Union restrictions referred to in the first subparagraph to the objective of obtaining the cessation of economic coercion; 3.7 Union response: criteria 3.8 Union response: Intra-EU measures	(b) the possible effective contribution of such intra- Union restrictions referred to in the first subparagraph to the objective of obtaining the cessation of economic coercion;
Article 9(3), first subparagraph, point (c			l	
⁶ 110	(c) the existence of alternative measures capable of achieving the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion that are reasonably available and less restrictive of trade in services or investment within the Union.	(c) the existence of alternative measures capable of achieving the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion that are reasonably available and less restrictive of trade in services or investment within the Union.	(c) the existence of alternative measures capable of achieving the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion that are reasonably available and less restrictive of trade in services or investment within the Union.	(c) the existence of alternative measures capable of achieving the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion that are reasonably available and less restrictive of trade in services or investment within the Union. 3.7 Union response: criteria	(c) the existence of alternative measures capable of achieving the objective of obtaining the cessation of the measure of economic coercion that are reasonably available and less restrictive of trade in services or investment within the Union.
Article 90	3), second subparagraph				

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
s 111	Any decision to apply restrictions with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union shall be duly justified in the implementing act referred to in paragraph 1 of Article 7 in light of the above criteria.	Any decision to apply restrictions with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union shall be duly justified in the implementing act referred to in paragraph 1 of Article 7 in light of the above criteria.	Any decision to apply restrictions with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union shall be duly justified in the implementing act referred to in paragraph 1 of Article 7(1) and in Article 78(1) in light of the above eriteriacriteria referred to in the third paragraph of this Article.	Any decision to apply restrictions with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union shall be duly justified in the implementing act referred to in Article 7(1) and in Article 8(1) in light of the criteria referred to in the third paragraph of this Article. 3.8 Union response: Intra-EU measures 3.2 Union response: deferral application	Any decision to apply restrictions with regard to services supplied, or direct investments made, within the Union by one or more legal persons established in the Union shall be duly justified in the implementing act referred to in Article 7(1) and in Article 8(1) in light of the criteria referred to in the third paragraph of this Article.
111a		The Commission shall inform the European Parliament and the Council about the criteria for selecting and designing the Union response measures.		7. Horizontal provisions	¥
Article 1	10				
g 112					6

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		Article 10 Amendment, suspension and termination of Union response measures	Article 10 Amendment, suspension and termination of Union response measures	Article 10 Amendment, suspension and termination of Union response measures	Article 10 Amendment, suspension and termination of Union response measures 3.5 Union response: termination 3.3-4 Union response: amendment/suspension	Article 10 Amendment, suspension and termination of Union response measures
Art	icle 10	0(1)				
	13	1. The Commission shall keep under review the measures of economic coercion deployed by a third country that have triggered the Union response measures, the effectiveness of the Union response measures adopted and their effects on the Union's interests and shall keep the European Parliament and the Council informed thereof.	1. The Commission shall keep under review the measures of economic coercion deployed by a third country that have triggered the Union response measures, the effectiveness of the Union response measures adopted and their effects on the Union's interests and shall keep the European Parliament and the Council <u>regularly</u> informed thereof.	1. The Commission shall keep under review the measures of economic coercion deployed by a third country that have triggered the Union response measures, the effectiveness of the Union response measures adopted and their effects on the Union's interests and shall keep the European Parliament and the Council informed thereof.	1. The Commission shall keep under review the measures of economic coercion deployed by a third country that have triggered the Union response measures, the effectiveness of the Union response measures adopted and their effects on the Union's interests and shall keep the European Parliament and the Council regularly informed thereof.	1. The Commission shall keep under review the measures of economic coercion deployed by a third country that have triggered the Union response measures, the effectiveness of the Union response measures adopted and their effects on the Union's interests and shall keep the European Parliament and the Council regularly informed thereof.
Art	icle 10	0(2)				
r 1	14	2. Where the third country concerned suspends the economic coercion, or	2. Where the third country concerned <i>entirely</i> suspends the economic coercion, <i>or</i>	2. Where the third country concerned suspends the measures of economic	2. Where the third country concerned_suspends the measures of economic	

Com	nmission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Union' Comm the apprespect measur the thir suspen necessa Union' Comm the Uni measur concert the Uni agreem matter interna adjudic country its mea coercic shall, b implen suspen measur implen adopted the exa	it is necessary in the serious interest, the dission may suspend polication of the tive Union response are for the duration of and country's asion, or as long as ary in light of the serious shall suspend and are interest. The dission shall suspend alon response are if the third country and has offered, and alon has concluded, and the to binding attional third-party cation and the third y is also suspending assures of economic form. The Commission by means of an an anenting act, decide to ad the Union response are. These menting acts shall be ad in accordance with amination procedure and to in Article 15(2).	where it is necessary in the Union's interest, the Commission may shall suspend the application of the respective Union response measure for the duration of the third country's suspension, or, where it is as long as necessary in light of the Union's interest, the Commission may suspend the application of Unions response measures for as long as necessary. The Commission shall suspend the Union response measures if the third country concerned has offered, and the Union has concluded, an agreement to submit the matter to binding international third-party adjudication as referred to in Article 5 and if and the third country is also suspendinghas also discontinued its measures of economic coercion and commits to support and abide by the third-party adjudication. The Commission shall, by means of an implementing act,	coercion, or where it is necessary in the Union's interest referred to in Article 7bis, the Commission mayshall suspend the application of the respective Union response measure for the duration of the suspension of the measures of economic coercion by the third country's suspension, or as long as necessary in light of the Union's interest. The Commission shall suspend the Union response measures if Where the third country concerned has offered, and the Union or the Member State concerned has concluded, an agreement to submit the matter to binding international third-party adjudication and the third country is also suspending also suspends its measures of economic coercion-, the Commission shall, by means of an implementing act, decide to suspend the Union response measure. These implementing acts shall be	coercion, or where it is necessary in the Union's interest referred to in Article 7bis, the Commission shall suspend the application of the respective Union response measure for the duration of the suspension of the measures of economic coercion by the third country, or concerned or for as long as necessary in light of the Union's interest determination pursuant to Article 7bis. Where the third country concerned has offered, and the Union or the Member State concerned has concluded, an agreement to submit the matter to binding international third-party adjudication and the third country also suspends its measures of economic coercion, the Commission shall suspend the Union response measures for the duration of the proceedings.	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			decide to suspend the Union response measure. These implementing acts shall be adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	suspend the Union response measures for the duration of the proceedings. The Commission shall, by means of an implementing act adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2), decide to suspend the Union response measure under this paragraph.	The Commission shall, by means of an implementing act, adopted in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2), decide to suspend the Union response measure under this paragraph. Union Interest 3.3-4 Union response: amendment/suspension 5.3 Decision making amendment/suspension/terminati	
	Article 10	D(3)				
G	115	3. Where it is necessary to make adjustments to Union response measures taking into account the conditions and criteria laid down in Articles 2 and 9(2), or further developments, including the third country's reaction, the Commission may, as appropriate, amend Union response measures adopted in accordance with Article 7, by means of an implementing act, in	3. Where it is necessary to make adjustments to Union response measures taking into account the conditions and criteria laid down in Articles 2 and 9(2), or further developments, including the third country's reaction, the Commission mayshall, as appropriate, swiftly amend Union response measures adopted in accordance with Article 7, by means of an	3. Where it is necessary to make adjustments to Union response measures taking into account the conditions and criteria laid down in Articles Article 2 and paragraphs 2 and 9(2)3 of Article 9, or further developments, including the third country's reaction, the Commission may, as appropriate, amend Union response measures adopted in accordance with Article	3. Where it is necessary to make adjustments to Union response measures taking into account the conditions and criteria laid down in <i>Article 2 and paragraphs Articles</i> 2 and <i>3 of Article-9</i> , or further developments, including the third country's reaction, the Commission <i>mayshall</i> , as appropriate,-amend Union response measures adopted in accordance with	3. Where it is necessary to make adjustments to Union response measures taking into account the conditions and criteria laid down in Articles 2 and 9, or further developments, including the third country's reaction, the Commission shall, as appropriate, amend Union response measures adopted in accordance with Article 7 and 8, by means of an implementing act, in

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	7Articles 7 and 8, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	Articles Article 7 and 8, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2). 3.3-4 Union response: amendment/suspension 5.3 Decision making amendment/suspension/terminati	accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).
	Article 10	O(4), first subparagraph				
G	116	4. The Commission shall terminate Union response measures under any of the following circumstances:	4. The Commission shall terminate Union response measures under any of the following circumstances:	4. The Commission shall terminate Union response measures under any of the following circumstances:	 The Commission shall terminate Union response measures under any of the following circumstances: Union response: termination 	4. The Commission shall terminate Union response measures under any of the following circumstances:
	Article 10	O(4), first subparagraph, point (a)			
R	117	(a) where the economic coercion has ceased;	(a) where the economic coercion has ceased <u>and the injury caused has been repaired</u> ;	(a) where the economic coercion has ceased;	(a) where the economic coercion has ceased <u>and the injury caused has been repaired, where requested;</u>	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.5 Union response:termination4. Reparation of injury	
	Article 10	(4), first subparagraph, point (a	aa)			
R	117a				(abis) where the third country has ceased the economic coercion but has not repaired in full the injury as requested, but it is nevertheless appropriate to terminate the Union response measures. The consideration of whether it is appropriate to terminate the Union response measures shall be based on the nature and extent of the damage caused and all other circumstances of the particular case. Specifically, the decision shall be guided by the overall relationship with the third country concerned, other aspects of Union interest, including the desirability for Union persons having suffered damage to have that damage repaired, and the general obligation under customary international	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					law to make full reparation for the injury caused through an internationally wrongful act; 3.5 Union response: termination 4. Reparation of injury Union Interest	
	Article 10	O(4), first subparagraph, point (b)			
G	118	(b) where a mutually agreed solution has otherwise been reached;	(b) where a mutually agreed solution has otherwise been reached;	(b) where a mutually agreed solution has otherwise been reached;	(b) where a mutually agreed solution has otherwise been reached;	(b) where a mutually agreed solution has otherwise been reached;
	Article 10	O(4), first subparagraph, point (c)			
Υ	119	(c) where a binding decision in international third-party adjudication in a dispute between the third country concerned and the Union or a Member State requires the withdrawal of the Union response measure;	(c) where a binding decision in international third-party adjudication in a dispute between the third country concerned and the Union or a Member State requires the withdrawal of the Union response measure provided that the third country has taken concrete steps to implement the decision; or	(c) where a binding decision in international third-party adjudication in a dispute between the third country concerned and the Union or a Member State requires the withdrawal of the Union response measure;	(c) where a binding decision in international third-party adjudication in a dispute between the third country concerned on the issue of the economic coercion and the Union or a Member State requires the withdrawal of the Union response measure; or	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.5 Union response: termination	
	Article 10	0(4), first subparagraph, point ((d)			
Y	120	(d) where it is appropriate in light of the Union's interest.	(d) where it is appropriate in light of the Union's interest.	(d) where it is appropriate in light of the Union's interest referred to in Article 7bis.	(d) where it is appropriate in light of the Union's interest referred to inas determined pursuant to Article 7bis.	Υ
	Article 10	0(4), second subparagraph			3.5 Union response: termination Union Interest	
G	121	The termination of Union response measures adopted in accordance with Article 7 shall be decided, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	The termination of Union response measures adopted in accordance with Article 7 shall be decided, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	The termination of Union response measures adopted in accordance with Article 7Articles 7 and 8 shall be decided, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).	The termination of Union response measures adopted in accordance with Articles 7 and 8 shall be decided, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2). 5.3 Decision making amendment/suspension/terminati 3.5 Union response: termination	The termination of Union response measures adopted in accordance with Articles 7 and 8 shall be decided, by means of an implementing act, in accordance with the examination procedure referred to in Article 15(2).

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Article 1	LO(5)				
v 122	5. On duly justified imperative grounds of urgency, the Commission shall adopt immediately applicable implementing acts suspending, amending or terminating Union response measures adopted in accordance with Article 7. Those implementing acts shall be adopted in accordance with the procedure referred to in Article 15(3) and they shall remain in force for a period not exceeding two months.	5. On duly justified imperative grounds of urgency, the Commission shall adopt immediately applicable implementing acts suspending, amending or terminating or amending. Union response measures adopted in accordance with Article 7. Those implementing acts shall be adopted in accordance with the procedure referred to in Article 15(3) and they shall remain in force for a period not exceeding two months, after which an implementing act referred to in paragraphs 2, 3 or 4 may be adopted as appropriate. The Commission shall keep the European Parliament informed without delay about the decision and its justification.	5. On duly justified imperative grounds of urgency, such as avoiding irreparable damage to the Union or a Member State or continuing to ensure consistency with the Union's obligations under international law pursuant to the suspension or cessation of measures of economic coercion from the third country concerned, the Commission shall adopt immediately applicable implementing acts suspending, amending or terminating Union response measures adopted in accordance with Article 7Articles 7 and 8. Those implementing acts shall be adopted in accordance with the procedure referred to in Article 15(3) and they shall remain in force for a period not exceeding two months.	5. On duly justified imperative grounds of urgency, such as avoiding irreparable damage to the Union or a Member State or continuing to ensure consistency with the Union's obligations under international law pursuant to the suspension or cessation of measures of economic coercion from the third country concerned, the Commission shall adopt immediately applicable implementing acts suspending, amending or terminating or amending Union response measures adopted in accordance with Articles 7 and 8. Those implementing acts shall be adopted in accordance with the procedure referred to in Article 15(3) and they shall remain in force for a period not exceeding two months. 3.5 Union response: termination 5.4 Decision-making: urgency procedure	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.3-4 Union response: amendment/suspension 5.3 Decision making amendment/suspension/terminati	
	Article 12	1				
G	123	Article 11 Information gathering related to Union response measures	Article 11 Information gathering related to Union response measures	Article 11 Information gathering related to Union response measures	Article 11 Information gathering related to Union response measures	Article 11 Information gathering related to Union response measures
	Article 13	1(1)	T	T		
Y	124	1. Before the adoption of Union response measures or the amendment of such measures, the Commission shall, and before the suspension or termination of such measures, respectively, the Commission may, seek information and views regarding the economic impact on Union operators and Union's interest, through a notice published in the Official Journal of the European Union or through other suitable public	1. Before the adoption of Union response measures or the amendment of such measures, the Commission shall, and before the suspension or termination of such measures, respectively, the Commission may, seek information and views regarding the economic impact on Union operators and Union's interestas necessary, through a notice published in the Official Journal of the European Union or through other	1. Before the adoption of Union response measures or theor amendment of such Union response measures, the Commission shall, and before the suspension or termination of such measures, respectively, the Commission may, seek information and views regarding the economic impact on Union economic operators and Union's interest, through a notice published in the Official Journal of the European	1. Before the adoption or amendment of Union response measures, the Commission shall, and before the suspension or termination of such measures, respectively, the Commission may, seek information and views regarding the economic impact on Union economic operators and Union's interestas necessary, through a notice published in the Official Journal of the European Unionand,	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		communication means. The notice shall indicate the period within which the input is to be submitted.	suitable public communication means. The notice shall indicate the period within which the input is to be submitted.	Union and, where appropriate, Official Journal of the European Union or through other suitable public communication means. The notice shall indicate the period within which the input is to be submitted.	where appropriate, through other suitable public communication means. The notice shall indicate the period within which the input is to be submitted. 3.5 Union response: termination 3.6 Union response: information gathering 3.3-4 Union response: amendment/suspension Union Interest	
	Article 11	1(2)				
G	125	2. The Commission may start the information gathering at any time it deems appropriate.	2. The Commission may start the information gathering at any time it deems appropriate.	2. The Commission may start the information gathering at any time it deems appropriate.	2. The Commission may start the information gathering at any time it deems appropriate.	2. The Commission may start the information gathering at any time it deems appropriate.
	Article 11	1(3)	T		T	
Y	126	3. In conducting the information gathering under paragraph 1, the Commission shall inform and consult stakeholders, in particular industry	3. In conducting the information gathering under paragraph 1, the Commission shall inform and consult stakeholders, in particular industry	3. In conducting the information gathering under paragraph 1, the Commission shall inform and consult stakeholders, in particular industry	3. In conducting the information gathering under paragraph 1, the Commission shall inform and consult stakeholders, in particular associations	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		associations, affected by possible Union response measures, and Member States involved in the preparation or implementation of legislation regulating the affected fields.	associations and Union social partners, affected by possible Union response measures, and Member States involved in the preparation or implementation of legislation regulating the affected fields.	associations associations acting on behalf of Union economic operators, affected by possible Union response measures, and Member States' authorities involved in the preparation or implementation of legislation regulating the affected fields.	acting on behalf of Union economic operators and Union social partners, affected by possible Union response measures, and Member States' authorities involved in the preparation or implementation of legislation regulating the affected fields. 3.6 Union response: information gathering Union Interest	
	Article 11	1(4)				
Y	127	4. Without unduly delaying the adoption of Union response measures, the Commission shall, in particular, seek information on:	4. Without unduly delaying the adoption of Union response measures, the Commission shall, in particular, seek information on:	4. Without unduly delaying the adoption of Union response measures, the Commission shall identify possible options for Union response measures and, in particular, seek information and views on:	4. Without unduly delaying the adoption of Union response measures, the Commission shall identify possible options for Union response measures and, in particular, seek information and views on:	٧
	Article 11	1(4), point (a)			3.6 Union response: information gathering 3.7 Union response: criteria	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Υ	128	(a) the impact of such measures on third-country actors or Union competitors, users or consumers or on Union employees, business partners or clients of such actors;	(a) the impact of such measures on third-country actors or Union competitors, users or consumers or on Union employees, business partners or clients of such actors;	(a) the impact of such measures on third-country actors or Union economic operators' competitors, users or consumers or on Union employees, business partners or clients of such actors;	(a) the impact of such measures on third-country actors or Union economic operators' competitors, users or consumers or on Union employees, business partners or clients of such actors; 3.6 Union response: information gathering	Y
	Article 11	1(4), point (b)				
G	129	(b) the interaction of such measures with relevant Member State legislation;	(b) the interaction of such measures with relevant <i>Union and</i> Member State legislation;	(b) the interaction of such measures with relevant Member State legislation;	(b) the interaction of such measures with relevant Member State legislation;	(b) the interaction of such measures with relevant Member State legislation;
					3.6 Union response: information gathering	
	Article 11	1(4), point (c)				
G	130	(c) the administrative burden which may be occasioned by such measures;	(c) the administrative burden which may be occasioned by such measures;	(c) the administrative burden which may be occasioned by such measures;	(c) the administrative burden which may be occasioned by such measures;	(c) the administrative burden which may be occasioned by such measures;

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 12	1(4), point (d)				
R	131	(d) the Union's interest.	(d) the Union's interest effect of such measures on diminishing the negative impact of the third country's coercive measures.	(d) the Union's interest referred to in Article 7bis.	(d) the Union's interest referred to in Article 7bis. 3.6 Union response: information gathering Union Interest	R
	Article 12	1(5)				
Y	132	5. The Commission shall take utmost account of the information gathered during the information gathering exercise. An analysis of the envisaged measures shall accompany the draft implementing act when submitted to the committee in the context of the examination procedure referred to in Article 15(2).	5. The Commission shall take utmost account of the information gathered during the information gathering exercise. An analysis of the envisaged measures and their potential impacts shall accompany the draft implementing act when submitted to the committee in the context of the examination procedure referred to in Article 15(2). The Commission shall inform the European Parliament of such analysis in accordance with Article	5. The Commission shall take utmost account of the information gathered during the information gathering exercise. An analysis of the envisaged measures shall accompany the draft implementing act when submitted to the committee in the context of the examination procedure referred to in Article 15(2). That analysis shall include a thorough assessment of impact on both upstream and downstream industries and final consumers within the	5. The Commission shall take utmost account of the information gathered during the information gathering exercise. An analysis of the envisaged measures and their potential impacts shall accompany the draft implementing act when submitted to the committee in the context of the examination procedure referred to in Article 15(2). That analysis shall include a thorough assessment of impact on both upstream and downstream industries and final consumers within	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			10 of Regulation (EU) No 182/2011.	Union and, if relevant, point out any potential disproportionate effects.	the Union and, if relevant, point out any potential disproportionate effects. 3.6 Union response: information gathering Union Interest	
	Article 12	1(6)				
٧	133	6. Prior to the adoption of an implementing act in accordance with Article 7(6) or Article 10(5), the Commission shall seek information and views from relevant stakeholders in a targeted manner, unless the imperative grounds of urgency are such that information seeking and consultations are not possible or not needed for objective reasons, for instance to ensure compliance with international obligations of the Union.	6. The Commission shall seek information and views from relevant stakeholders especially the economic operators affected by the economic coercion, as a general principle prior to the adoption of an implementing act in accordance with Article 7(6) or Article 10(5), the Commission shall seek information and views from relevant stakeholders in a targeted manner, unless the exceptional situation of imperative grounds of urgency are such that information seeking and consultations are not possible or not needed for objective reasons, for instance to ensure	6. Prior to the adoption of an implementing act in accordance with-Article 7(6) or Article 10(5), the Commission shall seek information and views from relevant stakeholders in a targeted manner, unless the imperative grounds of urgency are such that information seeking and consultations are not possible or not needed for objective reasons, for instance to ensure compliance with international obligations of the Union.	6. Prior to the adoption of an implementing act in accordance with Article 10(5), the Commission shall seek information and views from relevant stakeholders in a targeted manner The Commission shall seek information and views in a targeted manner from relevant stakeholders prior to the adoption of an implementing act in accordance with Article 10(5), unless the exceptional situation of imperative grounds of urgency are such that information seeking and consultations are not possible or not needed for objective reasons, for instance to ensure	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
			compliance with international obligations of the Union.		compliance with international obligations of the Union. 3.6 Union response: information gathering	
	Article 11	a				
Υ	133a		Article 11a The Chief Trade Enforcement Officer The Chief Trade Enforcement Officer (CTEO) shall be responsible for the implementation of this Regulation and its coordination with other tools related to anti- coercion such as the Blocking Statute ^{1a} . For the purposes of this Regulation, the CTEO shall: (a) gather information and provide cost and data analyses with a view to determining the nature of economic coercion measures; (b) act, in full compliance with the principle of confidentiality,		Article 11a Single contact point 7. Horizontal provisions 1.2 Relations with other instruments and policies 3.6 Union response: information gathering	y

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		as the main contact point for EU businesses and private sector stakeholders affected by economic coercion measures, including with regard to assistance to be provided in the context of ongoing economic coercion; 1a Council Regulation (EC) No 2271/96 of 22 November 1996 protecting against the effects of the extra-territorial application of legislation adopted by a third country, and actions based thereon or resulting therefrom (OJ L 309, 29.11.1996, p. 1.) (57).			
Article 11	.a(1)			1. There shall be a single contact point within the Commission in relation to the implementation of this Regulation and its coordination with other tools related to anticoercion policy such as the Blocking Statute ^{1a} .	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					la Council Regulation (EC) No 2271/96 of 22 November 1996 protecting against the effects of the extra-territorial application of legislation adopted by a third country, and actions based thereon or resulting therefrom (OJ L 309, 29.11.1996, p. 1.) (57).	
	Article 11	.a(2)				
R	133c				2. For the purposes of this Regulation, the Commission shall:	R
	Article 11	.a(2), point (a)				
R	133d				(a) gather information and provide cost and data analyses with a view to determining the nature of economic coercion measures;	R
	Article 11	.a(2), point (b)				
R	133e				(b) act, in full compliance with the principle of confidentiality, as the main contact point for EU	R

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				businesses and private sector stakeholders affected by economic coercion measures, including with regard to assistance to be provided in the context of ongoing economic coercion;	
Article 1	2				
6 134	Article 12 Confidentiality	Article 12 Confidentiality	Article 12 Confidentiality	Article 12 Confidentiality	Article 12 Confidentiality
Article 1	2(1)			T	
6 135	1. Information received pursuant to this Regulation shall be used only for the purpose for which it was requested.	1. Information received pursuant to this Regulation shall be used only for the purpose for which it was <u>supplied</u> , requested, <u>or obtained</u> .	1. Information received pursuant to this Regulation shall be used only for the purpose for which it was requested.	1. Information received pursuant to this Regulation shall be used only for the purpose for which it was <u>supplied</u> , requested, <u>or obtained</u> .	1. Information received pursuant to this Regulation shall be used only for the purpose for which it was supplied, requested, or obtained.
				7. Horizontal provisions	
Article 1	.2(2)				
⁶ 136	2. The supplier of information may request that information supplied be	2. The supplier of information may request that information supplied be	2. The supplier of information may request thatsuch information	2. The supplier of information may request such information be treated	2. The supplier of information may request such information be treated

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	treated as confidential. In such cases, it shall be accompanied by a nonconfidential summary or a statement of the reasons why the information cannot be summarised. The Commission, the Council, the European Parliament, Member States or their officials shall not reveal any information of a confidential nature received pursuant to this Regulation, without specific permission from the supplier of such information.	treated as confidential. In such cases, it shall be accompanied by a nonconfidential but meaningful summary or a statement of the reasons why the information cannot be summarised. The Commission, the Council, the European Parliament, Member States or their officials shall not revealare prohibited from revealing any information of a confidential nature received pursuant to this Regulation, without specific permission from the supplier of such information.	supplied be treated as confidential. In such cases, it shall be accompanied by a non-confidential summary of the information concerned or a statement of the reasons explaining why the information concerned cannot be summarised. The Commission, the Council, the European Parliament, Member States or their officials shall not reveal any information of a confidential nature received pursuant to this Regulation, without specific permission from the supplier of such information.	as confidential. In such cases, it shall be accompanied by a nonconfidential but meaningful summary of the information concerned or a statement of the reasons explaining why the information concerned cannot be summarised. The Commission, the Council, the European Parliament, Member States or their officials shall not reveal any information of a confidential nature received pursuant to this Regulation, without specific permission from the supplier of such information.	as confidential. In such cases, it shall be accompanied by a nonconfidential but meaningful summary of the information concerned or a statement of the reasons explaining why the information concerned cannot be summarised. The Commission, the Council, the European Parliament, Member States or their officials shall not reveal any information of a confidential nature received pursuant to this Regulation, without specific permission from the supplier of such information.
Article	12(3)				
6 137	3. Paragraph 2 shall not preclude the Commission to disclose general information in a summary form, which does not contain information allowing to identify the supplier of the information. Such	3. Paragraph 2 shall not preclude the Commission to disclose general information in a summary <u>but</u> <u>meaningful</u> form, which does not contain information allowing to identify the supplier of the	3. Paragraph 2 shall not preclude the Commission to disclosefrom disclosing general information in a summary form, which provided that such disclosure does not contain information allowing to	3. Paragraph 2 shall not preclude the Commission from disclosing general information in summary <i>but meaningful</i> form, provided that such disclosure does not contain information allowing the identity of the	3. Paragraph 2 shall not preclude the Commission from disclosing general information in summary but meaningful form, provided that such disclosure does not contain information allowing the identity of the

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		disclosure shall take into account the legitimate interest of the parties concerned in not having confidential information disclosed.	information. Such disclosure shall take into account the legitimate interest of the parties concerned in not having confidential information disclosed.	identifythe identity of the supplier of the information to be known. Such disclosure shall take into account the legitimate interest of the parties concerned in not having confidential information disclosed.	supplier of the information to be known. Such disclosure shall take into account the legitimate interest of the parties concerned in not having confidential information disclosed. 7. Horizontal provisions	supplier of the information to be known. Such disclosure shall take into account the legitimate interest of the parties concerned in not having confidential information disclosed.
	Article 12	2(3a)				
	Article 12	2(30)				
Y	137a				4. Member States officials obtaining information under this Regulation shall be subject to a duty of professional secrecy with regard to any confidential information which has come to their knowledge in the course of the performance of their official duties. A secure and encrypted system shall be provided by the Commission to support direct cooperation and exchange of information with Member States officials.	Y

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Article 13	3				
Υ	138	Article 13 Rules of origin	Article 13 Rules of origin	Article 13 Rules of origin and nationality	Article 13 Rules of origin and nationality	Article 13 Rules of origin and nationality
	Article 13	3(1)				
G	139	1. The origin or nationality of a good, service, service provider, investment or intellectual property rightholder shall be determined in accordance with Annex II.	1. The origin or nationality of a good, service, service provider, investment or intellectual property rightholder shall be determined in accordance with Annex II.	1. The origin or nationality of a good, service, service provider, investment or intellectual property rightholder shall be determined in accordance with Annex II.	1. The origin or nationality of a good, service, service provider, investment or intellectual property rightholder shall be determined in accordance with Annex II.	1. The origin or nationality of a good, service, service provider, investment or intellectual property rightholder shall be determined in accordance with Annex II.
	Article 13	3(2)				
Y	140	2. The Commission is empowered to adopt delegated acts in accordance with Article 14 to amend points 2 to 4 of Annex II in order to amend the rules of origin and add any other technical rules necessary for the application of the Regulation, to ensure its effectiveness and to take account of relevant developments in	2. The Commission is empowered to adopt delegated acts in accordance with Article 14 to amend points 2 to 4 of Annex II in order to amend the rules of origin and add any other technical rules necessary for the application of the Regulation, to ensure its effectiveness and to take account of relevant developments in	2. The Commission is empowered to adopt delegated acts in accordance with Article 14 to supplement or amend points 2 to 4and 3 of Annex II-in order to amend the rules of origin and add any other technical rules necessary for the application of the Regulation, to ensure its effectiveness and to take account of relevant	2. The Commission is empowered to adopt delegated acts in accordance with Article 14 to supplement or amend points 2 to 4 and 3 of Annex II—to take account of relevant developments in international instruments and experience in the application of measures under this Regulation or other Union acts under this	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		international instruments and experience in the application of measures under this Regulation or other Union acts.	international instruments and experience in the application of measures under this Regulation or other Union acts.	developments in international instruments and experience in the application of measures under this Regulation or other Union acts.	Regulation or other Union acts. 5.5 Decision-making: delegated acts 8. Rules of origin	
	Article 14	4	T			
G	141	Article 14 Delegated Acts	Article 14 Delegated Acts	Article 14 Delegated Acts	Article 14 Delegated Acts	Article 14 Delegated Acts
	Article 14	4(1)				
G	142	1. The power to adopt delegated acts is conferred on the Commission subject to the conditions laid down in this Article.	1. The power to adopt delegated acts is conferred on the Commission subject to the conditions laid down in this Article.	1. The power to adopt delegated acts is conferred on the Commission subject to the conditions laid down in this Article.	1. The power to adopt delegated acts is conferred on the Commission subject to the conditions laid down in this Article.	1. The power to adopt delegated acts is conferred on the Commission subject to the conditions laid down in this Article.
	Article 14	4(2)				
R	143	2. The power to adopt delegated acts referred to in Articles 7(7) and 13(2) shall be conferred on the Commission for an indeterminate period of time from [date of entry into force].	2. The power to adopt delegated acts referred to in Articles 7(7) and 13(2) shall be conferred on the Commission for an indeterminate period of time from [date of entry into force].	2. The power to adopt delegated acts referred to in Articles 7(7) and Article 13(2) shall be conferred on the Commission for an indeterminatea period of timefive years from [date of entry into force of this	2. The power to adopt delegated acts referred to in Article 13(2) shall be conferred on the Commission for a period of five years from <i>the f</i> date of entry into force of this Regulation.	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				Regulation]. Such delegation of power shall be tacitly extended for periods of an identical duration unless the European Parliament or the Council opposes such extension not later than three months before the end of each period.	delegation of power shall be tacitly extended for periods of an identical duration unless the European Parliament or the Council opposes such extension not later than three months before the end of each period. 5.5 Decision-making: delegated acts	
	Article 14	4(3)				
R	144	3. The delegation of power referred to in Articles 7(7) and 13(2) may be revoked at any time by the European Parliament or by the Council. A decision to revoke shall put an end to the delegation of the power specified in that decision. It shall take effect the day following the publication of the decision in the Official Journal of the European Union or at a later date specified therein. It shall not affect the validity of any delegated acts already in force.	3. The delegation of power referred to in Articles 7(7) and 13(2) may be revoked at any time by the European Parliament or by the Council. A decision to revoke shall put an end to the delegation of the power specified in that decision. It shall take effect the day following the publication of the decision in the Official Journal of the European Union or at a later date specified therein. It shall not affect the validity of any delegated acts already in force.	3. The delegation of power referred to in Articles 7(7) and Article 13(2) may be revoked at any time by the European Parliament or by the Council. A decision to revoke shall put an end to the delegation of the power specified in that decision. It shall take effect the day following the publication of the decision in the Official Journal of the European Union or at a later date specified therein. It shall not affect the validity of any delegated acts already in force.	3. The delegation of power referred to in Article 13(2) may be revoked at any time by the European Parliament or by the Council. A decision to revoke shall put an end to the delegation of the power specified in that decision. It shall take effect the day following the publication of the decision in the Official Journal of the European Union or at a later date specified therein. It shall not affect the validity of any delegated acts already in force.	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					5.5 Decision-making: delegated acts	
	Article 14	4(4)				
G	145	4. Before adopting a delegated act, the Commission shall consult experts designated by each Member State in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making of 13 April 2016.	4. Before adopting a delegated act, the Commission shall consult experts designated by each Member State in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making of 13 April 2016.	4. Before adopting a delegated act, the Commission shall consult experts designated by each Member State in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making of 13 April 2016.	4. Before adopting a delegated act, the Commission shall consult experts designated by each Member State in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making of 13 April 2016.	4. Before adopting a delegated act, the Commission shall consult experts designated by each Member State in accordance with the principles laid down in the Interinstitutional Agreement on Better Law-Making of 13 April 2016.
	Article 14	4(5), first subparagraph				
G	146	5. As soon as it adopts a delegated act, the Commission shall notify it simultaneously to the European Parliament and to the Council.	5. As soon as it adopts a delegated act, the Commission shall notify it simultaneously to the European Parliament and to the Council.	5. As soon as it adopts a delegated act, the Commission shall notify it simultaneously to the European Parliament and to the Council.	5. As soon as it adopts a delegated act, the Commission shall notify it simultaneously to the European Parliament and to the Council.	5. As soon as it adopts a delegated act, the Commission shall notify it simultaneously to the European Parliament and to the Council.
	Article 14	4(5), second subparagraph				
R	147					R

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	A delegated act adopted pursuant to Articles 7(7) and 13(2) shall enter into force only if no objection has been expressed either by the European Parliament or by the Council within a period of two months of notification of that act to the European Parliament and the Council or if, before the expiry of that period, the European Parliament and the Council have both informed the Commission that they will not object. That period shall be extended by two months at the initiative of the European Parliament or of the Council.	A delegated act adopted pursuant to Articles 7(7) and 13(2) shall enter into force only if no objection has been expressed either by the European Parliament or by the Council within a period of two months of notification of that act to the European Parliament and the Council or if, before the expiry of that period, the European Parliament and the Council have both informed the Commission that they will not object. That period shall be extended by two months at the initiative of the European Parliament or of the Council.	A delegated act adopted pursuant to Articles 7(7) and Article 13(2) shall enter into force only if no objection has been expressed either by the European Parliament or by the Council within a period of two months of notification of that act to the European Parliament and the Council or if, before the expiry of that period, the European Parliament and the Council have both informed the Commission that they will not object. That period shall be extended by two months at the initiative of the European Parliament or of the Council.	A delegated act adopted pursuant to Article 13(2) shall enter into force only if no objection has been expressed either by the European Parliament or by the Council within a period of two months of notification of that act to the European Parliament and the Council or if, before the expiry of that period, the European Parliament and the Council have both informed the Commission that they will not object. That period shall be extended by two months at the initiative of the European Parliament or of the Council. 5.5 Decision-making: delegated acts	
Article 1	5				
g 148	Article 15 Committee procedure	Article 15 Committee procedure	Article 15 Committee procedure	Article 15 Committee procedure	Article 15 Committee procedure
Article 15	5(1)				
G 149					G

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		1. The Commission shall be assisted by a Committee. That committee shall be a committee within the meaning of Article 3 of Regulation (EU) No 182/2011.	1. The Commission shall be assisted by a Committee. That committee shall be a committee within the meaning of Article 3 of Regulation (EU) No 182/2011.	1. The Commission shall be assisted by a Committee. That committee shall be a committee within the meaning of Article 3 of Regulation (EU) No 182/2011.	1. The Commission shall be assisted by a Committee. That committee shall be a committee within the meaning of Article 3 of Regulation (EU) No 182/2011.	1. The Commission shall be assisted by a Committee. That committee shall be a committee within the meaning of Article 3 of Regulation (EU) No 182/2011.
	Article 15	5(2)				
R	150	2. Where reference is made to this paragraph, Article 5 of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply.	2. Where reference is made to this paragraph, Article 5 of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply.	2. Where reference is made to this paragraph, Article 5 of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply. Where the Committee delivers no opinion, the Commission shall not adopt the draft implementing act and the third subparagraph of Article 5(4) of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply.	2. Where reference is made to this paragraph, Article 5 of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply. Where the Committee delivers no opinion, the Commission shall not adopt the draft implementing act and the third subparagraph of Article 5(4) of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply. 5.2 Decision-making: stage 2	R
	Article 15	5(3)				
G	151	3. Where reference is made to this paragraph, Article 8 of Regulation (EU) No	3. Where reference is made to this paragraph, Article 8 of Regulation (EU) No	3. Where reference is made to this paragraph, Article 8 of Regulation (EU) No	3. Where reference is made to this paragraph, Article 8 of Regulation (EU) No	3. Where reference is made to this paragraph, Article 8 of Regulation (EU) No

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		182/2011 in conjunction with Article 5 thereof, shall apply.	182/2011 in conjunction with Article 5 thereof, shall apply.	182/2011 in conjunction with Article 5 thereof, shall apply.	182/2011 in conjunction with Article 5 thereof, shall apply.	182/2011 in conjunction with Article 5 thereof, shall apply.
	Article 15	5a				
Y	151a			Article 15bis 		Y
	Article 15	5a(1)				
٧	151b			1. Member States officials obtaining information under this Regulation shall be subject to a duty of professional secrecy with regard to any confidential information which has come to their knowledge in the course of the performance of their official duties. A secure and encrypted system shall be provided by the Commission to support direct cooperation and exchange of information with Member States officials.	I. Member States officials obtaining information under this Regulation shall be subject to a duty of professional secrecy with regard to any confidential information which has come to their knowledge in the course of the performance of their official duties. A secure and encrypted system shall be provided by the Commission to support direct cooperation and exchange of information with Member States officials.	4
					7. Horizontal provisions	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Article	16	T			
v 152	Article 16 Review	Article 16 <u>Reporting and</u> Review	Article 16 Review	Article 16 Reporting and Review 7. Horizontal provisions	Article 16 Reporting and Review
Article	16(1)				
R 153	1. The Commission shall evaluate any Union response measure adopted pursuant to Article 7 six months after its termination, taking into account stakeholder input and any other relevant information. The evaluation report shall examine the effectiveness and operation of the Union response measure, and draw possible conclusions for future measures.	1. The Commission shall evaluate any Union response measure adopted pursuant to Article 7 six months after its termination, taking into account stakeholder input, and information provided by the European Parliament and the Council, and any other relevant information. The Commission shall publish every year an evaluation report shall examines the effectiveness and operation of the Union response measure, and draw possible conclusions for future measures. The Commission shall present such report to the European Parliament and the Council.	1. The Commission shall evaluate any Union response measure adopted pursuant to Article 7 Articles 7 and 8 six months after its termination, taking into account stakeholder input and any other relevant information. The and shall report to the European Parliament and the Council. In this evaluation reportthe Commission shall examine the effectiveness and operation of the Union response measure, and, where appropriate, draw draw possible conclusions for future Union response measures and the review of this regulation pursuant to paragraph 2.	1. The Commission shall keep the European Parliament and the Council informed, regularly and in a timely manner, of relevant developments in the application of this Regulation at the stage of examination [of any acts proposed or adopted pursuant to Article 4], engagement and international cooperation, and in the period during which Union response measures are in force. The reporting obligation may include an exchange of views where appropriate or requested by the European Parliament or the Council. The European Parliament may express its views to	

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
				[the Council and] the Commission via any appropriate means. 1. The Commission shall evaluate any Union response measure adopted pursuant to Articles Article 7 and 8 six months after its termination, taking into account stakeholder input, and information provided by the European Parliament and the Council, and any other relevant information, and shall report to the European Parliament and the Council. In this evaluation the European Parliament and the Council. In this evaluation the effectiveness and operation of the Union response measure, and, where appropriate, draw possible conclusions for future Union response measures and the review of this regulation pursuant to paragraph 2.	
Article 16	5(2)				
154					11:1

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	2. No later than three years after the adoption of the first implementing act under this Regulation or six years after the entry into force of this Regulation, whichever is earlier, the Commission shall review this Regulation and its implementation and shall report to the European Parliament and the Council.	2. No later than three years after the adoption of the first implementing act underentry into force of this Regulation, and at the latest every four years thereafter or six years after the entry into force of this Regulation, whichever is earlier, the Commission shall review this Regulation and its implementation, in particular, in ensuring complementarity with the review of the Blocking Statute and shall report to the European Parliament and the Council notably in the relevant reporting of the Chief Trade Enforcement Officer.	2. No later than three years after the adoption of the first implementing act under this Regulation or sixfive years after the date of entry into force of this Regulation, whichever is earlier, and every five years thereafter, the Commission shall review this Regulation and its implementation and shall report to the European Parliament and the Council. In the course of such review, the Commission shall give particular consideration to any issues which may arise as regards the relationship of this Regulation to other existing Union instruments.	2. No later than three years after the adoption of the first implementing act under this Regulation or five years after the <i>date of</i> entry into force of this Regulation, whichever is earlier, and every five years thereafter, the Commission shall review this Regulation and its implementation and shall report to the European Parliament and the Council. In the course of such review, the Commission shall give particular consideration to any issues which may arise as regards the relationship of this Regulation to other existing Union instruments, <i>such as the Blocking Statute</i> . 1.2 Relations with other instruments and policies 9. Review clause and final provision 7. Horizontal provisions	
Article 1	7				
g 155	Article 17 Entry into force	Article 17 Entry into force	Article 17 Entry into force	Article 17 Entry into force	Article 17 Entry into force

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Article	17, first paragraph				
⁶ 156	This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the Official Journal of the European Union.	This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the Official Journal of the European Union.	This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the Official Journal of the European Union.	This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the Official Journal of the European Union.	This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the Official Journal of the European Union.
Article	17, second paragraph				
° 157	This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.	This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.	This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.	This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.	This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.
Formul	la				
g 158	Done at Brussels,				
Formul	a				
6 159	For the European Parliament	For the European Parliament	For the European Parliament	For the European Parliament	For the European Parliament
Formul	a				
⁶ 160	The President				

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Formula					
G	161	For the Council	For the Council	For the Council	For the Council	For the Council
	Formula					
G	162	The President	The President	The President	The President	The President
	Annex I					
	162.1	Annex I				
	Annex I,	first heading				
R	163	Union response measures pursuant to Articles 7 and 8	Union response measures pursuant to Articles 7 and 8	Union response measures pursuant to Articles 7 and 8	Union response measures pursuant to Articles 7 and 8 3.1 Union response: type of measures	Я
	Annex I,	first paragraph				
R	164	Measures which may be adopted pursuant to Articles 7 and 8 are:	Measures which may be adopted pursuant to Articles 7 and 8 are:	Measures which may be adopted pursuant to Articles 7 and 8 are:	Measures which may be adopted pursuant to Articles 7 and 8 are: 3.1 Union response: type of measures	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Annex I,	first paragraph, point (a)				
R	165	(a) the suspension of any tariff concessions, as necessary, and the imposition of new or increased customs duties, including the reestablishment of customs duties at the most-favoured-nation level or the imposition of customs duties beyond the most-favoured-nation level, or the introduction of any additional charge on the importation or exportation of goods;	(a) the suspension of any tariff concessions, as necessary, and the imposition of new or increased customs duties, including the reestablishment of customs duties at the most-favoured-nation level or the imposition of customs duties beyond the most-favoured-nation level, or the introduction of any additional charge on the importation or exportation of goods;	(a) the suspension of non- performance of applicable international obligations as regards any tariff concessions, as necessary, and the imposition of new or increased customs duties, including the re- establishment of customs duties at the most-favoured- nation level or the imposition of customs duties beyond the most- favoured-nation level, or the introduction of any additional charge on the importation or exportation of goods;	(a) the non-performance of applicable international obligations as regards any tariff concessions, as necessary, and the imposition of new or increased customs duties, including the reestablishment of customs duties at the most-favourednation level or the imposition of customs duties beyond the most-favoured-nation level, or the introduction of any additional charge on the importation or exportation of goods; 3.1 Union response: type of measures	
	Annex I,	first paragraph, point (b)				
R	166	(b) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the introduction or increase of restrictions on the importation or	(b) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the introduction or increase of restrictions on the importation or	(b) the suspension non- performance of applicable international obligations, as necessary, and the introduction or increase of restrictions on the	(b) the non-performance of applicable international obligations, as necessary, and the introduction or increase of restrictions on the importation or	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		exportation of goods, whether made effective through quotas, import or export licences or other measures, or on the payment for goods;	exportation of goods, whether made effective through quotas, import or export licences or other measures, or on the payment for goods;	importation or exportation of goods, whether made effective through quotas, import or export licences or other measures, or on the payment for goods;	exportation of goods, whether made effective through quotas, import or export licences or other measures, or on the payment for goods; 3.1 Union response: type of measures	
	Annex I,	first paragraph, point (c)				
R	167	(c) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the introduction of restrictions on trade in goods made effective through measures applying to transiting goods or internal measures applying to goods.	(c) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the introduction of restrictions on trade in goods made effective through measures applying to transiting goods or internal measures applying to goods.	(c) the suspension non-performance of applicable international obligations, as necessary, and the introduction of restrictions on trade in goods made effective through measures applying to transiting goods or internal measures applying to goods.	(c) the non-performance of applicable international obligations, as necessary, and the introduction of restrictions on trade in goods made effective through measures applying to transiting goods or internal measures applying to goods. 3.1 Union response: type of measures	R
	Annex I,	first paragraph, point (d)				
R	168	(d) the suspension of applicable international obligations concerning the	(d) the suspension of applicable international obligations concerning the	(d) the suspension non- performance of applicable international obligations	(d) the non-performance of applicable international obligations concerning the	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		right to participate in tender procedures in the area of public procurement, as necessary, and:	right to participate in tender procedures in the area of public procurement, as necessary, and:	concerning the right to participate in tender procedures in the area of public procurement, as necessary, and:	right to participate in tender procedures in the area of public procurement, as necessary, and: 3.1 Union response: type of measures	
	Annex I,	first paragraph, point (d)(i)				
R	169	(i) the exclusion from public procurement of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned or the exclusion of tenders the total value of which is made up of more than a specified percentage of goods or services of the third country concerned; and/or	(i) the exclusion from public procurement of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned or the exclusion of tenders the total value of which is made up of more than a specified percentage of goods or services of the third country concerned; and/or	(i) the exclusion from public procurement of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned or the exclusion of tenders the total value of which is made up of more than a specified percentage 50 % of goods or services of originating in the third country concerned; and/or	(i) the exclusion from public procurement of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned or the exclusion of tenders the total value of which is made up of more than 50 % a specified percentage of goods or services originating in—the third country concerned; and/or 3.1 Union response: type of measures	09/02: [a specified percentage of 50%] as in the CL mandate in line with IPI
	Annex I,	first paragraph, point (d)(ii)				
R	170	(ii) the imposition of a mandatory price evaluation	(ii) the imposition of a mandatory price evaluation	(ii) the imposition of a mandatory price evaluation	(ii) the imposition of a score adjustment on	R

Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
weighting penalty ¹ on tenders of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned. 1. Mandatory price evaluation weighting penalty means an obligation for contracting authorities or entities conducting public procurement procedures to increase, subject to certain exceptions, the price of goods or services falling under this paragraph that have been offered in contract award procedures.	weighting penalty¹ on tenders of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned. 1. Mandatory price evaluation weighting penalty means an obligation for contracting authorities or entities conducting public procurement procedures to increase, subject to certain exceptions, the price of goods or services falling under this paragraph that have been offered in contract award procedures.	weighting penaltyscore adjustment¹ on tenders of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned. 1. Mandatory price evaluation weighting penaltyScore adjustment means an obligation for contracting authorities or entities conducting public procurement procedures to increase relatively diminish, subject to certain exceptions, the price of goods or services falling under this paragraph that have been offered in score of a tender resulting from its evaluation, on the basis of the contract award criteria defined in the relevant public procurement documents, by a given percentage. In cases where price or cost is the only contract award procedurescriterion, the score adjustment means the relative increase, for the purpose of the evaluation of tenders, by a given percentage of the price offered by a tenderer.	tenders of goods, services or suppliers of goods or services of the third country concerned. 1. Score adjustment means an obligation for contracting authorities or entities conducting public procurement procedures to increase relatively diminish, subject to certain exceptions, the score of a tender resulting from its evaluation, on the basis of the contract award criteria defined in the relevant public procurement documents, by a given percentage. In cases where price or cost is the only contract award criterion, the score adjustment means the relative increase, for the purpose of the evaluation of tenders, by a given percentage of the price offered by a tenderer. 1. Score adjustment means an obligation for contracting authorities or entities conducting public procurement procedures to increase relatively diminish, subject to certain exceptions, the score of a tender resulting from its	09/02: "score adjustment" in line with IPI

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					evaluation, on the basis of the contract award criteria defined in the relevant public procurement documents, by a given percentage. In eases where price or cost is the only contract award criterion, the score adjustment means the relative increase, for the purpose of the evaluation of tenders, by a given percentage of the price offered by a tenderer. 3.1 Union response: type of measures	
	Annex I,	first paragraph				
G	171	Origin shall be determined on the basis of Annex II;	Origin shall be determined on the basis of Annex II;	Origin shall be determined on the basis of Annex II;	Origin shall be determined on the basis of Annex II; 3.1 Union response: type of measures	Origin shall be determined on the basis of Annex II;
	Annex I,	point (e)				
R	172	(e) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of restrictions on the exportation of goods falling under the Union export control regime;	(e) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of restrictions on the exportation of goods falling under the Union export control regime;	deleted	3.1 Union response: type of measures	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Annex I,	point (f)				
R	173	(f) the suspension of applicable international obligations regarding trade in services, as necessary, and the imposition of measures affecting trade in services;	(f) the suspension of applicable international obligations regarding trade in services, as necessary, and the imposition of measures affecting trade in services;	(f) the suspension-non- performance of applicable international obligations regarding trade in services, as necessary, and the imposition of measures affecting trade in services;	(f) the non-performance of applicable international obligations regarding trade in services, as necessary, and the imposition of measures affecting trade in services;	
	Annex I,	noint (g)			3.1 Union response: type of measures	
	Alliex I,	point (g)				
R	174	(g) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of measures affecting foreign direct investment;	(g) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of measures affecting foreign direct investment;	(g) the suspensionnon- performance of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of measures affecting the access of foreign direct investment to the Union;	(g) the non-performance of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of measures affecting [the access of] foreign direct investment to the Union;	
					3.1 Union response: type of measures	
	Annex I,	point (h)			<u> </u>	
R	175	(h) the suspension of applicable international obligations with respect to	(h) the suspension of applicable international obligations with respect to	(h) the suspensionnon- performance of applicable international obligations	(h) the non-performance of applicable international obligations with respect to	

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		trade-related aspects of intellectual property rights, as necessary, and the imposition of restrictions on the protection of such intellectual property rights or their commercial exploitation, in relation to right-holders who are nationals of the third country concerned;	trade-related aspects of intellectual property rights, as necessary, and the imposition of restrictions on the protection of such intellectual property rights or their commercial exploitation, in relation to right-holders who are nationals of the third country concerned;	with respect to trade-related aspects of intellectual property rights granted by a Union institution or agency and valid throughout the Union, as necessary, and the imposition of restrictions on the protection of such intellectual property rights or their commercial exploitation, in relation to right-holders who are nationals of the third country concerned;	trade-related aspects of intellectual property rights //granted by a Union institution or agency and valid throughout the Union,// as necessary, and the imposition of restrictions on the protection of such intellectual property rights or their commercial exploitation, in relation to right-holders who are nationals of the third country concerned;	
	Annex I,	point (i)				
R	176	(i) the suspension of applicable international obligations with respect to financial services, as necessary, and the imposition of restrictions for banking, insurance, access to Union capital markets and other financial service activities;	(i) the suspension of applicable international obligations with respect to financial services, as necessary, and the imposition of restrictions for banking, insurance, access to Union capital markets and other financial service activities;	(i) the suspension non- performance of applicable international obligations with respect to financial services, as necessary, and the imposition of restrictions for banking, insurance, access to Union capital markets and other financial service activities;	(i) the non-performance of applicable international obligations with respect to financial services, as necessary, and the imposition of restrictions for banking, insurance, access to Union capital markets and other financial service activities;	R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
					3.1 Union response: type of measures	
	Annex I,	point (j)				
R	177	(j) the suspension of applicable international obligations with respect to the treatment of goods, as necessary, and the imposition of restrictions on registrations and authorisations under the chemicals legislation of the Union;	(j) the suspension of applicable international obligations with respect to the treatment of goods, as necessary, and the imposition of restrictions on registrations and authorisations under the chemicals legislation of the Union;	deleted	3.1 Union response: type of measures	R
	Annex I,	point (k)				
R	178	(k) the suspension of applicable international obligations with respect to the treatment of goods, as necessary, and the imposition of restrictions on registrations and authorisations related to the sanitary and phytosanitary legislation of the Union;	(k) the suspension of applicable international obligations with respect to the treatment of goods, as necessary, and the imposition of restrictions on registrations and authorisations related to the sanitary and phytosanitary legislation of the Union;	deleted	3.1 Union response: type of measures	R
	Annex I,	point (i)				
R	179					R

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		(1) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of restrictions on access to Union-funded research programmes or exclusion from Union-funded research programmes.	(l) the suspension of applicable international obligations, as necessary, and the imposition of restrictions on access to Union-funded research programmes or exclusion from Union-funded research programmes.	deleted	3.1 Union response: type of measures	
	Annex II					
	179.1	Annex II				
	Annex II,	first heading				
Y	180	Rules of Origin	Rules of Origin	Rules of Origin and Nationality	Rules of Origin and Nationality	У
					8. Rules of origin	
	Annex II,	point (1)				
G	181	1. The origin of a good shall be determined in accordance with Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council. ¹	1. The origin of a good shall be determined in accordance with Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council. ¹	1. The origin of a good shall be determined in accordance with Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council. ¹	1. The origin of a good shall be determined in accordance with Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council. ¹	1. The origin of a good shall be determined in accordance with Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council. ¹

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		1. Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council of 9 October 2013 laying down the Union Customs Code (OJ L 269, 10.10.2013, p. 1).	1. Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council of 9 October 2013 laying down the Union Customs Code (OJ L 269, 10.10.2013, p. 1).	1. Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council of 9 October 2013 laying down the Union Customs Code (OJ L 269, 10.10.2013, p. 1).	1. Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council of 9 October 2013 laying down the Union Customs Code (OJ L 269, 10.10.2013, p. 1). 8. Rules of origin	1. Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council of 9 October 2013 laying down the Union Customs Code (OJ L 269, 10.10.2013, p. 1).
	Annex II,	point (2)				
Y	182	2. The origin of a service, including a service supplied in the area of public procurement, shall be determined on the basis of the origin of the natural or legal person providing it. The origin of the service provider shall be deemed to be:	2. The origin of a service, including a service supplied in the area of public procurement, shall be determined on the basis of the origin of the natural or legal person providing it. The origin of the service provider shall be deemed to be:	2. The origin of a service, including a service supplied in the area of public procurement, shall be determined on the basis of the origin of the natural or legal person providing it. The origin nationality of the service provider shall be deemed to be:	2. The origin of a service, including a service supplied in the area of public procurement, shall be determined on the basis of the origin of the natural or legal person providing it. The nationality of the service provider shall be deemed to be: 8. Rules of origin	4
	Annex II,	point (2)(a)				
G	183	(a) in the case of a natural person, the country of which the person is a national or where the person has a right of permanent residence;	(a) in the case of a natural person, the country of which the person is a national or where the person has a right of permanent residence;	(a) in the case of a natural person, the country of which the person is a national or where the person has a right of permanent residence;	(a) in the case of a natural person, the country of which the person is a national or where the person has a right of permanent residence;	(a) in the case of a natural person, the country of which the person is a national or where the person has a right of permanent residence;

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	Annex II,	point (2)(b)				
G	184	(b) in the case of a legal person any of the following:	(b) in the case of a legal person any of the following:	(b) in the case of a legal person any of the following:	(b) in the case of a legal person any of the following:	(b) in the case of a legal person any of the following:
	Annex II,	point (2)(b)(i)				
G	185	(i) if the service is provided other than through a commercial presence within the Union, the country where the legal person is constituted or otherwise organised under the laws of that country and in the territory of which the legal person is engaged in substantive business operations;	(i) if the service is provided other than through a commercial presence within the Union, the country where the legal person is constituted or otherwise organised under the laws of that country and in the territory of which the legal person is engaged in substantive business operations;	(i) if the service is provided other than through a commercial presence within the Union, the country where the legal person is constituted or otherwise organised under the laws of that country and in the territory of which the legal person is engaged in substantive business operations;	(i) if the service is provided other than through a commercial presence within the Union, the country where the legal person is constituted or otherwise organised under the laws of that country and in the territory of which the legal person is engaged in substantive business operations;	(i) if the service is provided other than through a commercial presence within the Union, the country where the legal person is constituted or otherwise organised under the laws of that country and in the territory of which the legal person is engaged in substantive business operations;
	Annex II,	point (2)(b)(ii)				
G	186	(ii) if the service is provided through a commercial presence within the Union,	(ii) if the service is provided through a commercial presence within the Union,	(ii) if the service is provided through a commercial presence within the Union,	(ii) if the service is provided through a commercial presence within the Union,	(ii) if the service is provided through a commercial presence within the Union,

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
An	nex II,	point (a)				
	187	(a) if the legal person is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the legal person is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the origin of that legal person shall be deemed to be that of the Member State in which it is established	(a) if the legal person is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the legal person is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the origin of that legal person shall be deemed to be that of the Member State in which it is established	(a) if the legal person is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the legal person is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the origin of that legal person shall be deemed to be that of the Member State in which it is established	(a) if the legal person is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the legal person is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the origin of that legal person shall be deemed to be that of the Member State in which it is established	(a) if the legal person is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the legal person is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the origin of that legal person shall be deemed to be that of the Member State in which it is established
An	nex II,	point (b)				
G 1	188	(b) if the legal person providing the service is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the origin of that legal person shall be	(b) if the legal person providing the service is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the origin of that legal person shall be	(b) if the legal person providing the service is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the origin of that legal person shall be	(b) if the legal person providing the service is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the origin of that legal person shall be	(b) if the legal person providing the service is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the origin of that legal person shall be

		Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
		deemed to be the origin of the natural or legal persons which own or control it. The legal person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	deemed to be the origin of the natural or legal persons which own or control it. The legal person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	deemed to be the origin of the natural or legal persons which own or control it. The legal person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	deemed to be the origin of the natural or legal persons which own or control it. The legal person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	deemed to be the origin of the natural or legal persons which own or control it. The legal person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.
	Annex II(iii)			T	
G	189	(iii) By derogation from sub-paragraph (ii)(a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (ii)(a), the origin of that person shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or juridical person or persons who own or control the legal person in the Union. The legal	(iii) By derogation from sub-paragraph (ii)(a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (ii)(a), the origin of that person shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or juridical person or persons who own or control the legal person in the Union. The legal	(iii) By derogation from sub-paragraph (ii)(a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (ii)(a), the origin of that person shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or juridical legal person or persons who own or control the legal person in the Union. The legal	(iii) By derogation from sub-paragraph (ii)(a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (ii)(a), the origin of that person shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or legal person or persons who own or control the legal person in the Union. The legal person	(iii) By derogation from sub-paragraph (ii)(a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (ii)(a), the origin of that person shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or legal person or persons who own or control the legal person in the Union. The legal person

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
	person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	person shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.
Annex II,	point (3)				
s 190	3. The nationality of an investment shall be:	3. The nationality of an investment shall be:	3. The nationality of an investment shall be:	3. The nationality of an investment shall be:	3. The nationality of an investment shall be:
Annex II,	point (3)(a)				
s 191	(a) if the investment is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the investment is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the	(a) if the investment is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the investment is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the	(a) if the investment is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the investment is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the	(a) if the investment is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the investment is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the	(a) if the investment is engaged in substantive business operations in the territory of the Member State where the investment is established such that it has a direct and effective link with the economy of that Member State the

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
si tl it	nationality of the investment shall be deemed to be that of he Member State in which t is established;	nationality of the investment shall be deemed to be that of the Member State in which it is established;	nationality of the investment shall be deemed to be that of the Member State in which it is established;	nationality of the investment shall be deemed to be that of the Member State in which it is established;	nationality of the investment shall be deemed to be that of the Member State in which it is established;
Annex II, po	OINT (3)(b)				
se bb tll ee ee SS ee oo dd oo si "" g 55 iii bb aa oo p n dd	b) if the investment is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the nationality of the investment shall be deemed to that of the natural or legal persons which own or control it. The investment shall be considered to be diversely by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to mame a majority of its directors or otherwise to egally direct its actions;	(b) if the investment is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the nationality of the investment shall be deemed to that of the natural or legal persons which own or control it. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions;	(b) if the investment is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the nationality of the investment shall be deemed to that of the natural or legal persons which own or control it. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions;	(b) if the investment is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the nationality of the investment shall be deemed to that of the natural or legal persons which own or control it. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions;	(b) if the investment is not engaged in substantive business operations such that it has a direct and effective link with the economy of the Member State in which it is established, the nationality of the investment shall be deemed to that of the natural or legal persons which own or control it. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions;

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
Annex	II, point (3)(c)				
7 111102	land (a)(a)				
G 193	(c) by derogation from subparagraph (a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (a), the nationality of the investment shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or juridical person or persons who own or control the investment in the Union. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	(c) by derogation from subparagraph (a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (a), the nationality of the investment shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or juridical person or persons who own or control the investment in the Union. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	(c) by derogation from subparagraph (a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (a), the nationality of the investment shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or juridicallegal person or persons who own or control the investment in the Union. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	(c) by derogation from subparagraph (a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (a), the nationality of the investment shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or legal person or persons who own or control the investment in the Union. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.	(c) by derogation from subparagraph (a), if it is decided that Union response measures should apply to legal persons falling under subparagraph (a), the nationality of the investment shall be the nationality or the place of permanent residence of the natural or legal person or persons who own or control the investment in the Union. The investment shall be considered to be "owned" by persons of a given country if more than 50 % of the equity interest in it is beneficially owned by persons of that country and "controlled" by persons of a given country if such persons have the power to name a majority of its directors or otherwise to legally direct its actions.

	Commission Proposal	EP Mandate	Council Mandate	COM proposal 9 January 23 (compared to Council mandate)	Outcome technical meetings
⁶ 194	4. Regarding trade-related aspects of intellectual property rights, the term "nationals" shall be understood in the same sense as it is used in the paragraph 3 of Article 1 of the WTO Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights.	4. Regarding trade-related aspects of intellectual property rights, the term "nationals" shall be understood in the same sense as it is used in the paragraph 3 of Article 1 of the WTO Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights.	4. Regarding trade-related aspects of intellectual property rights, the term "nationals" shall be understood in the same sense as it is used in the paragraph 3 of Article 1 of the WTO Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights (TRIPS).	4. Regarding trade-related aspects of intellectual property rights, the term "nationals" shall be understood in the same sense as it is used in the paragraph 3 of Article 1 of the WTO Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights (TRIPS).	4. Regarding trade-related aspects of intellectual property rights, the term "nationals" shall be understood in the same sense as it is used in the paragraph 3 of Article 1 of the WTO Agreement on Trade-Related Aspects of Intellectual Property Rights (TRIPS).